



شركة مصفاة البترول الأردنية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمّان - المملكة الأردنية الهاشمية

تقرير مجلس الإدارة السنوي السادس والخمسون

والقوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية

في ٢٠١٢/١٢/٣١





حضرة صاحب الجلالة الهاشمية
الملك عبد الله الثاني ابن الحسين حفظه الله





حضرة صاحب السمو الملكي
الامير حسين بن عبد الله الثاني ولي العهد حفظه الله





المحتويات

٩	رؤية الشركة ومهمتها
١١	أعضاء مجلس الإدارة
١٣	كلمة رئيس مجلس الإدارة
١٦	نبذة تاريخية
١٨	مشروع التوسع الرابع
١٩	تحليل لنتائج الأعمال والمركز المالي للشركة
٢٣	إنجازات ونشاطات الشركة
٤٧	المشاريع
٥٢	مواقع التوزيع الجغرافي
٥٣	الهيكل التنظيمي
٥٤	بيانات إفصاح أخرى
٥٥	توصيات مجلس الإدارة
٥٧	القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ مع تقرير مدقق الحسابات





أن نكون شركة رائدة ومتنوعة الأنشطة في مجال الطاقة على المستوى الإقليمي، نابضة بالحياة، متميزة بأدائها التنافسي وجودة منتجاتها وخدماتها.

- تلبية احتياجات المجتمع من منتجات الشركة مع المحافظة على البيئة والسلامة العامة في كل مرافق عملها.
- التركيز على الإبداع المستمر واعتماد التقنية المتطورة لرفع كفاءة الإنتاج وتعظيم الربحية.
- توسعة نطاق عمليات الشركة وتنويع نشاطاتها عن طريق عقد اتفاقيات شراكة مع أطراف معروفة لزيادة القدرة التسويقية لمنتجاتها إقليمياً.
- السعي لصقل القدرات العلمية والفنية لموظفي الشركة وإتاحة فرص التدريب المتخصص لهم وتوفير الحوافز والمكافآت من أجل إنجاز الأفضل.
- تنمية استثمارات المساهمين.

رؤيتنا

مهمتنا





رئيس المجلس :

السيد وليد مثقال عصفور

نائب رئيس المجلس :

المهندس عمر أشرف الكردي

الأعضاء :

المهندس عبد الرحيم فتحي البقاعي

المهندس وائل أكرم السقا

الدكتور جمال محمد صلاح

السيد محمد ماجد علان

الأستاذ محمد عيد بندقجي

الدكتور نبيه احمد سلامة

المهندس سليمان عبد الرزاق الداود

السيد محمد عدنان الماضي

الدكتور محمد محمود ذنبيات

السيد بسام رشاد سنقرط

الدكتور هشام صالح غرايبه

الرئيس التنفيذي للشركة :

المهندس عبد الكريم حسين علاوين

مدققو الحسابات :

شركة ديلويت أند توش - الشرق الأوسط / الأردن

ممثل صندوق التقاعد لأعضاء نقابة المهندسين

ممثل البنك الإسلامي للتممية / جدة

ممثل شركة السماحة العقارية

ممثل المؤسسة العامة للضمان الإجتماعي

ممثل المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي



مبنى الإدارة العامة - عمان



كلمة رئيس مجلس الإدارة



حضرات المساهمين الكرام،،،

يسعدني أن أرحب بكم جميعاً أجمل ترحيب باسمي وبالنيابة عن السادة أعضاء مجلس الإدارة على تفضلكم بحضور اجتماع الهيئة العامة العادي وأن نقدم لكم التقرير السنوي السابع والخمسين لشركة مصفاة البترول الاردنية متضمناً أهم النتائج والانجازات التي حققتها الشركة خلال عام ٢٠١٢ ، والقوائم المالية الموحدة المدققة للسنة المالية المنتهية في ٢٠١٢/١٢/٣١ وخطة الشركة المستقبلية.

فقد واصلت الشركة تأدية مهامها لتلبية احتياجات المملكة من المشتقات النفطية المختلفة في ظل تذبذب اسعار النفط العالمية ، حيث بلغ معدل سعر برمبل النفط حوالي (١١٢) دولار لعام ٢٠١٢ مقابل (١٠٩) دولار للبرميل في عام ٢٠١١ ، وقد أدى ذلك إلى ارتفاع في تكلفة الزيت الخام المستورد بمبلغ (٧٨,١) مليون دولار أي ما يعادل (٥٥,٥) مليون دينار اردني أضف إلى ذلك ارتفاع الكلفة الناجم عن زيادة الاستهلاك.

وباستعراض البيانات المالية للشركة لعام ٢٠١٢ ، نلاحظ بأن قيمة مبيعات الشركة ارتفعت بنسبة (١٥,٨)٪ حيث بلغت حوالي (٤,٠٤٨) مليار دينار مقابل مبلغ (٣,٤٩٧) مليار دينار لعام ٢٠١١ وذلك بسبب ارتفاع كميات و اسعار بيع المشتقات النفطية تمشياً مع ارتفاع اسعار النفط الخام عالمياً. وقد حققت الشركة ربحاً صافياً قبل الضريبة مقداره حوالي (٢٥,٨) مليون دينار لعام ٢٠١٢ مقابل (٢٥,٥) مليون دينار لعام ٢٠١١ ، أي بنسبة زيادة بلغت (٢,١)٪ ، كما ارتفع اجمالي موجودات الشركة الى (١,٥٣٥) مليار دينار مقابل (١,٣٠٢) مليار دينار لعام ٢٠١١ ويعود ذلك بسبب رئيسي الى ارتفاع الذمم المدينة بحوالي (١٨٧,٩) مليون دينار وارتفاع موجودات الزيت الخام والمشتقات بحوالي (٣٥,١) مليون دينار .

حضرات المساهمين الكرام،،،

بعد أن كانت الحكومة قد شكلت في شهر نيسان ٢٠١١ لجنة للتفاوض مع الشركة حول مستقبل عملها والعلاقة بين الطرفين فقد تم التوصل في شهر أيلول ٢٠١٢ إلى الاتفاق على محضر اجتماع ينظم هذه العلاقة ويحدد ربح المصفاة بمبلغ (١٥) مليون دينار سنوياً غير شامل لنشاطات الزيوت والغاز وشركة تسويق المنتجات البترولية المملوكة للمصفاة وقد تم عرض محضر الاجتماع على الهيئة العامة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٠١٢/١١/٨ حيث تمت الموافقة عليه وعلى اثر هذا الاتفاق دخلت الشركة مرحلة جديدة من تاريخها حيث باشرت الحكومة اعتباراً من شهر ايار ٢٠١٣ فعلياً بتطبيق استراتيجيتها الخاصة بالطاقة بعد سنوات من التردد مما أتاح دخول شركتين جديدتين منافستين في مجال تسويق المشتقات النفطية الى جانب شركة التسويق الأردنية التابعة للمصفاة والتي قامت الشركة بتأسيسها لتتولى مهمة تسويق المنتجات النفطية وقد سبق ان قامت الشركة أيضاً بتأسيس شركتين مستقلتين واحدة لتعبئة وتوزيع الغاز والاخرى لمزج وتعبئة وتوزيع الزيوت المعدنية وجميع هذه الشركات

مملوكة ملكية كاملة للشركة. الامر الذي سيؤدي إلى اجراء تغييرات عميقة في جميع مناحي العمل في الشركة بما يتناسب مع الاوضاع الجديدة كما يتطلب اجراء العديد من التقسيمات وعمليات الفرز والتصنيف وتحديث الانظمة المالية والمحاسبية وحصر التغييرات التي ستحدث على موجودات الشركة ومطلوباتها وتكاليفها وإيراداتها بما يتفق مع هذه التطورات التي ستقل الشركة إلى بيئة عمل تنافسية مع ما يمثله ذلك من تحديات كبيرة لتحسين الأداء وترشيد النفقات وزيادة إيرادات الشركة. إن تمكن الشركة من رفع رأسمالها إلى (٤٠) مليون دينار يشكل خطوة هامة في سبيل المواءمة بين حجم نشاطها الفعلي وموجوداتها وحقوق مساهميها مع ما يمثله ذلك من تهيئة أفضل للقيام بمزيد من المشاريع والنشاطات التي تصب في مصلحة الشركة. وأن التوجه هو نحو مزيد من رفع رأس المال تدريجياً.

حضرات السادة المساهمين الكرام،،،

في ضوء المتغيرات التي طرأت مؤخراً ومن بينها مشروع مد خط أنابيب لتصدير النفط العراقي عبر أراضي المملكة ومع ما يتيح ذلك من فرصة لتزويد المصفاة بهذا النفط ستقوم الشركة بإعادة النظر في اولوياتها التي حددتها سابقاً لتنفيذ مشاريعها وخاصة مشروع التوسع الرابع اذ سوف تختلف النظرة الى اقتصاديات المشروع وسوف يصبح مشروع التوسع الرابع اكثر جاذبية خاصة للمستثمرين الذين يرغبون في التمويل سواء من حيث المشاركة في رأس المال او تقديم القروض وهذا الأمر يستدعي حالياً إعادة النظر في الدراسات السابقة وتحديثها وتكليف مستشار مالي لتقييم البدائل الممكنة لتمويل مشروع التوسعة بما يتناسب مع حجم المشروع وكلفته سواء بزيادة رأس المال أو البحث عن ممولين أو استقطاب شريك استراتيجي مع الاخذ بعين الاعتبار ان الشركة تتجه حالياً للتوسع الأفقي وليس الرأسي أي الى إنشاء عدد من الوحدات التحويلية يكون غرضها تحويل زيت الوقود الثقيل إلى منتجات خفيفة كالبنزين والديزل ووقود الطائرات والغاز بالإضافة إلى إنشاء وحدات أخرى لتحسين نوعية المنتجات النفطية وتهدف الشركة من ذلك إلى جعل كلفة الاستثمار في المشروع عند حدها الأدنى ما أمكن ذلك .

حضرات المساهمين الكرام،،،

وبالرغم من كل الصعوبات والعقبات التي اعترضت أعمال الشركة من ارتفاع للأسعار وتزايد الطلب على المشتقات النفطية وتراكم ديونها على المؤسسات والدوائر الحكومية وغيرها من الجهات الاخرى فقد استطاعت الشركة التعامل مع هذه التحديات بسياستها المتوازنة وأن تمضي قدماً في تنفيذ مشاريعها وأعمالها حسب البرامج والمواعيد المحددة لها بفضل التخطيط السليم وتضافر جهود القائمين على إدارتها والعاملين فيها، إذ تمكنت الشركة من إحالة وتنفيذ العديد من المشاريع الهامة لعام ٢٠١٢ أهمها:-

- تقوم الشركة حالياً بتنفيذ مشروع وحدة لاستخلاص الكبريت ، من المتوقع الانتهاء من تركيبها وتشغيلها خلال الربع الاخير من عام ٢٠١٣، بكلفة تبلغ (٨, ١٤) مليون دينار وذلك بهدف حماية البيئة من خلال استخلاص الكبريت من الغازات المنبعثة من نواتج التكرير وبطاقة انتاجية تبلغ (٢٣,٥) طن/اليوم وبكفاءة استخلاص (٩٩٪).
- توريد (٥٠) قاطرة مع نصف مقطورة دخلت الخدمة الفعلية لنقل المشتقات النفطية بسعة (٤١٠٠٠) لتر لكل منها بتكلفة إجمالية (٨,٧) مليون دينار إضافة إلى توريد (٣٥) صهريج لنقل وتوزيع المشتقات النفطية بسعة ١٢٠٠٠-١٦٠٠٠ لتر بتكلفة إجمالية (٤) مليون دينار جميعها متوافقة مع اشتراطات



الاتفاقية الأوروبية لنقل المواد الخطرة على الطرق (ADR 2011) يتوقع توريدها خلال الربع الاول من عام 2014 كحد أقصى.

- الانتهاء من إنشاء خزاني بنزين في مستودعات المصفاة/جنوب العقبة وما زال العمل جارياً على إنشاء خزاني وقود طائرات في محطة مطار الملكة علياء الدولي. تبلغ الكلفة الاجمالية (٤, ١٠) مليون دينار.
- توريد وتركيب وتشغيل مرافق جديدة لدهان أسطوانات الغاز سعة ١٢,٥ كغم (بطاقة ١٥٠ أسطوانة/الساعة) في مصنع الأسطوانات، بتكلفة (١) مليون دينار لتحسين المظهر الخارجي لأسطوانات الغاز المتداولة في السوق المحلي إضافة إلى شراء (٤٥٠) الف صمام اسطوانة غاز بتكلفة (١) مليون دينار.
- ستقوم الشركة خلال العام 2012 بشراء (٢٥٠) الف اسطوانة سعة (١٢,٥ كغم) غاز بتكلفة تقديرية (٥) مليون دينار.

حضرات المساهمين الكرام،،،

يسرني بعد الاطلاع على نتائج أعمال الشركة وأرباحها الصافية عن عام 2012، أن أعلمكم بأن مجلس الإدارة يرفع توصيته لهيئتك الموقرة بالموافقة على توزيع أرباح نقدية على المساهمين بنسبة (١٥٪) من رأس المال المدفوع إضافة إلى رسملة (١٠) مليون دينار من الأرباح لزيادة رأس مال الشركة بنسبة (٢٥٪) وتوزيعها كأسهم مجانية.

وفي الختام نتوجه إلى الحكومة الموقرة بالشكر متطلعين لدعمها للشركة وبما يمكنها من الاستمرار في أداء رسالتها كمؤسسة استراتيجية تساهم في أمن التزود بالطاقة، كما اتقدم بالشكر والتقدير إلى جميع الجهات التي تعاونت مع الشركة، وأخص بالذكر مؤسسة المواصفات والمقاييس والمديرية العامة للدفاع المدني، وغيرها من الجهات الرسمية، وإلى نقابة المحروقات وجميع أصحاب محطات المحروقات، ومراكز توزيع الغاز وأصحاب محلات توزيع زيوت جوبترول على تعاونهم المستمر مع الشركة.

وكل الشاء والتقدير للأخوة الزملاء أعضاء مجلس الإدارة على دورهم ودعمهم المتواصل في سبيل تقدم الشركة واستمرار ازدهارها والشكر موصول للإدارة التنفيذية والمدراء والموظفين على مئابرتهم الدائمة وجهودهم المخلصة في خدمة الشركة بما يضمن تقدمها ورفعتها واستمرار تطورها.

وبعد،،،

أنتهز هذه المناسبة لأعرب لحضراتكم عن اعتزازنا بكم والامتنان لمؤازرتكم ولثقة الغالية التي أوليتموها لإدارة الشركة، مما مكنها من الاستمرار في خدمة بلدنا الغالي.

حمى الله أمن هذا البلد واستقراره، بقيادة صاحب الجلالة الملك عبد الله الثاني بن الحسين، راعي بناء دولة الأردن الحديثة، حفظه الله ذخراً لبلدنا وأمتنا.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

وليد عصفور
رئيس مجلس الإدارة

التقرير السنوي لمجلس لإدارة

شركة مصفاة البترول الأردنية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

حضرات السادة المساهمين الكرام،،،

يسر مجلس الإدارة أن يرحب بكم ويقدم لحضراتكم تقريره السنوي السابع والخمسين متضمناً أهم نشاطات الشركة وإنجازاتها والبيانات المالية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢.

نبذة تاريخية :

برزت فكرة إنشاء المصفاة لأول مرة لدى وزارة الاقتصاد الوطني وعدد من رجال الأعمال الأردنيين عام ١٩٥٢، وكان الحافز للتفكير في هذا المجال، إضافة إلى حاجة المملكة للمحروقات، مرور خط التابلاين في الأراضي الأردنية.

وقد مر إنشاء الشركة في عدة مراحل تأسيسية يمكن تلخيصها كالتالي:

- في ٣٠ حزيران ١٩٥٦ قرر مجلس الوزراء الموافقة على إنشاء مصفاة للبترول في المملكة الأردنية الهاشمية، وفي ٣٠ تشرين الأول ١٩٥٧ وافق مجلس الوزراء على نظام الشركة الداخلي وعلى تسجيلها في وزارة العدلية كشركة مساهمة عامة محدودة ذات امتياز، وقرر المساهمة بمبلغ ربع مليون دينار أردني من أصل رأس مال الشركة البالغ أربعة ملايين دينار.
- في ١٦ تشرين الثاني ١٩٥٧ وقعت اتفاقية الامتياز بين حكومة المملكة الأردنية الهاشمية ممثلة بمعالى وزير الاقتصاد الوطني الأردني آنذاك «السيد خلوصي الخيري» رحمه الله وشركة مصفاة البترول الأردنية المساهمة المحدودة ممثلة بسعادة رئيس مجلس إدارتها في حينه «السيد عبد المجيد شومان» رحمه الله.
- في ١٠ شباط ١٩٥٨ صادق مجلس الوزراء على الاتفاقية، وتم نشر قانون التصديق عليها بتاريخ ٣ آذار ١٩٥٨ في العدد (١٣٧٣) من الجريدة الرسمية.
- في ٨ أيلول ١٩٥٨ قرر مجلس الإدارة إحالة عطاء إنشاء المصفاة على إحدى الشركات الإيطالية، حيث تم في ٩ تشرين الأول ١٩٥٨ التوقيع على اتفاقية تنفيذ المشروع الذي اشتمل على إنشاء وتشغيل مصفاة لتكرير البترول بطاقة إنتاجية مقدارها (١٠٠٠) طن متري يومياً وبتكلفة (٣) ملايين دينار أردني تقريباً، كما تمت إحالة عطاء لإنشاء أنبوب للزيت الخام بقطر (٨) بوصات وبطول (٤٣) كم لربط المصفاة بخط التابلاين لإيصال الزيت الخام إلى موقع المصفاة بتكلفة (٢٣٥,٠٠٠) دينار أردني.
- في الأول من كانون الثاني ١٩٦١ بدأت الشركة بإنتاج المشتقات النفطية المختلفة.
- في ٢ شباط ١٩٦١ تفضل جلالة المغفور له الملك الحسين بن طلال طيب الله ثراه بافتتاح مصفاة البترول الأردنية.
- وقد شهدت المصفاة عبر مسيرتها العديد من أعمال التوسع والتطوير، منها على سبيل المثال:



- رفع طاقة المصفاة حيث وصلت إلى (١٤٠٠٠) طن متري في اليوم وذلك من خلال تنفيذ (ثلاث) مراحل للتوسعة، انجزت في الأعوام (١٩٧٠، ١٩٧٣، ١٩٨٢) رفعت طاقة المصفاة الى (٨٧٠٠) طن في اليوم، وبعد ذلك تمكن الجهاز الهندسي والفني بالشركة من خلال جهود ذاتية من رفع طاقة المصفاة وعلى مراحل الى (١٤٠٠٠) طن متري في اليوم عام ١٩٩٨.
- إنشاء وتشغيل مصنع لمزج وتعليب الزيوت المعدنية عام ١٩٧٧ بالتعاون الفني مع شركة شل وبطاقة إنتاجية قدرها (٢٥٠٠٠) طن في السنة .
- إنشاء وتشغيل مصنع لإنتاج اسطوانات الغاز سعة (١٢,٥) كغم عام ١٩٧٦ وبطاقة إنتاجية تبلغ (١٠٠٠٠٠) اسطوانة في السنة، والحق بالمصنع قسم خاص لصيانة وإصلاح الاسطوانات.
- إنشاء وتشغيل محطة لتفريغ النفط الخام المستورد بالصهاريج عام ١٩٨٦، ورفع طاقتها على مراحل لتصل إلى (١٥٠٠٠) طن يومياً.
- إنشاء وتشغيل ثلاث محطات لتعبئة اسطوانات الغاز في كل من الزرقاء وعمان واربد في عامي (١٩٧٩ و١٩٨٩) وبطاقة أولية بلغت (٨٤٠٠) اسطوانة في الساعة تم رفعها لاحقاً إلى (١٥٦٠٠) اسطوانة في الساعة .
- رفع الطاقة التخزينية بالمملكة وعلى مراحل إلى (١,٥٨١,٧٢٥) طناً مع نهاية عام ٢٠١٢.

الإستيراد والإنتاج والمبيعات :

- بلغت كميات المشتقات النفطية التي استوردتها الشركة خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٣,٦٧٣,٩١٢) طناً مقابل (٢,٨٣٣,٤٤١) طناً في عام ٢٠١١ أي بارتفاع مقداره (٨٤٠,٤٧١) طناً ونسبة (٣١٪) .
- بلغت كمية الزيت الخام المكرر خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٣,٦٤٤,٩٩٣) طناً مقابل (٣,٢٧٨,٧٢٤) طناً في عام ٢٠١١ أي بزيادة مقدارها (٣٦٦,٢٦٩) طناً ونسبة (١١٪) .
- بلغت مبيعات الشركة من المشتقات النفطية عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٦,٧٥٦,٨٤٤) طناً مقابل (٦,٠٧٦,٠٧٥) طناً عام ٢٠١١، أي بارتفاع مقداره (٦٨٠,٧٦٩) طناً ونسبة (١١٪) .

يتبين من مقارنة مبيعات الشركة من المشتقات النفطية المباعة خلال عام ٢٠١٢ مع عام ٢٠١١ ما يلي :-

ارتفعت مبيعات مادة البنزين	بنسبة	(٥,٩) %
ارتفعت مبيعات مادة الكاز	بنسبة	(٨,٠٨) %
ارتفعت مبيعات مادة الديزل	بنسبة	(٢٩) %
انخفضت مبيعات مادة الغاز المسال	بنسبة	(-٣,٠) %
انخفضت مبيعات زيت الوقود	بنسبة	(-٥,٥) %
ارتفعت مبيعات مادة وقود الطائرات	بنسبة	(٦,١) %
انخفضت مبيعات مادة الاسفلت	بنسبة	(-١٥,٤) %

مشروع التوسع الرابع :

كان آخر مشروع توسعة للمصفاة قد انجز في بداية ثمانينيات القرن الماضي وقد تضاعف استهلاك المملكة من المشتقات النفطية منذ ذلك الحين. ولواجهة الطلب المتزايد كانت الشركة قد لجأت خلال التسعينات الى تطوير طاقة التكرير عن طريق تعديلات على وحداتها الانتاجية كما لجأت لاستيراد كميات متزايدة من الغاز المسال والبنزين والديزل .

ان توسعة المصفاة قد اصبحت ضرورة ليس لمواجهة الطلب المتزايد على المشتقات النفطية وحسب بل لتمكينها من تحسين نوعية منتجاتها ولتحويل زيت الوقود الثقيل ، الذي تراجع الطلب عليه بسبب تحول توليد الكهرباء لاستخدام الغاز الطبيعي المصري بدلاً من زيت الوقود ، الى منتجات عالية القيمة ومطلوبة في السوق المحلي مثل وقود الطائرات والديزل والبنزين.

كان توجه الشركة في البداية القيام بمشروع توسعة يغطي احتياجات المملكة من المشتقات النفطية حتى عام ٢٠٢٥ وأن يتضمن المشروع ما يلي :-

- وحدات جديدة لتكرير النفط الخام لزيادة طاقة التكرير في المصفاة.
 - وحدات جديدة لنزع الكبريت من الديزل واستخلاص الكبريت.
 - وحدات جديدة لرفع رقم أكتان البنزين.
 - وحدات جديدة لتحويل الفائض المتوقع من زيت الوقود إلى منتجات خفيفة يتطلبها السوق المحلي.
- وقد قدرت كلفة هذه التوسعة بحوالي (٢) مليار دولار.

في ضوء الأزمة المالية العالمية المستمرة منذ عام ٢٠٠٨ وتراجع الحكومة في عام ٢٠١٠ عن منح حصرية للمصفاة بشكل يكفل جذب المستثمرين قررت الشركة تغيير استراتيجيتها بخصوص التوسعة وذلك عن طريق تقليص حجم التوسعة ضمن مشروع توسعة محدودة بحيث لا يتضمن زيادة في طاقة التكرير وأن يتم الاكتفاء بتحسين نوعية المنتجات وتحويل فائض زيت الوقود إلى منتجات خفيفة.

تمت دراسة الجدوى الاقتصادية لمشروع التوسعة المحدود واختيار تركيبة المصفاة في ضوء ذلك وقد بينت الدراسة وفق تحديث تم خلال شهر شباط ٢٠١٢ بأن حجم الاستثمار المطلوب يقدر بحوالي (٩٤٠) مليون دولار وأن العائد على الاستثمار يقارب (٢١,٨٪).

نظراً لعدم وضوح العلاقة بين الحكومة والشركة بشكل يمكن المصفاة من البحث عن بدائل لتمويل المشروع قامت الشركة بمخاطبة الحكومة لبحث مستقبل عمل الشركة حيث تم تشكيل لجنتين للتفاوض إحداهما تمثل الحكومة والأخرى تمثل الشركة وكان نتيجة ذلك التوصل لاتفاق أقره مجلس الوزراء بتاريخ ٢٠١٢/٩/١٧ يحدد ربح الشركة.

نظراً لارتباط إمكانية الحصول على التمويل اللازم لمشروع التوسعة برأس مال الشركة قررت الهيئة العامة للشركة بتاريخ ٢٠١٢/١١/٨ ، في ضوء النتائج المالية لعام ٢٠١١ وفي ضوء الأرباح المتحققة للشركة بموجب الاتفاق المشار إليه أعلاه، رفع رأس المال من (٣٢) مليون دينار إلى (٤٠) مليون دينار عن طريق رسملة جزء من الأرباح المتحققة.

بالرغم من أهمية رفع رأس المال بالنسبة لتمويل مشروع توسعتها لم تتم موافقة الجهات الرسمية على رفع رأس مال الشركة إلا بعد مرور ما يقارب سبعة أشهر من تاريخ الطلب.

قامت الشركة خلال الربع الأول من العام ٢٠١٣ بتحديث الدراسة الفنية ودراسة الجدوى الاقتصادية للمشروع .

ونظراً لأن موضوع توفير التمويل المطلوب لمشروع التوسعة هو العنصر الأهم اللازم ضمانه من أجل تنفيذ المشروع فقد تم الاتصال مع عدد من بيوت الخبرة المالية العالمية لاختيار مستشار مالي لكي يقدم المشورة حول الطريقة الأفضل لتوفير التمويل سواءً كان عن طريق شراكة استراتيجية أو اقتراض أو



غيرها من البدائل.

أبدى عدد من هذه المؤسسات اهتمامه للعمل كمستشار مالي غير أنه وعندما حان موعد فتح العروض في ٢٧/٢/٢٠١٣ لم يتم تلقي أي عرض من أي من هذه المؤسسات. ويجري حالياً الاتصال مع مجموعات أخرى من المؤسسات المالية العالمية وتحديث الشروط المرجعية لاختيار مستشار مالي ويتوقع أن يتم تلقي العروض في شهر آب القادم.

وتعتبر خطوة الحصول على التمويل اللازم لتنفيذ المشروع هي الأهم حيث إن الأمور الفنية من تصاميم وتنفيذ للمشروع ميسرة ولا تشكل عقبة أمام إنجاز المشروع.

تحليل نتائج الأعمال والمركز المالي للشركة عن عام ٢٠١٢ :

استمر التذبذب في أسعار النفط الخام خلال العام ٢٠١٢ وبلغ معدل سعر برميل النفط (١١٢) دولار للبرميل مقارنة مع معدل سعر برميل النفط الخام خلال العام ٢٠١١ حوالي (١٠٩) دولار للبرميل وارتفعت أسعار المشتقات النفطية المستوردة والزيوت المعدنية، مما أدى إلى ارتفاع تكلفة المبيعات وقامت الحكومة بتاريخ ١٤/١١/٢٠١٢ برفع الدعم عن البنزين والديزل والكاكز كما قامت بزيادة سعر اسطوانة الغاز من (٦,٥) دينار إلى (١٠,٠) دينار وتثبيت هذا السعر منذ ذلك الحين .

وفيما يلي تحليل مختصر لبنود التكاليف والإيرادات خلال عام ٢٠١٢ مقارنة مع عام ٢٠١١:

١- المبيعات:

بمقارنة مبيعات الشركة في عام ٢٠١٢ مع عام ٢٠١١ يتبين أن قيمة مبيعات الشركة ارتفعت من (٣,٤٩٧) مليار دينار في عام ٢٠١١ إلى (٤,٠٤٨) مليار دينار في عام ٢٠١٢ أي بزيادة مقدارها (٥٥١) مليون دينار ويعود سبب الارتفاع في قيمة المبيعات إلى ارتفاع الزيادة بالكميات المباعة لهذا العام بنسبة (١١٪) وإلى ارتفاع الاسعار العالمية.

٢- الزيت الخام والمواد الأولية:

ارتفعت تكلفة الزيت الخام والمواد الأولية الفعلية المستخدمة في الإنتاج من (١,٩٢٦) مليار دينار في عام ٢٠١١ إلى (٢,٢١٦) مليار دينار في عام ٢٠١٢ أي بارتفاع مقداره (٢٩٠) مليون دينار بسبب ارتفاع اسعار النفط الخام بنسبة (٢,٧٪) ونتيجة زيادة كميات النفط المكرر.

٣- المشتقات المستوردة:

ارتفعت تكلفة المشتقات النفطية المستوردة من (١,٨٤٣) مليار دينار في عام ٢٠١١ إلى (٢,٥١٧) مليار دينار في عام ٢٠١٢ أي بارتفاع مقداره (٦٧٤) مليون دينار نتيجة ارتفاع الاستهلاك وارتفاع الاسعار العالمية.

٤- التكاليف:

ارتفعت المصاريف الصناعية من (٧١,٩) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٨١,٤) مليون دينار في عام ٢٠١٢ أي بزيادة مقدارها (٩,٥) مليون دينار وذلك نتيجة ارتفاع مصاريف الرواتب وملحقاتها والاستهلاكات والمواد الأولية وقطع الغيار وأجور النقل والمحروقات ونفقات الحماية .

أما مصاريف البيع والتوزيع فقد ارتفعت من (٢٦, ٢) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٢٦, ٩) مليون دينار في عام ٢٠١٢ أي بزيادة مقدارها (٠, ٧) مليون دينار وذلك بسبب ارتفاع التكاليف الذي رافق زيادة المبيعات وزيادة تكاليف الموظفين .

ارتفعت المصاريف الإدارية من (٨, ٦) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٩) مليون دينار في عام ٢٠١٢ أي بزيادة مقدارها (٠, ٤) مليون دينار وهي ناتجة بشكل رئيسي عن زيادة تكاليف الموظفين وغرامات ضريبة المبيعات .

وارتفعت الفوائد البنكية على التسهيلات الممنوحة للشركة من (٤٤, ٥) مليون دينار إلى (٥٦, ٧) مليون دينار أي بزيادة مقدارها (١٢, ٢) مليون دينار نتيجة ارتفاع حجم التسهيلات الائتمانية المستغلة بسبب ارتفاع أعباء تمويل مشتريات الزيت الخام والمشتقات والأسعار العالمية وارتفاع قيمة الذمم المدينة وحساب وزارة المالية المدين خلال العام .

قائمة المركز المالي الموحد :

يتبين من مقارنة أرقام المركز المالي لعام ٢٠١٢ مع عام ٢٠١١ أن مجموع المركز المالي ارتفع من (١, ٣٠٢) مليار دينار إلى (١, ٥٣٥) مليار دينار أي بارتفاع مقداره (٢٣٣) مليون دينار .

وفيما يلي تحليل مختصر لبنود الموجودات والمطلوبات في ٢٠١٢/١٢/٣١ مقارنة مع عام ٢٠١١ :

الموجودات والمطلوبات المتداولة :

ارتفع بند المدينين والأرصدة المدينة الأخرى من (٨٠٤) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٩٩٣) مليون دينار في عام ٢٠١٢ أي بارتفاع مقداره (١٨٩) مليون دينار وذلك بشكل رئيسي نتيجة ارتفاع مديونية وزارة المالية والدوائر الحكومية المختلفة لتصل إلى (٢٠٧) مليون دينار وارتفاع مديونية شركات الكهرباء لتصل إلى (٥٣٢) مليون دينار بزيادة مقدارها (١٣) مليون دينار، وذلك نتيجة تحول بعض محطات توليد الكهرباء للعمل على زيت الوقود خلال عام ٢٠١٢ بسبب انخفاض الكميات الموردة من الغاز المصري. كما ارتفعت قيمة المخزون من (٣٨٩) مليون دينار إلى (٤٢٤) مليون دينار أي بارتفاع مقداره (٣٥) مليون دينار نتيجة لارتفاع قيمة وكميات المخزون من النفط الخام والمشتقات النفطية الأخرى ، كما بلغت الموجودات الضريبية المؤجلة (١٠, ٢) مليون دينار مقارنة مع (١٤, ٤) مليون دينار لعام ٢٠١١ .

يقابل هذا الارتفاع في الموجودات المتداولة ارتفاع في القروض البنكية حيث ارتفعت من (٦١٤) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٧٨١) مليون دينار في عام ٢٠١٢، أي بارتفاع مقداره (١٦٧) مليون دينار، إضافة إلى ارتفاع أرصدة الدائنين والتي ارتفعت من (٥١٧) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٦٠٩) مليون دينار في عام ٢٠١٢، أي بارتفاع مقداره (٩٢) مليون دينار .

الموجودات الثابتة :

ارتفعت القيمة الدفترية للموجودات الثابتة من (٣٢٧) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٣٤٣) مليون دينار في عام ٢٠١٢، أي بزيادة مقدارها (١٦) مليون دينار، بينما ارتفع الاستهلاك المتراكم للموجودات الثابتة من (٢٥٤) مليون دينار إلى (٢٦٠) مليون دينار، أي بزيادة مقدارها (٦) مليون دينار. وبذلك فإن صافي القيمة الدفترية للموجودات ارتفعت من (٧٨) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٩٢) مليون دينار في عام ٢٠١٢ أي بارتفاع مقداره (١٤) مليون دينار بسبب تنفيذ مشروع خزانات البنزين ووقود الطائرات .



حقوق المساهمين:

ارتفع رصيد الاحتياطي الاجباري من (٢٢,١) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٢٤,٧) مليون دينار في عام ٢٠١٢ أي بارتفاع مقداره (٢,٦) مليون دينار بسبب اقتطاع (١٠٪) من الأرباح الصافية تم اقتطاعها بموجب قانون الشركات رقم (٢٢) لعام ١٩٩٧ وتعديلاته.

كما ارتفع احتياطي تقييم موجودات مالية من (٤,٣) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (٤,٤) مليون دينار في عام ٢٠١٢، أي بارتفاع مقداره (٠,١) مليون دينار، وذلك نتيجة ارتفاع أسعار الأسهم التي تملكها الشركة وخضوعها للمعيار (٣٩) من معايير المحاسبة الدولية، علماً بأن التكلفة الأصلية لهذه الأسهم تبلغ (٣٣٨,٠٤٧) دينار فقط. كما بلغت الأرباح المدورة (٤٢,٣) مليون دينار نتيجة الأرباح المتحققة بعد توزيع أرباح عام ٢٠١١ البالغة (٤,٨) مليون دينار، وبالنتيجة فإن مجموع حقوق المساهمين قد ارتفع من (٨٦,٦) مليون دينار في عام ٢٠١١ إلى (١٠٣,٤) مليون دينار في عام ٢٠١٢ أي بارتفاع مقداره (١٦,٨) مليون دينار.

اثر هذه التغييرات على الوضع النقدي :

انخفض النقد في الصندوق والبنوك من (١١,٨) مليون دينار سنة ٢٠١١ إلى (١١,٧) مليون دينار سنة ٢٠١٢ ويلاحظ ان الانخفاض في النقد كان محدوداً وقد بلغ (٠,١) مليون دينار فقط الا ان هذا الانخفاض لا يعكس حقيقة الوضع النقدي في الشركة نظراً لأنه نتيجة لتغيرات كبيرة مختلفة تعرضت له قائمة المركز المالي ارتفاعاً وانخفاضاً، وفيما يلي اهم البنود التي اثرت على الوضع النقدي :-

التغير	العام		البيان
	٢٠١١	٢٠١٢	
١٨٩ +	٨٠٣	٩٩٢	الذمم المدينة ، مليون دينار
٣٥ +	٣٨٩	٤٢٤	الموجودات البترولية، مليون دينار
٩٢ +	٥١٧	٦٠٩	الذمم الدائنة ، مليون دينار
١٦٧ +	٦١٤	٧٨١	بنوك دائنة، مليون دينار

ادارة المخاطر :

تتبع الشركة سياسات مالية لادارة المخاطر المختلفة ضمن استراتيجية محددة وتتولى ادارة الشركة رقابة وضبط المخاطر واجراء التوزيع الاستراتيجي الأمثل لكل من الموجودات المالية والمطلوبات المالية ، وتشمل المخاطر أسعار الفائدة ، السوق ، الائتمان والعملات الأجنبية .

ادارة مخاطر رأس المال :

تقوم الشركة بادارة رأسمالها للتأكد من قدرتها على الاستمرار وتعظيم العائد للمساهمين من خلال تحقيق التوازن الامثل بين حقوق الملكية والدين .

مخاطر السيولة :

تقوم الشركة بادارة مخاطر السيولة عن طريق الحفاظ على احتياطات كافية والرقابة المستمرة للتدفقات النقدية الفعلية والمتبأة وموائمة استحقاقات الموجودات المالية مع المطلوبات المالية .

مخاطر الائتمان :

تتكون موجودات الشركة المالية بشكل أساسي من المدينين وأرصدة مدينة أخرى ، والموجودات المالية المتوفرة للبيع والنقد لا تمثل تركيز هام لمخاطر الائتمان كما أن المدينين منتشرون بشكل واسع بين تصنيفات العملاء ومناطقهم الجغرافية كما يتم المحافظة على رقابة ائتمانية صارمة بحيث يتم مراقبة حدود الائتمان لكل عميل على حده بشكل مستمر .
ان جميع استثمارات الشركة في الأسهم مصنفة كموجودات مالية متوفرة للبيع .

مخاطر السوق :

المخاطر السوقية هي عبارة عن الخسائر بالقيمة الناتجة عن التغير في أسعار السوق كالتغير في أسعار الفوائد ، أسعار الصرف الأجنبي ، أسعار أدوات الملكية وبالتالي تغير القيمة العادلة للتدفقات النقدية للأدوات المالية داخل وخارج قائمة المركز المالي .

مخاطر العملات :

ان العمليات الرئيسية للشركة هي بالدينار الأردني والدولار الأمريكي وكون الدينار الأردني (العملة الرئيسية للشركة) مرتبط بالدولار الامريكي ، فان ادارة الشركة تعتقد بان خطر العملة الأجنبية غير مادي .

مخاطر سعر الفائدة :

تقوم الشركة بادارة تعرضها لمخاطر سعر الفائدة بشكل مستمر ، ويتم تقييم الخيارات المختلفة مثل اعادة وتجديد المراكز الحالية والتمويل البديل .



إنجازات ونشاطات الشركة

الاستيراد :

أ. الزيت الخام :

بلغت كميات الزيت الخام الموردة للشركة خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٣,٦٢٢,٧٦١) طن مقابل (٣,١٨٩,٧٠٤) طن عام ٢٠١١، أي بزيادة مقدارها (٤٣٣,٠٥٧) طن وبنسبة (١٣٪).

ب. المشتقات النفطية :

تقوم الشركة بتكرير الزيت الخام لإنتاج المشتقات النفطية المختلفة التي تحتاجها المملكة وفق المواصفات القياسية الأردنية، كما تقوم في كل عام بتحديد نمط الإنتاج الاقتصادي الأمثل الذي يتم فيه تحديد كميات الإنتاج من كل مشتق نفطي، وكميات المشتقات النفطية اللازم استيرادها بشكل يؤدي الى تحقيق أعلى وفورات ممكنة على مستوى الاقتصاد الوطني.

بلغت كميات المشتقات النفطية المستوردة خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٣,٦٧٣,٩١٢) طناً مقابل (٢,٨٣٣,٤٤١) طناً تم استيرادها عام ٢٠١١ وذلك بزيادة مقدارها (٨٤٠,٤٧١) طناً وبنسبة (٣٠٪).

ويبين الجدول التالي كميات المشتقات النفطية المستوردة عام ٢٠١٢ مقارنة بعامي ٢٠١١ - ٢٠١٠ :

نسبة الزيادة أو النقص ٢٠١١/٢٠١٢ %	الكمية بالطن			المادة المستوردة
	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	
٢,٣-	٢٨٤١٠٠	٢٩١٠٦٨	٢٢٢٦٢٤	غاز مسال
٥٨	٢٠٦٣٥٩٤	١٣٠٠٣٤٢	٦٧٠٤٤٦	ديزل
١٠	٧٤١٩٤٦	٦٧٤٨٧٢	٣٠٧٣٠٣	زيت وقود
٣,٥	٤٢٤٥٩١	٤١٠٢٢٢	٣٩٩٩٣٥	بنزين
٢٠,٤-	٦٦١	٨٣١	١٠٥٩	الأفكاز
١٠٩	٥١٨٦٩	٢٤٧٩٦	٠	الافتور
١٨,٤-	١٠٧١٢٤	١٣١٣١٠	١٣٦١١٦	MTBE
٣٠	٣٦٧٣٩١٢	٢٨٣٣٤٤١	١,٧٣٧,٤٩٣	المجموع

ج. زيوت الأساس :

بلغت كميات زيوت الأساس التي استوردتها الشركة خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (١٥,٨١٥) طن مقارنة مع (١٣,١٣٦) طناً عام ٢٠١١، أي بزيادة مقدارها (٢٦٧٩) طناً وبنسبة (٣٩,٢٠٪).

الإنتاج والتكرير :

أ. المشتقات النفطية المختلفة :

واصلت الشركة عملية الإنتاج وفقاً لسياستها الإنتاجية التي سارت عليها في السنوات السابقة والتي تهدف إلى تحقيق التوازن الاقتصادي الأمثل بين عمليات تكرير الزيت الخام وعمليات استيراد المشتقات النفطية بما يمكنها من تغطية جميع احتياجات المملكة من هذه المشتقات بأعلى كفاءة اقتصادية ممكنة، وقد بلغ إنتاج الشركة خلال عام ٢٠١٢ من المشتقات النفطية المختلفة (٣,٤٧٥,٩٦٣) طناً مقابل (٣,١٥٨,١٧٤) طناً تم إنتاجها خلال عام ٢٠١١ بزيادة مقدارها (٣١٧,٧٨٩) طناً ونسبة (١٠٪).

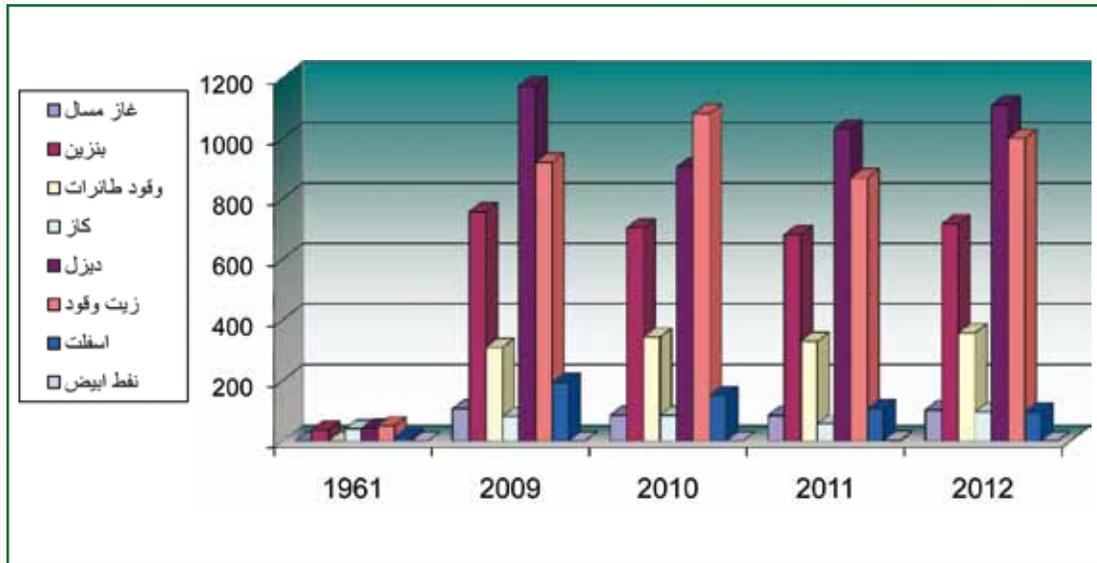


ويبين الجدول والرسم البياني التالي تطور إنتاج الشركة من المشتقات النفطية خلال الأعوام ٢٠٠٨-٢٠١١ بالطن المتري مقارنة بسنة الأساس ١٩٦١:

المادة	١٩٦١	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	نسبة الزيادة أو النقص (%) ٢٠١١/٢٠١٢
غاز مسال	٦١٥	١٠٦٤٨٩	٨٤٩٠٣	٨٣٦٠٤	١٠٢٢٢١	٢٢,٢
بنزين	٣٧١٧٩	٧٥٦٦٢٦	٧٠٢٨٩٩	٦٨٠٨٧٤	٧١٦٠٩٩	٥,٨
وقود الطائرات	-	٣٠٨٢١٢	٣٤٢٦٤١	٣٢٩٢٢٢	٣٥٦٧٣٠	٨,٣
كاز	٣٩٦٢٠	٨٠٩٨٩	٨٤٦٤٦	٥٧٣٥٢	٩٦١١٠	٦٧,٦
ديزل	٤١٢٠٩	١١٧٢٨٥٢	٩٠٣٤٠٤	١٠٣٠٠٠٩	١١٠٩٠٩٠	٧,٧
زيت وقود	٥٠٦٠٥	٩١٩٤٩٤	١٠٨٠٣٩٤	٨٦٨١٩٧	٩٩٨٨٣٠	١٥
أسفلت	١١٨٩٧	١٩٣٢٦٨	١٥٠٨٧٦	١٠٦٥٦٤	٩٥٦٥٨	١٠,٣-
نפט ابيض	-	٦٧٥	-	٢٣٤٢	١٢٢٥	٤٧,٧-
المجموع	١٨١,١٢٥	٣,٥٣٨,٦٠٥	٣,٣٤٩,٧٦٣	٣,١٥٨,١٧٤	٣,٤٧٥,٩٦٣	١٠



تطور إنتاج الشركة من المشتقات النفطية (بالآلف طن)



ب- الزيوت المعدنية الأردنية (جوبترول) :

تقوم الشركة بتصنيع الزيوت المعدنية تحت اسم العلامة التجارية (جوبترول) حيث تقوم بإنتاج أكثر من (١٠٠) صنف من الزيوت المعدنية متعددة الأغراض لسد معظم احتياجات المملكة من هذه المادة بأنواعها المختلفة وعلى درجة عالية من الجودة.

وتستند مواصفات الزيوت المعدنية إلى المواصفات القياسية الأردنية ومواصفات معهد البترول الأمريكي (API، American Petroleum Institute) ومواصفات جمعية مهندسي السيارات (SAE، Society of Automotive Engineers) والمواصفات الأوروبية والمواصفات الخاصة بمصنعي الآليات ومواصفات الجيش الأمريكي (Mil. Standards) وتخضع هذه الزيوت إلى مراقبة الجودة المشددة في مختبرات حديثة ومتخصصة.



مختبر الزيوت المعدنية بالشركة

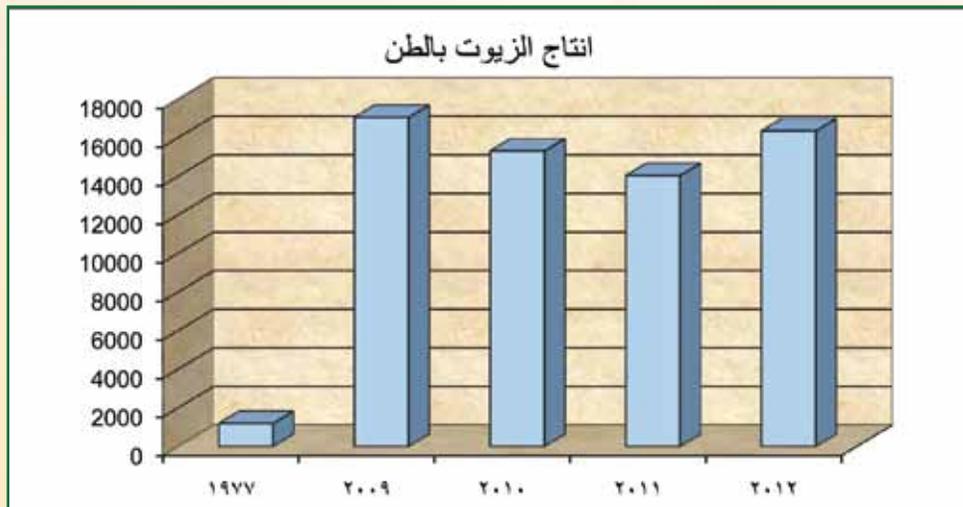
واستمرت زيوت جوبترول بالمحافظة على شهادة المطابقة لنظام إدارة الجودة العالمية ISO 9001/2008 ويتم التدقيق على النظام بشكل دوري من قبل هيئة Lloyds Register وهي الجهة المانحة للشهادة. ويأتي هذا الانجاز عقب قيام جوبترول بتطبيق معايير الجودة العالمية مما يعكس المستوى الرفيع الذي وصلت اليه جوبترول سواء في مجال الانتاج أو التغليف أو التسويق . كما بدأ التصدير من بعض أنواع زيوت جوبترول الى الجمهورية الأوكرانية وجمهورية تشاد والعراق بما مجموعه (٢٢٦, ٦٥٦) طن خلال عام ٢٠١٢ .

كما حصلت جوبترول على شهادة علامة الجودة الأردنية للزيوت (زيت بيرفكت ٢٠٠٠ عيار ٢٠/ش/٥٠) و(زيت سوبر ديزل ١٦ عيار ١٥/ش/٤٠) وذلك بعد أن استكملت جميع متطلبات منح علامة الجودة الأردنية حسب تعليمات علامة الجودة الأردنية رقم ٢٠٠٧/٤ والتي تشمل مطابقة هذه المنتجات للمتطلبات الفنية لعلامة الجودة الأردنية رقم ٢٠١٢/٧٥ والخاصة بزيوت تزييت محركات الاحتراق الداخلي . كما تم طرح عدد من الأصناف الجديدة في السوق وهي زيت ارايلا سيمي- سينثاتيك عيار ١٠/ش/٤٠ وزيت رويال سنثاتيك عيار ٥/ش/٤٠ وزيت بيرفكت ٦٠٠٠ (API SM) عيار ٢٠/ش/٥٠ وزيت بيرفكت ٦٠٠٠ (API SM) عيار ١٠/ش/٤٠ .

تم التوقف عن تصنيع العبوات المعدنية سعة (٥) لتر واستبدالها بالعبوات البلاستيكية سعة (٤) و(٥) لتر ، وتم الانتهاء من تركيب وتشغيل خط انتاج جديد لتعبئة عبوات (١) لتر بلاستيكية. وبلغت الكميات المنتجة عام ٢٠١٢ في مصنع مزج وتعليب الزيوت المعدنية (١٦,٣٥٢) طناً مقابل (١٤,٠٣٥) طناً عام ٢٠١١ بزيادة مقدارها (٢,٣١٧) طناً وبنسبة (١٦,٥) % . وتم تسجيل الشركة الاردنية لصناعة الزيوت المعدنية كشركة تابعة مملوكة بالكامل لشركة مصفاة البترول الاردنية برأسمال (٣) مليون دينار مدفوع (٥٠%) بتاريخ ٢٨/٥/٢٠٠٨ ولم تمارس نشاطاتها بهذه الصفة بعد. ويبين الجدول والرسم البياني التالي تطور إنتاج الزيوت المعدنية بالطن للسنوات الأربع الأخيرة مقارنة بسنة ١٩٧٧ والتي تمثل بداية الانتاج :-

السنة	١٩٧٧	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	نسبة الزيادة أو النقص ٢٠١١/٢٠١٢
الإنتاج	١١٩١	١٧٠٤٦	١٥٣٠٨	١٤٠٣٥	١٦٣٥٢	٪١٦,٥

تطور إنتاج الزيوت المعدنية بالطن للسنوات الأربع الأخيرة مقارنة بسنة ١٩٧٧ .





ج . إسطوانات الغاز :

تم خلال عام ٢٠١٢ صيانة وإصلاح (٩١,٦٢٨) اسطوانة مقابل (٨٢,٠٦١) اسطوانة لعام ٢٠١١ . وبلغ عدد الاسطوانات التي تم استبدال صماماتها خلال عام ٢٠١٢ (١٠٤,٧١٢) اسطوانة مقابل (١٠١,٥٦٣) اسطوانة عام ٢٠١١ . كما تم شطب (١٢,٦٦٣) اسطوانة سعة (١٢,٥) كغم) في عام ٢٠١٢ مقابل (٦٦,٧٠٧) اسطوانة عام ٢٠١١ ، ويتم شطب الاسطوانات نتيجة لعدم اجتيازها الفحص الفني في محطات التعبئة وذلك حفاظاً على السلامة العامة وتنفيذاً لقرار اتخذه لجنة من وزارة الطاقة والثروة المعدنية والدفاع المدني ومؤسسة المواصفات والمقاييس بالإضافة للشركة لسحب الاسطوانات التي ترى الاجهزة الفنية عدم صلاحيتها واحلال اسطوانات جديدة بدلاً منها . كما تم تركيب وتشغيل مرافق لخط جديد لدهان أسطوانات الغاز المسال سعة (١٢,٥) كغم . وتم تسجيل الشركة الاردنية لصناعة وتعبئة الغاز المسال كشركة تابعة مملوكة بالكامل لشركة مصفاة البترول الاردنية برأسمال (٤) مليون دينار مدفوع (٥٠٪) بتاريخ ٢٨/٥/٢٠٠٨ ولم تمارس نشاطاتها بهذه الصفة بعد .

د . تعبئة براميل الإسفلت :

بلغ مجموع البراميل التي تمت تعبئتها خلال عام ٢٠١٢ بالإسفلت (٩١٥) برميل مقابل (٩١٥) برميل خلال عام ٢٠١١ وبلغت مبيعات الشركة من براميل الإسفلت خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٩٢٠) برميل .

المبيعات :

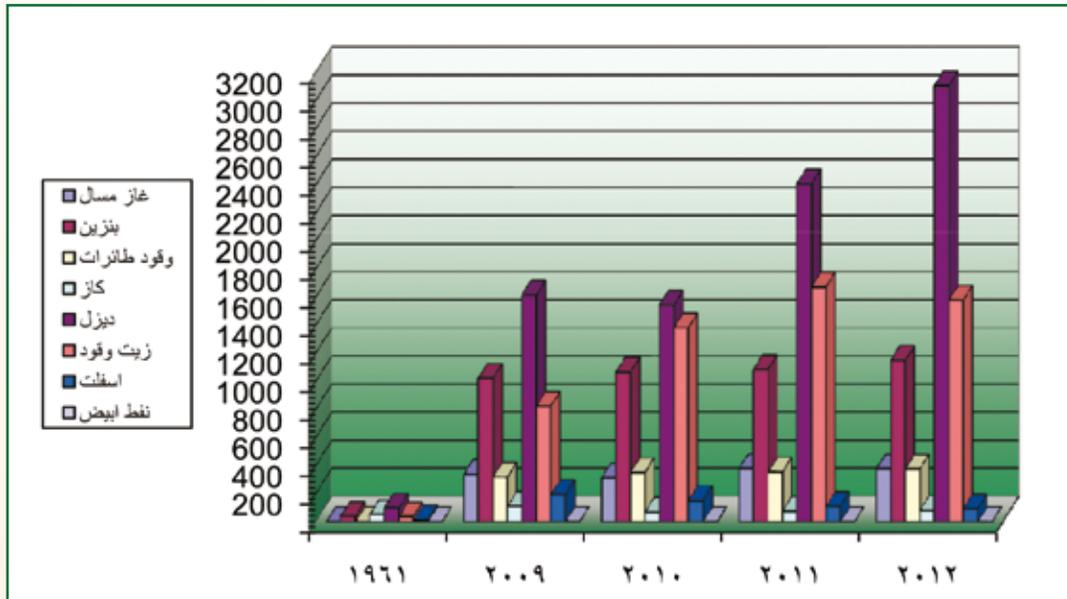
أ . المشتقات النفطية :

بلغت مبيعات الشركة عام ٢٠١٢ من المشتقات النفطية المختلفة (٦,٧٥٦,٨٤٤) طناً مقابل (٦,٠٧٦,٠٧٥) طناً عام ٢٠١١ ، بارتفاع مقداره (٦٨٠,٧٦٩) طناً ونسبة (١١٪) . ويبين الجدول والرسم البياني التالي تطور مبيعات المصفاة من المشتقات النفطية المختلفة خلال الأعوام الأربعة الأخيرة مقارنة بسنة الأساس ١٩٦١ :

المادة	١٩٦١	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	نسبة الزيادة أو النقص ٢٠١١/٢٠١٢ %
غاز مسال	٦٧٣	٣٣٨٥٥٣	٣١١٩٧٧	٣٧٧٩٨٥	٣٧٦٦٨٦	-٠,٣
بنزين	٣٩٣٠١	١٠٢٢٥١٥	١٠٦٥٤٠٥	١٠٨٣١٥٤	١١٤٧٩٥٥	٥,٩
وقود الطائرات	-	٣١٨٤٣٧	٣٥٠٥٧٧	٣٥٣٧٨٠	٣٧٥٥٠١	٦,١
كاز	٥٠٨٢٤	١١٠٦٥٤	٦٩٣٥٥	٧٥١٦٦	٨١٢٤٢	٨,٠٨
ديزل	٩٨٤٢٨	١٦١٣٥٣٦	١٥٤٣٤٧٩	٢٤٠٦٧٠٩	٣١٠٥٤٠٥	٢٩
زيت وقود	٣٦١٧٩	٨٢٣٠٤٣	١٣٨٠٩٠٥	١٦٦٩٨٢٦	١٥٧٧٥٥٠	-٥,٥
اسفلت	١١١٠١	١٩٣٧٨٥	١٥١٥٤١	١٠٨٧٣٨	٩١٩١٠	-١٥,٤
نפט ابيض	-	١١٩٠	٩١٦	٧١٧	٥٩٥	-١٧
المجموع	٢٣٦,٥٠٦	٤,٤٢١,٧١٣	٤,٨٧٤,١٥٥	٦,٠٧٦,٠٧٥	٦,٧٥٦,٨٤٤	١١

ملاحظة: يضاف الى ارقام المبيعات أعلاه الكميات التي استهلكت في وحدات توليد البخار والإنتاج في المصفاة خلال عام ٢٠١٢ والتي بلغت (٢٣٧,٦٧٦) طناً من زيت الوقود وغاز الوقود والنفثا .

تطور مبيعات الشركة من المشتقات النفطية بالألف طن



ب. مبيعات الزيوت المعدنية (جوبترول):

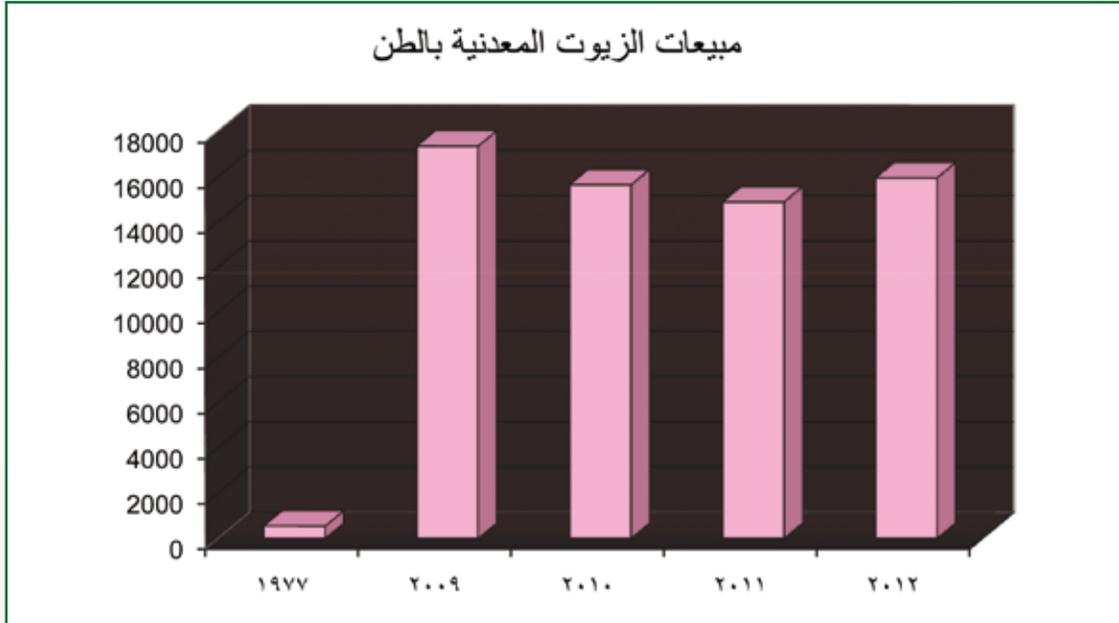
بلغت مبيعات الشركة خلال عام ٢٠١٢ من الزيوت المعدنية المختلفة (ذات العلامة التجارية جوبترول) (١٥,٩٣٥) طناً مقابل (١٤,٨٦٩) طناً عام ٢٠١١ بزيادة مقدارها (١٠٦٦) طناً وبنسبة زيادة مقدارها (١٧,٧٪). وقد تم بيع هذه الزيوت ضمن عبوات ذات سعرات تتراوح ما بين (١/٤) لتر الى (٢٠٩) لتر، كما تم بيع الزيوت المعدنية بشكل سائب الى بعض الشركات والمؤسسات. ويبين الجدول والرسم البياني التالي تطور مبيعات الزيوت المعدنية بالطن للسنوات الأربع الأخيرة مقارنة بسنة (١٩٧٧) وهي سنة المباشرة بإنتاج وبيع الزيوت المعدنية في الشركة:

السنة	١٩٧٧	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	نسبة الزيادة أو النقص ٢٠١١/٢٠١٢
المبيعات	٥٣٥	١٧٣٣٢	١٥٦٢٨	١٤٨٦٩	١٥٩٣٤	٧,١٧٪

وقد شهد عام ٢٠١٢ تصدير كميات من مختلف أصناف زيوت جوبترول الى عدد من الأسواق الخارجية منها العراق وتشاد وأوكرانيا .



تطور مبيعات الزيوت المعدنية



ج . مبيعات إسطوانات الغاز:

بلغ عدد إسطوانات الغاز المُسال الفارغة سعة (١٢,٥) كغم المباعة خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٢٣٨,٦٣٩) إسطوانة مقابل (١٨٠,٣٣٤) إسطوانة عام ٢٠١١ بزيادة مقدارها (٥٨,٣٠٥) إسطوانة وبنسبة (٣٢٪). كما تم بيع (٦٠) إسطوانة سعة (٥٠) كغم مقابل (١١٠) إسطوانة في عام ٢٠١١. كما بلغ عدد الإسطوانات سعة (١٢,٥) كغم المتداولة في المملكة خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (٤,٧) مليون اسطوانة.

زبائن الشركة:

أ- المشتقات النفطية :

تقوم الشركة بتزويد كافة مراكز الإستهلاك بالمملكة باحتياجاتها من كافة المشتقات النفطية والزيوت المعدنية ، وتحفظ الشركة بعلاقات طيبة وودية مع زبائنها وتحرص على تلبية رغباتهم وطلباتهم وهم شركاء مسيرة الشركة من مختلف فئات المجتمع من مؤسسات حكومية ومحطات محروقات وموزعي الغاز وشركات الطيران وعلى رأسهم الملكية الاردنية وشركة توليد الكهرباء المركزية وشركة مصانع الاسمنت الاردنية وشركة البوتاس وشركة الفوسفات.

ب- زيوت جوبترول:

من ابرز زبائن الشركة في شراء واستعمال زيوت جوبترول القوات المسلحة الأردنية، سلاح الجو الملكي الاردني ، شركة البوتاس العربية، شركة مناجم الفوسفات الأردنية، شركة كوميدات، شركة مناجم لتطوير التعدين ، الملكية الاردنية ، شركة حديد الاردن ، مديرية الدفاع المدني ، أمانة عمان الكبرى ، مؤسسة سكة حديد العقبة، سلطة المياه، وزارة الأشغال العامة ومؤسسة الموانئ وغيرهم .



من منتجات مصنع الزيوت المعدنية

توزيع المحروقات:

تقوم الشركة بتزويد كافة محطات توزيع المحروقات المنتشرة في جميع أنحاء المملكة بالمشتقات النفطية المختلفة كما تقوم بتزويد المؤسسات والشركات والمصانع باحتياجاتها من هذه المواد.

أ. تخزين المواد البترولية :

بلغت سعة التخزين في المملكة (٨٨٤ , ٦٢٧ , ١) طناً موزعة على النحو التالي:



الموقع	سعة التخزين (طن)
خزانات المصفاة / الموقع - الزرقاء / اربد/ عمان	٨٦٠٧٥٤
خزانات مستودعات العقبة / المشروع القديم	٢٨٠٠٠
خزانات مستودعات العقبة / المشروع الجديد	١٨٥٧٠٠
خزانات محطات توزيع المحروقات	١٤٠٢٠٥
خزانات الشركات الكبرى	٤٠٢٣٥٠
خزانات محطات المطارات	١٠٨٧٥
المجموع	١,٦٢٧,٨٨٤

ب. محطات توزيع المحروقات:

بلغ عدد محطات توزيع المحروقات في نهاية عام ٢٠١٢ بالمملكة (٤٧٢) محطة سعتها التخزينية (١٤٠,٢٠٥) طناً من مختلف أنواع المحروقات منها (١٩) محطة خاصة تابعة لمؤسسات وشركات سعتها التخزينية (١١٤٨) طناً.

بلغ عدد المحطات الجديدة التي تم تشغيلها خلال عام ٢٠١٢ (١٤) محطة في مناطق مختلفة من المملكة اما المحطات المتوقع تشغيلها خلال عام ٢٠١٣ والتي تم منحها الموافقات اللازمة خلال عام (٢٠١٢) فتبلغ (١٢) محطة .

كما بلغ عدد مراكز توزيع الغاز بالمملكة (٩٨٤) مركزاً في عام ٢٠١٢ اضافة الى (٥) شركات توزيع مركزي .

ويبين الجدول التالي عدد المحطات وعدد مراكز توزيع الغاز في كل محافظة من محافظات المملكة:

المحافظة	عدد المحطات / عام ٢٠١٢	عدد مراكز توزيع الغاز / عام ٢٠١٢
العاصمة	١٨٢	٢٥٧
الزرقاء	٥١	٩٩
البلقاء	٣٧	٥١
مادبا	١٦	٤٠
اربد	٦٩	٢٤٥
المفرق	٢٩	٩٣
جرش	١٢	٤٦
عجلون	١١	٣٧
الكرك	٢٠	٦٧
معان	١٦	٢٠
الطفيلة	١١	٢٠
العقبة	١٨	٩
المجموع	٤٧٢	٩٨٤

ج. تعبئة الغاز المسال:

بلغ عدد اسطوانات الغاز المسال سعة (٥, ١٢) كغم التي تمت تعبئتها خلال عام ٢٠١٢ في محطات تعبئة الغاز الثلاث (الزرقاء، عمان، اربد) (٤٧, ٢٨) مليون اسطوانة مقارنة مع (٢٣, ٢٨) مليون اسطوانة في عام ٢٠١١، بزيادة مقدارها (٢٤, ٠) مليون اسطوانة وبنسبة (٨, ٠٪)، كما بلغ عدد الاسطوانات سعة (٥٠) كغم التي تمت تعبئتها خلال عام ٢٠١٢ في هذه المحطات (٢٣٣٧٧) اسطوانة مقارنة مع (٢٨٣٥٩) اسطوانة تم تعبئتها عام ٢٠١١ وذلك بانخفاض مقداره (٤٩٨٢) اسطوانة وبنسبة (٢١٪). وقد بلغ معدل التعبئة اليومي للاسطوانات خلال عام ٢٠١٢ في محطات التعبئة الثلاث للاسطوانات سعة (٥, ١٢) كغم (٧٧٨٠٨) اسطوانة محسوبة على أساس عدد ساعات العمل الفعلي وبلغ معدل التعبئة اليومي للاسطوانات سعة (٥٠) كغم (٦٤) اسطوانة.



تعبئة الغاز المسال

د - محطات المطارات:

تمتلك الشركة ثلاث محطات لتزويد الطائرات بالوقود، الأولى في مطار الملكة علياء الدولي، والثانية في مطار عمان المدني، والثالثة في مطار الملك حسين الدولي بالعقبة، وقد قامت الشركة خلال عام ٢٠١٢ بتزويد (٣٦٩١٣) رحلة طيران بالوقود بلغت كمياتها حوالي (١٦٢, ٤٤٩) مليون لتر مقابل (١٣٩, ٤٢٣) مليون لتر عام ٢٠١١ وبزيادة مقدارها (٢٣, ٠٢٣) مليون لتر، كما بلغ عدد رحلات الطيران التي تم تزويدها بمادة الأفكاز (٧٢٤١) رحلة طيران. وبلغت كميات الأفكاز المستوردة من الخارج عام ٢٠١٢ والتي قامت محطة مطار عمان المدني بتزويد الطائرات بها (٨٧٣, ٩١٠) لتر مقابل (٢٨٠, ١٥٠) لتر عام ٢٠١١ وبنسبة (٤٠٧, ٢٣٩) لتراً.

هـ. مستودعات الشركة في العقبة:

أولاً: موقع حرم مؤسسة الموانئ (المشروع القديم):

تبلغ السعة التخزينية الإجمالية لهذه المستودعات (٢٨٠٠٠) طن، وقد بلغت الكميات التي تم استلامها خلال عام ٢٠١٢ في المستودعات من المشتقات النفطية والزيوت المعدنية (٢٣٦٧٧) طناً مقابل (٢٤٠٣٩) طناً في عام ٢٠١١، أي بنقص مقداره (٣٦٢) طناً وبنسبة (١, ٥٪) في حين بلغت الكميات المباعة خلال



عام ٢٠١٢ من مخزون هذه المستودعات (٢٤٠٨٤) طناً مقابل (٢٥٨٥٤) طناً تم بيعها في عام ٢٠١١ أي بإنخفاض مقداره (١٧٧٠) طناً ونسبة (٦,٨)٪ .

ثانياً : موقع المنطقة الصناعية (المشروع الجديد) :

تبلغ السعة التخزينية الإجمالية لهذه المستودعات من النفط الخام والمشتقات النفطية (١٨٥٧٠٠) الف طن ، وقد بلغت الكميات التي تم استلامها في المستودعات (٥,٩٧١,٦٤٢) طناً خلال عام ٢٠١٢ مقابل (٤,٨٩٦,٥١٣) طناً تم استلامها عام ٢٠١١، أي بزيادة مقدارها (١,٠٧٥,١٢٩) طناً ونسبة (٢١,٩)٪ . في حين بلغت الكميات المباعة خلال عام ٢٠١٢ من مخزون هذه المستودعات (٦,١٠٨,٤٠٤) طناً مقابل (٤,٧٦٧,١٣٦) طناً تم بيعها في عام ٢٠١١ أي بزيادة مقدارها (١,٣٤١,٢٦٨) طناً ونسبة (٢٨,١)٪ .

نقل المشتقات النفطية :

تمتلك الشركة أسطولاً لنقل المشتقات النفطية والغاز المسال مكوناً من (٥٤) سيارة صهريج و(٢٣٢) قاطرة و(٣١٦) أنصاف مقطورات . وبلغت كميات المحروقات التي قام أسطول الشركة بنقلها خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (١,١٠٥) ألف طن مقارنة مع (١,١١٨) الف طن عام ٢٠١١ . وبلغ عدد الرحلات التي قام بها الأسطول لنقل هذه الكميات (٥٨,٢٦٠) رحلة قطع خلالها (٦,٩) مليون كيلو متر مقابل (٥٨,٢٥٤) رحلة عام ٢٠١١ قطع خلالها (٧,١) مليون كيلومتر . وقد تم خلال ٢٠١٢ تعزيز أسطول النقل بالشركة من خلال التعاقد مع ناقلين محليين حيث بلغت كميات المشتقات النفطية (ديزل، بنزين ، كاز ، أفطور، غاز مسال) التي تم نقلها بواسطتهم (٢٠٤٩) ألف طن مقابل (٣٠٠٧) ألف طن تم نقلها من قبل المتعهدين في العام ٢٠١١ .

عطاءات ولوازم الشركة :-

يحكم عطاءات ومشتريات الشركة نظام لوائح وأشغال يحدد آليات إعداد المواصفات وطرح العطاءات ودراساتها وإحالتها بدقه وحيادية على الجهات المؤهلة لتنفيذها ، وقد بلغ عدد العطاءات التي تم طرحها خلال عام ٢٠١٢ ما مجموعه (١٧٦) عطاء على النحو التالي:-

- (٩٧) عطاء توريد مشتقات نفطية وزيوت أساس وضغطات ومضخات وأجهزة مخبرية وقطع غيار مختلفة .
- (٣٨) عطاء نقل مشتقات نفطية مختلفة .
- (٣٣) عطاء أشغال .
- (٨) عطاءات بيع خرده مختلفة وصمامات اسطوانات .

كما بلغت أوامر الشراء (المحلية والخارجية) الصادرة (١٢١٩) أمر شراء خلال عام ٢٠١٢ .



الموردون الرئيسيون :

تتعامل الشركة ومن خلال دائرة المشتريات مع عدد كبير من الموردين والوكلاء التجاريين موزعين على أكثر من ثلاثين دولة عربية وأجنبية بالإضافة إلى الموردين المحليين .
والجدول التالي يبين أهم الموردين للمواد التي تشكل الرقم الأكبر في مشتريات الشركة السنوية:-

مفاعلات ومبادلات حرارية	قطع غيار سيارات	مواد كيميائية مختلفة	محسسات زيوت	زيوت اساس	مشتقات نفطيه	نפט خام
ATB الايطالية	شركة نيسان ديزل اليابانية	شركة Innospec الانجليزية	شركة لوبريزول الاماراتيه	شركة لوبريف ارامكو السعوديه	شركة ارامكو السعودية	شركة ارامكو السعودية
KOCH الايطالية	شركة رينو الفرنسية	شركة Nalco الاماراتيه	شركة اديسول	Shell البريطانية	TOTAL الفرنسية	شركة سومو العراقية
Godrej الهندية	شركة سكانيا السويدية	شركة UOP الانجليزية	شركة شيفرون الفرنسية	TOTAL الفرنسية	شركة نفتومار اليونانية	
BORSIG الالمانية	شركة ACERBI الايطالية	شركة Ge Betz الايطالية	شركة أفتون الانجليزية	EXXON MOBIL الامريكية	مجموعة IPG الكويتية	
	شركة Bukke Have الدنماركية	شركة Chimic الإيطالية	شركة انفينيوم		شركة سابك السعودية	
	شركة اوساكا اليابانية	شركة Chematic الإيطالية			Gulf Interstate	
	HTP الالمانية	AFTON			Sonatrach الجزائرية	
		DOW CHEMICAL			B.B.ENERGY	
		SUD CHEMIE			Trafigura الاماراتية	
		JOHNSON MATTHEY			SHELL	
					Litasco Socar	

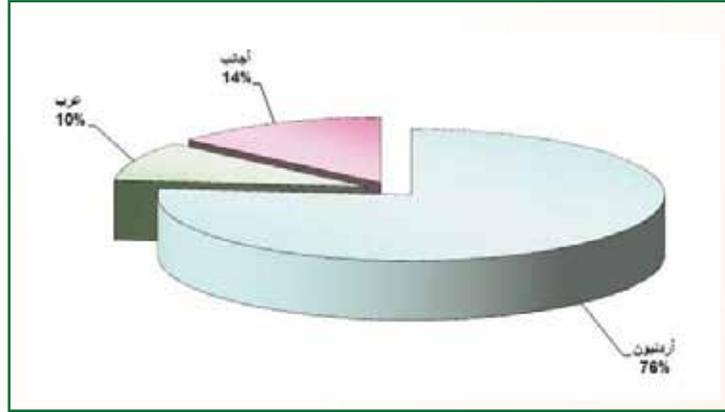
المساهمون :-

بلغ عدد المساهمين في ٢٠١٢/١٢/٣١ ما مجموعه (٢٢٥٨٨) مساهماً .
وبيين الجدول والرسم البياني التالي توزيع المساهمين حسب جنسياتهم:

الجنسية	عدد المساهمين	النسبة المئوية لعدد المساهمين %	عدد الأسهم المملوكة	النسبة المئوية للأسهم المملوكة %
أردنيون	٢٨٣٣٠	٨٦,٩	٢٤,٤٩٢,٢٣٢	٧٦,٥
عرب	٣١١٠	٩,٦	٣,١٢٢,١٨٣	٩,٨
أجانب	١١٤٨	٣,٥	٤,٣٨٥,٥٨٥	١٣,٧
المجموع	٣٢٥٨٨	%١٠٠	٣٢,٠٠٠,٠٠٠	%١٠٠



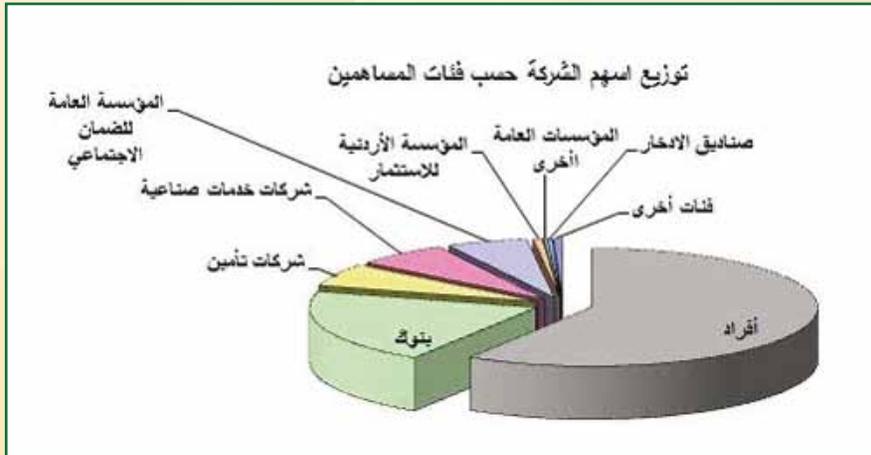
توزيع المساهمين حسب جنسياتهم



يبين الجدول والرسم البياني التالي توزيع أسهم الشركة حسب فئات المساهمين

النسبة المئوية للأسهم %	عدد الأسهم	عدد المساهمين	الفئة
٥٨,٩	١٨,٨٧٣,١٧٤	٣٢٤٤٤	الأفراد
٢٠,٤	٦,٥٢٥,٠٠٠	١	المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي
٦,٣	٢,٠٠٣,٣٥٠	٢	البنوك
٦,٦	٢,١٢٣,٥٢٢	٢٥	صناديق الادخار
٥,٨	١,٨٥٠,٣١١	٥٨	شركات خدمات وصناعة
٠,٧	٢٢٠,٤٤٥	٣٣	المؤسسات العامة الأخرى
٠,٣	٩٧,٠٧٣	٧	شركات التأمين
٠,٣	٨٤,٢٨٠	١	وزارة المالية / المؤسسة الأردنية للاستثمار سابقاً
٠,٧	٢٢٢,٨٤٥	١٧	فئات أخرى
%١٠٠	٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٣٢٥٨٨	المجموع

توزيع أسهم الشركة حسب فئات المساهمين



المساهمون الذين يملكون أكثر من (٥٪) من أسهم الشركة للعامين ٢٠١١ و ٢٠١٢

النسبة المئوية لعدد الأسهم %		عدد الأسهم		اسم المساهم
٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١١	
٢٠,٤	٢٠,٤	٦,٥٢٥,٠٠٠	٦,٥٢٥,٠٠٠	المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي
٦,٣	٦,٣	٢,٠٠٠,٠٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	البنك الاسلامي للتنمية/ جده
٢٦,٧	٢٦,٧	٨,٥٢٥,٠٠٠	٨,٥٢٥,٠٠٠	المجموع

تداول أسهم الشركة في سوق عمان المالي :

بلغ عدد الأسهم المتداولة خلال عام ٢٠١٢ في سوق الأوراق المالية (٩) مليون سهم قيمتها (٥٠,٧٩٤,٠٠٠) ديناراً، وقد نفذت من خلال عقود تحويل بلغ عددها (٢٢,٩٨٣) عقداً، وكان معدل سعر السهم الواحد (٥,٦٢٠) دينار.

ويبين الجدول التالي حركة أسهم الشركة في سوق عمان المالي من سنة ٢٠٠٩ لغاية سنة ٢٠١٢ :

٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠	٢٠٠٩	السنة البيان
٩,٠٣١,٠٠٩	١٦,٧٢١,٩٦٥	٧,٣٩١,٤١٢	٤٦,١٢٤,١٤٢	عدد الأسهم المتداولة
٥٠,٧٩٤,٤٢٥	٨٧,٥٠٠,٠٠٠	٤٦,٩٩٤,٧٥٩	٣٤٥,٠٠٠,٠٠٠	حجم التداول (بالدينار)
٢٢,٩٨٣	٣٢,٠٧٧	١٩,٠٣٧	٨٠,٠٨٥	عدد العقود المنفذة
١٨٤,٩٦٠,٠٠٠	١٨٨,٤٨٠,٠٠٠	١٦٧,٦٨٠,٠٠٠	٢١٧,٦٠٠,٠٠٠	القيمة السوقية للأسهم المصرح والمكتتب بها (بالدينار)
٥,٧٨٠	٥,٨٩٠	٥,٢٤٠	٦,٨٠٠	سعر الإغلاق (بالدينار)
٥,٦٢٠	٥,٢٣٠	٦,٣٦٠	٧,٤٨٠	معدل سعر السهم (بالدينار)
٢٨,٢٢٠	٥٢,٢٥٦	٢٣,١	١٤٤,١٣٨	معدل دوران السهم (%)



كما يبين الجدول التالي عدد المساهمين حسب فئات الأسهم التي يملكونها كما هي في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ :

الأسهم		المساهمون		شريحة الأسهم
النسبة المئوية %	العدد	النسبة المئوية %	العدد	
٢,٢	٧٠٥,٣٢٨	٤٧,٦	١٥٤٩٤	١٠٠-١
٩,٦	٣,٠٧٤,٥١٩	٣٥,٧	١١٦٣٨	٥٠٠-١٠١
٦,٤٩	٢,٠٧٧,٦٥٤	٨,١	٢٦٤٠	١٠٠٠-٥٠١
١٥,٣٤	٤,٩٠٩,٧٥٣	٦,٩	٢٢٦٨	٥٠٠٠-١٠٠١
٦,٦٧	٢,١٣٥,٩٧١	٠,٩	٢٩٣	١٠٠٠٠-٥٠٠١
٥٩,٦٨	١٩,٠٩٦,٧٧٥	٠,٨	٢٥٥	٢٠٠٠٠٠٠-١٠٠٠٠١
١٠٠	٣٢,٠٠٠,٠٠٠	١٠٠	٣٢٥٨٨	المجموع

الجدول التالي يبين تطور نسبة الأرباح النقدية الموزعة على المساهمين للسنوات الاربع الأخيرة ٢٠٠٨-٢٠١١ وتلك المقترح توزيعها لعام ٢٠١٢ :

السنة	٢٠٠٨	٢٠٠٩	٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢
النسبة المئوية %	٢٠	٢٥	٣٠	١٥	١٥
ربح السهم الواحد (فلس)	٢٠٠	٢٥٠	٣٠٠	١٥٠	١٥٠

❖ تم توزيع أسهم مجانية بنسبة (٢٥%) من رأس المال.

❖ مقترح توزيعها لعام ٢٠١٢ بالإضافة إلى توزيع أسهم مجانية بنسبة (٢٥%) من رأس المال.

كما يبين الجدول التالي الأرباح الصافية بعد الضريبة والأرباح الموزعة (نقدية واسهم مجانية) وصافي حقوق المساهمين للسنوات الاربع الأخيرة ٢٠٠٨-٢٠١١ وتلك المقترح توزيعها لعام ٢٠١٢

السنة	الأرباح الصافية	الأرباح الموزعة		صافي حقوق المساهمين دينار
		نقدية	اسهم مجانية	
٢٠٠٨	٩٩٧٣٩٣٨	٦٤٠٠٠٠٠	-	٦٥٣٧٣٦٩٦
٢٠٠٩	١٠٨٥٤٧٦٨	٨٠٠٠٠٠٠	-	٦٩٥١٤٢٤١
٢٠١٠	١٢٩٧٥٢٤٩	٩٦٠٠٠٠٠	-	٧٤٨٧٦٥١٠
٢٠١١	٢١٨٥٣٦٦٩	٤٨٠٠٠٠٠	٨٠٠٠٠٠٠	٨٦٥٨١٤٠٠
*٢٠١٢	٢١٥٧٤٤١٠	٦٠٠٠٠٠٠	١٠٠٠٠٠٠٠	١٠٣٤٤٦٦٠٠

❖ مقترح توزيعها لعام ٢٠١٢



السيرورة لنادية لرئيس وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية للشركة والمبالغ التي تقاضوها خلال عام ٢٠١٢ أ- رئيس وأعضاء مجلس الإدارة

رقم	الاسم	تاريخ الميلاد	الشهادة العلمية والجامعة	سنة التخرج	موجز الخبرة العملية	تاريخ المضمومة في مجلس الإدارة	عدد الأسهم التي يمتلكها العضو في المصانة	عدد الأسهم المملوكة من قبل أقرب عضو المجلس (الزوج والأولاد المتصل)	المقرود والشرايع والاتصالات التي عقدتها الشركة مع رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس	المكافأة من عام ٢٠١١ دينار	يبد تنقلاات وضمومية لجان عن عام ٢٠١٢
١-	السيد وليد مقال عصفور رئيس مجلس الإدارة	١٩٣٢	ماجستير علوم سياسية واقتصاد-جامعة تيسي الولايات المتحدة الأمريكية	١٩٥٨	- وزير صناعة وتجارة سابقاً. - وزير الطاقة والثروة المعدنية سابقاً. - رئاسة وضمومية مجالس ادارة العديد من البنوك والشركات.	٢٠٠٧/٤/٣٠	١١٥٠	لا يوجد	لا يوجد	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
٢-	الهنسن عمر أمرف الكرتي نائب رئيس مجلس الإدارة	١٩٦٥	ماجستير هندسة كهربائية - جامعة جورجيا الولايات المتحدة الأمريكية	١٩٨٧	- وزير الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات سابقاً. - عضومية مجالس ادارة.	٢٠٠٧/١٠/١	١٠٠٠	لا يوجد	لا يوجد	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
٣-	الدكتور محمد محمود النديبات	١٩٥٠	دكتوراه في الادارة المالية جامعة جنوب كاليفورنيا الولايات المتحدة الأمريكية	١٩٨٢	- وزير دولة للتنمية الادارية سابقاً. - وزير التنمية الادارية ووزير الثقافة سابقاً. - وزير التنمية الادارية ووزير البيئة سابقاً. - وزير تطوير التعامل العام ووزير الشؤون البرلمانية سابقاً. - عضومية مجلس ادارة عدة شركات ومؤسسات.	٢٠١١/٥/١٢	١٠٠٠	لا يوجد	لا يوجد	٣١٨٥	١٨٠٠٠
٤-	الدكتور هشام غرابية (ممثل الصمان الاجتماعي)	١٩٤٨	دكتوراه في الادارة المالية جامعة تكساس الولايات المتحدة الأمريكية	١٩٧٩	- وزير سابق. - نائب رئيس جامعة البرموك سابقاً. - رئيس مجلس ادارة الكهرباء الوطنية سابقاً. - عميد كلية طلاب أبو غزالة / الجامعة الألمانية.	٢٠١١/٨/١	لا يوجد	لا يوجد	لا يوجد	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
٥-	الهنسن عبد الرحمن هتحي الفاضي	١٩٥٩	بكالوريوس هندسة مدنية من جامعة فرينز / الولايات المتحدة الأمريكية	١٩٨٣	- عضو مجلس النواب الأردني. - عضومية مجالس ادارة.	٢٠٠٧/٤/٣٠	١٥٧٠٠	لا يوجد	لا يوجد	٥٠٠٠	١٢٠٠٠
٦-	السيد محمد ماجد علان	١٩٥٣	بكالوريوس ادارة اعمال جامعة بيروت العربية	١٩٨٦	- نائب مدير عام البنك الاسلامي الاردني.	٢٠٠٧/٤/٣٠	١٠٠	-	-	٥٠٠٠	١٢٠٠٠



رقم	الاسم	تاريخ الميلاد	الشهادة العلمية والجامعة	سنة التخرج	عضو مجلس ادارة شركة مساهمة، عضو مجلس ادارة لعدة شركات مساهمة، مدير عام الشركة الاردنية لضمان القروض سابقاً، امين عام وزارة التخطيط سابقاً، مستشار البنك الاسلامي للتعمية - جدة سابقاً، عضو مجلس ادارة شركة اليوتانس العربية.	تاريخ العضوية في مجلس الإدارة	عدد الأسهم التي يمتلكها العضو في الصفاة	عدد الأسهم المملوكة من قبل اقارب عضو المجلس (الزوجية والأولاد المتصن)	المقود والشاريع والارتباطات التي عقدها الشركة مع رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس	الكافة من عام 2011 دينار	مبدل تقفلات وعضوية لجان من عام 2012 دينار
١٣	السيد بسام رشاد منتقظ	١٩٥٤	بكالوريوس ادارة أعمال جامعة بيروت العربية	١٩٧٨	- مدير عام شركة. - عضو مجلس ادارة عدة شركات.	٢٠١١/٥/١٢	١٥٠٣٠٠	-	-	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
١٢	المهندس سليمان عبد الرزاق الداود	١٩٥٣	بكالوريوس هندسة صناعية جامعة ماسو تشوتستس الولايات المتحدة الامريكية	١٩٧٩	- رئيس مجلس ادارة ومدير عام عدة شركات مساهمة. - دبلومت انذ توش. - عضوية مجلس ادارة لبعض الشركات.	٢٠١٠/٤/١	١١٣٠١٢	١٠٣٠٠٠	-	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
١١	السيد محمد عدنان الماضي (ممثل الضمان الاجتماعي)	١٩٧١	ماجستير تمويل / الجامعة الأردنية	١٩٩٣	- مدير دائرة التدقيق لمصندوق. استشار الضمان الاجتماعي. - البنك المركزي الاذني / دائرة التدقيق الداخلي. - دبلومت انذ توش.	٢٠١١/٢/٧	-	-	-	٥٠٠٠٠	١٨٠٠٠
١٠	الدكتور نبه احمد سلامة	١٩٤٦	دكتوراة في الاقتصاد جامعة القاهرة	٢٠٠١	- رئيس مجلس ادارة شركة اليوتانس العربية سابقاً. - مدير عام المؤسسة الأردنية للاستثمار سابقاً. - رئاسة وعضوية مجلس ادارة عدة من الشركات الصناعية والمالية والخدمات العامة.	٢٠١٠/٤/١	٥٠٠	٢٥٠	-	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
٩	الاستاذ محمد عبد بنقضي	١٩٣٥	بكالوريوس قانون جامعة القاهرة	١٩٦٠	- عضو مجلس الاعيان الأردني. - رئيس جمعية التحكيم الأردنية سابقاً وعضو مجلس ادارة عدة شركات ومؤسسات.	٢٠١٠/٤/١	٢٥٠٠	-	-	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
٨	الدكتور جمال محمد صلاح (ممثل البنك الاسلامي للتعمية / جدة)	١٩٤٧	دكتوراة اقتصاد جامعة كل الملكة المتحدة	١٩٧٩	- مدير عام الشركة الاردنية لضمان القروض سابقاً. - امين عام وزارة التخطيط سابقاً. - مستشار البنك الاسلامي للتعمية - جدة سابقاً. - عضو مجلس ادارة شركة اليوتانس العربية.	٢٠٠٧/٦/١	-	لا يوجد	لا يوجد	٥٠٠٠٠	١٤٠٩٠
٧	المهندس وايل أكرم السقا (ممثل صندوق تقاعد نقابة المهندسين)	١٩٥٦	بكالوريوس هندسة / معمارية الجامعة الأردنية	١٩٨٠	- نائب المهندسين الاردنيين سابقاً. - عضو مجلس ادارة لعدة شركات مساهمة.	٢٠٠٧/٤/٣٠	١	لا يوجد	لا يوجد	٥٠٠٠	١٨٠٠٠
٦	رقم	تاريخ الميلاد	الشهادة العلمية والجامعة	سنة التخرج	عضو مجلس ادارة شركة مساهمة، عضو مجلس ادارة لعدة شركات مساهمة، مدير عام الشركة الاردنية لضمان القروض سابقاً، امين عام وزارة التخطيط سابقاً، مستشار البنك الاسلامي للتعمية - جدة سابقاً، عضو مجلس ادارة شركة اليوتانس العربية.	٢٠٠٧/٤/٣٠	١	لا يوجد	لا يوجد	٥٠٠٠	١٨٠٠٠

الكافة ومبدل التقفلات وعضوية اللجان تدفع للمؤسسة العامة للضمان الاجتماعي.
الكافة تدفع لصندوق تقاعد نقابة المهندسين.
الكافة ومبدل التقفلات وعضوية اللجان تدفع للبنك الاسلامي للتعمية / جدة .



ب- السيرة الذاتية للرئيس التنفيذي والمدراء التنفيذيين للشركة :

رقم	الاسم	تاريخ الميلاد	الشهادة العلمية والجامعة	سنة التخرج	الوظيفة الحالية	تاريخ التعيين في شركة مصفاة البترول	عدد الأسهم التي يملكها في المصفاة	عدد الأسهم المملوكة من قبل الأقرباء (الزوجة والأولاد) (التفصّل)	المقود والشرايع والأرتباطات التي عقدتها الشركة مع موظفي الإدارة العليا
١	المهندس عبد الكريم حسين علاوين	١٩٥٥	بكالوريوس هندسة كيمائية - الهند جامعة I.T.T	١٩٧٨	الرئيس التنفيذي	١٩٧٨/١٠/٢٨	١٠٠٠٠	لا يوجد	لا يوجد
٢	المهندس هاني احمد شوش	١٩٤٨	بكالوريوس / هندسة ميكانيكية جامعة برتسلافا - سلوفاكيا	١٩٧٥	المدير التنفيذي للمصفاة / نائب الرئيس التنفيذي للشؤون الفنية	٢٠٠٨/٧/٩	لا يوجد	لا يوجد	لا يوجد
٣	المهندس زيد الكايد	١٩٥٧	ماجستير هندسة كمبر ويتروكياوي / رومانيا	١٩٨١	المدير التنفيذي للتوزيع	١٩٨١	لا يوجد	لا يوجد	لا يوجد
٤	المهندس عبد الله خضر	١٩٥٢	بكالوريوس هندسة ميكانيك مصر	١٩٧٩	المدير التنفيذي للنقل	١٩٧٩	لا يوجد	لا يوجد	لا يوجد
٥-	السيد هاني جودت منكو	١٩٤٤	بكالوريوس محاسبة مصر	١٩٦٧	المدير التنفيذي للمالية/ نائب الرئيس التنفيذي للشؤون المالية والإدارية	٢٠١٢/٦/١٦	لا يوجد	لا يوجد	لا يوجد



الجدول التالي يبين الأسهم التي يملكها أعضاء مجلس الإدارة والجهات التي يمثلها كما في
٢٠١٢/١٢/٣١

الاسم	الأسهم التي يملكها العضو	الأسهم التي تملكها الجهة التي يمثلها
رئيس مجلس الإدارة السيد وليد مثقال عصفور	١١٥٠	-
نائب رئيس مجلس الادارة المهندس عمر أشرف الكردي	١٠٠٠	-
الدكتور محمد محمود الذنبيات	١٠٠٠	-
المهندس عبد الرحيم البقاعي	١٥٧٠٠	-
ممثل البنك الاسلامي للتنمية - جدة الدكتور جمال محمد صلاح	-	٢٠٠٠٠٠٠
ممثل صندوق التقاعد لأعضاء نقابة المهندسين المهندس وائل أكرم محمد السقا	١	٣١٩٤١٩
ممثل شركة السماح العقارية السيد محمد ماجد محمد علان	١٠٠	٢٠٠
السيد محمد عيد بندقجي	٢٥٠٠	-
الدكتور نبيه احمد سلامة	٥٠٠	-
السيد بسام رشاد سنقرط	١٥٠٢٠٠	-
المهندس سليمان عبد الرزاق الداود	١١٣٠١٢	-
ممثلا المؤسسة العامة للضمان الاجتماعي الدكتور هشام صالح غرايبة السيد محمد عدنان الماضي	- -	٦٥٢٥٠٠٠

١١. الشؤون الإدارية

انطلاق من حرص الشركة الدائم على توفير سيل العيش الكريم لموظفيها وأسرتهم وبما يشكله ذلك من حافز لهم على الاستمرار في بذل أقصى طاقاتهم في العمل وفي سبيل تحقيق ذلك فقد قررت ادارة الشركة خلال عام ٢٠١٢ ما يلي :-

١. تحويل (١٤٠) موظفاً من موظفي العقود السنوية وعمال المياومة في الشركة الى عقود غير محددة المدة ومنحهم جميع امتيازات الموظفين المصنفين .
٢. تعديل رواتب جميع موظفي الشركة بما لا يقل عن (٦٠) دينار لكل موظف .
٣. زيادة عدد المنح الجامعية لأبناء الموظفين من (١٠) منح دراسية الى (٢٠) منحة دراسة في العام الواحد .
٤. منح الموظفين المصنفين مكافأة نهاية خدمة .

التدريب وتنمية الكفاءات:

استمرت الشركة في العمل على تطوير الأداء الفني والإداري لموظفيها ورفع كفاءاتهم حيث بلغ عدد النشاطات التدريبية التي قامت بها خلال عام ٢٠١٢ ضمن فعاليات دائرة التدريب والتنظيم ومركز عبد المجيد شومان للتدريب في الشركة (٩٤) نشاطاً استفاد منها (٢٤٧) مشاركاً وفيما يلي ملخصاً لأهم الفعاليات:

- إيفاد (٢٠١) موظفاً لحضور دورات تدريبية (فنية ، ادارية ، مالية) داخل الاردن نفذت من خلال (٧٦) برامج تدريبية .
- إيفاد (٤٦) موظفاً لحضور دورات ومؤتمرات مختلفة خارج الأردن نفذت من خلال (٢٩) نشاطاً تدريبياً.
- وفي اطار نظرتها لخدمة المجتمع المحلي، ولتقليل البطالة بين صفوف المهندسين لغايات اكسابهم الخبرة العلمية، وتأهيلهم لدخول سوق العمل تم زيادة عدد المقاعد التدريبية في الشركة لكل من برنامج وزارة الاشغال العامة والاسكان، ونقابة المهندسين، وبرنامج الشركة لتدريب المهندسين حديثي التخرج الى (٢٨) فرصة تدريبية في السنة بدلا من (٢٤) فرصة باضافة (٤) فرص على حساب برنامج الشركة.
- استمرار التعاون مع الجامعات والكليات والمعاهد الاردنية المختلفة بالاضافة الى الموظفين من منظمة الاياستا، والمجلس العربي لتبادل طلاب الجامعات العربية ضمن برنامج تدريب الطلبة لغايات استكمال متطلبات التخرج حيث تم تدريب (٧٦) طالباً وطالبة.
- استمرار التعاون مع الشركة الوطنية للتشغيل والتدريب وتم تدريب (٢٩) متدرب من طرفها في الشركة.



القوى البشرية العاملة:-

أ - بلغ عدد العاملين في الشركة بتاريخ ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ (٣٣٦٤) موظفاً موزعين على النحو التالي:

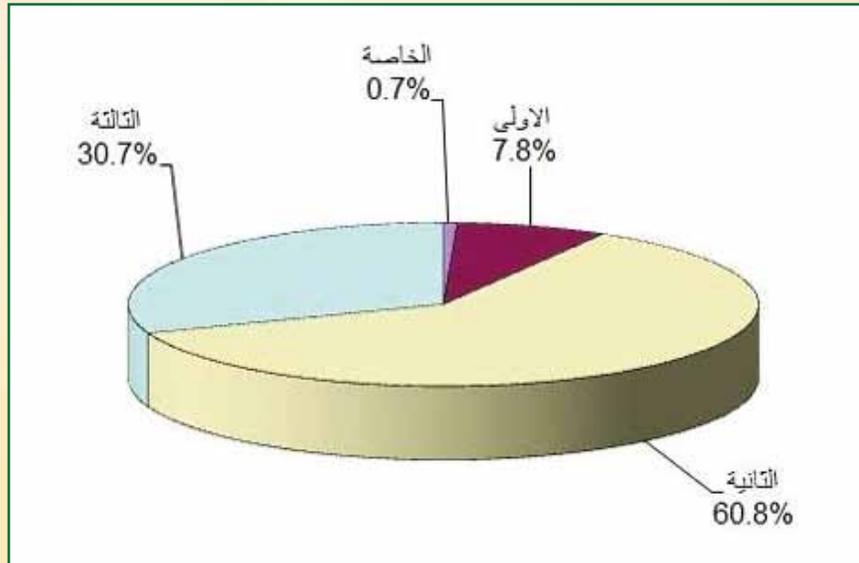
نوع التعمين	العدد	النسبة المئوية %
المصنفون	٢٥٦٤	٧٦,٢٢
العقود السنوية	٧٠٥	٢٠,٩٦
عقود المؤقتة ٦-٣ شهور	٩٥	٢,٨٢

ب - يبين الجدول التالي مقارنة أعداد الموظفين والعاملين في الشركة للأعوام ٢٠١٠، ٢٠١١، ٢٠١٢:

السنة / نوع التعمين	٢٠١٢	٢٠١١	٢٠١٠
المصنفون	٢٥٦٤	٢٥٢٧	٢٢٢١
العقود السنوية	٧٠٥	٧٧١	١٠٧٥
عمال مياومة وعقود مؤقتة	٩٥	٧٤	٢١٠
المجموع	٣٣٦٤	٣٣٧٢	٣٥٠٦

ج - يبين الجدول والرسم البياني التالي توزيع الموظفين والعاملين حسب فئاتهم كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢:

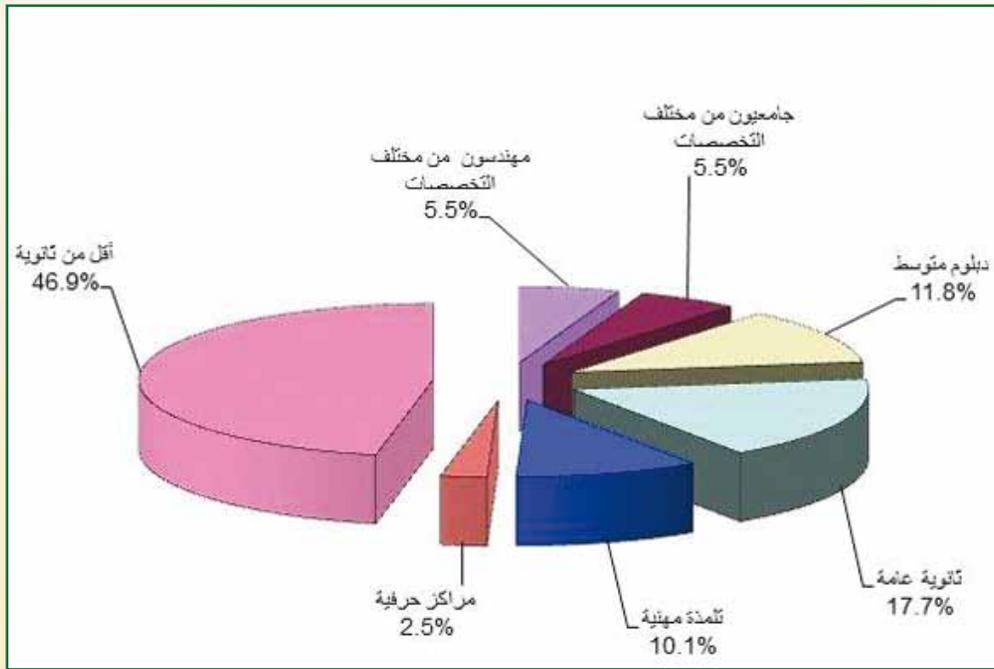
الفئة	المصنفون	العقود السنوية	عمال مياومة وعقود مؤقتة	المجموع	النسبة المئوية لـ مجموع الموظفين %
الخاصة	٢٠	٤	-	٢٤	٠,٧١
الأولى	٢٥٨	٣	-	٢٦١	٧,٧٦
الثانية	١٧٣٤	٣١١	-	٢٠٤٥	٦٠,٦٩
الثالثة	٥٥٢	٢٨٧	٩٥	١٠٣٤	٣٠,٧٤
المجموع	٢٥٦٤	٧٠٥	٩٥	٣٣٦٤	١٠٠



د- يبين الجدول والرسم البياني التالي توزيع الموظفين والعاملين حسب مؤهلاتهم العلمية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ :

المؤهلات العلمية	المصنفون	العقود السنوية والعقود المؤقتة	عمال المياومة	المجموع	النسبة المئوية لمجموع الموظفين %
المهندسون (من مختلف التخصصات)	١٢٤	٦١	-	١٨٥	٥,٥٣
الجامعيون (من مختلف التخصصات)	١٥٦	٣٠	-	١٨٦	٥,٠٨
الدبلوم المتوسط	٣٠٨	٨٨	-	٣٩٦	١١,٨٤
الثانوية العامة	٤٢٨	١٦٧	-	٥٩٥	١٧,٧٨
التلمذة المهنية	٣٠٢	٣٨	-	٣٤٠	١٠,١٦
المراكز الحرفية	٨٠	٥	-	٨٥	٢,٥٤
أقل من الثانوية العامة	١١٦٦	٣١٦	٩٥	١٥٧٧	٤٧,٠٧
المجموع	٢٥٦٤	٧٠٥	٩٥	٣٣٦٤	١٠٠

توزيع الموظفين المصنفين حسب مؤهلاتهم العلمية





السلامة والبيئة :

أولاً - السلامة :

حرصت الشركة منذ تأسيسها على سلامة موظفيها و منشآتها من منطلق شعارها المتمثل بأن (السلامة أولاً) ، وتسعى الشركة إلى ترسيخ مفهوم «ثقافة السلامة» بين موظفيها من خلال التأكيد على أن السلامة هي مسؤولية الجميع بين جميع مستوياتها الوظيفية، و من خلال إشراك الرؤساء المباشرين في اتخاذ القرارات ووضع الإجراءات اللازمة لضمان التشغيل الآمن للمعدات التابعة لهم و من خلال توفير معدات الوقاية الشخصية لموظفيهم وفقاً لما هو مطلوب في أنظمة السلامة في الشركة. وفيما يلي قائمة بأهم الأعمال التي قامت بها الشركة لرفع مستوى السلامة خلال عام ٢٠١٢ :

- القيام بتوفير ظروف العمل الآمنة للموظفين من خلال إتباع إجراءات السلامة المتبعة في المصافي.
- تم صرف معدات الوقاية الشخصية للموظفين.
- تم عقد دورات تدريبية للموظفين بمواضيع تتعلق بالسلامة لرفع ثقافة السلامة لديهم.
- متابعة إصدار تصاريح العمل المختلفة في المصفاة/ الموقع، والتأكد من التقيد بها لضمان سلامة العمل والعاملين.
- الاستمرار في إصدار وتجديد تصاريح قيادة المركبات في الموقع وكذلك إصدار لتصاريح التدخين وتصاريح استخدام السخانات الكهربائية في مختلف مناطق المصفاة.
- إجراء التعريف اللازم واطلاع الموظفين الجدد والمتدربين والزائرين والمتعهدين ... الخ، بأنظمة وتعليمات السلامة المعمول بها في الشركة من خلال المحاضرات والجولات التعريفية في المواقع المختلفة في المصفاة، وتوزيع نسخ من أنظمة السلامة على الموظفين الجدد في الشركة.



أحد الشوارع داخل موقع المصفاة

- تفقد مواقع العمل من خلال الجولات الميدانية اليومية في وحدات المصفاة ومرافقها.
- مراقبة النشاطات التي لها علاقة بسلامة المعدات والموظفين لأعمال ترميم الوحدات الدورية والطارئة والتأكد من تقييد كافة العاملين بأنظمة وتعليمات السلامة.
- التفتيش على صهاريج نقل المحروقات والمشتقات البترولية في محطة شويعر ومحطات التحميل والتفريغ في المصفاة للتحقق من تلبية متطلبات السلامة.
- الحصول على شهادة نظام إدارة الجودة-ISO 9001 / 2008 من شركة لويديز ريجستر.
- العمل على تفعيل مشاركة الموظفين في تحقيق مفهوم السلامة من خلال توزيع صناديق الاقتراحات ونماذج لذلك.
- تحديث تعليمات السلامة للزوار وإصدار منشور ” تعليمات دخول الزوار “.

ثانياً - البيئة :

التخلص من المخلفات الخطرة الناتجة عن أنشطة المصفاة في مركز معالجة النفايات الخطرة حسب القوانين والانظمة المعمول بها .
مراقبة مستويات الانبعاثات الغازية والوضع البيئي في وحدات المصفاة ومناطق التحميل والنفط الخام والمناطق المحيطة بها والقيام بالاجراءات التصحيحية حيثما يلزم .
إعداد وتحديث نشرة معلومات السلامة لكافة منتجات المصفاة بالإضافة الى النشرات الفنية لعدد من المنتجات.
تصنيف وإعداد نشرات فنية لكافة المواد الكيماوية الخطرة المستخدمة في المصفاة لتحديد درجة خطورتها وكيفية الوقاية منها .
مراقبة وقياس التلوث الضوضائي في مناطق ووحدات المصفاة المختلفة.
معالجة عدد من أحواض الخزانات الملوثة بالمواد الهيدروكربونية.
انشاء برك لتجميع الحمأة الزيتية والمباشرة بمشروع معالجة زيوت المحولات الكهربائية المحتوية على مادة PCBs.

إجراء تنظيف وترتيب لكافة ساحات المصفاة House keeping .

وانطلاقاً من ادراك الشركة لمسؤولياتها في المحافظة على البيئة تجاه المجتمع المحلي وتجسيدا لسياستها البيئية المعلنة بهذا الخصوص فقد قامت الشركة بالبدء بتنفيذ مشروع وحدة استخلاص الكبريت بكلفة تقدر بحوالي (١٤,٨) مليون دينار أردني ، علماً بأن هذا المشروع يتم تنفيذه لاعتبارات بيئية بحتة تهدف الى الحد من انبعاثات اكاسيد الكبريت وفق المعايير البيئية الدولية المعمول بها ومن المتوقع بدء تشغيل الوحدة خلال الربع الأخير من العام ٢٠١٣.

خدمة المجتمع المحلي:

استمرت الشركة بخدمة المجتمع المحلي من خلال دعمها للمؤسسات التعليمية والخيرية والدينية والبلديات في المملكة، وذلك بالتبرع لهذه المؤسسات لمساعدتها في أداء رسالتها، وقد بلغت قيمة التبرعات لعام ٢٠١٢ مبلغ (٢٣٣٧٣٠) دينار منها تبرعات نقدية ما مجموعه (٢١٧١٠٠) ديناراً تم توزيعها على (٤١) مؤسسة، تتضمن المبالغ المتكررة الثابتة التي قرر مجلس الادارة التبرع بها للجامعات الرسمية بواقع (١٠٠٠٠) دينار لكل جامعة بالإضافة الى أهم التبرعات النقدية للجهات التالية :-



دينار اردني

٢٥٠٠٠

٤٠٠٠٠

١٥٧٠٠

١٥٠٠٠

١٠٠٠٠

• بلدية الهاشمية

• مؤسسة الحسين للسرطان

• الجمعيات الخيرية والاندية

• حملة البر والاحسان

• طرود الخير لمنطقة الهاشمية

فيما بلغت قيمة التبرعات العينية التي قدمتها الشركة خلال عام ٢٠١٢ مبلغ (١٦٦٣٠) ديناراً تم توزيعها على (١١) جهة مختلفة.

أ. المشاريع:

أولاً: المشاريع الرئيسية التي تم إنجازها:

١. الأعمال المتعلقة بوحدة المصفاة وملحقاتها:

- ❖ توريد وتركيب وتشغيل مرافق جديدة لدهان أسطوانات الغاز سعة ١٢,٥ كغم (١٥٠ أسطوانة/ الساعة) في مصنع الأسطوانات، بتكلفة (١) مليون دينار.
- ❖ تصميم وتوريد مفاعل لوحدة النفط بتكلفة إجمالية (٣٢٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ شراء وتركيب مضختين جديدتين لمياه مكافحة الحرائق بدلاً من مضختي الإطفاء القديمتين بتكلفة (١٨٤,٠٠٠) دينار.

٢. الأعمال الخاصة بالمكاتب الرئيسية ومحطات تعبئة الغاز والمصانع ومحطات خدمة المطارات ومستودعات العقبة ووحدة أعمال النقل:

- ❖ توريد قاطرات وأنصاف مقطورات لنقل المشتقات النفطية عدد (٥٠) بسعة ٤١٠٠٠ لتر متوافقة مع اشتراطات الاتفاقية الأوروبية لنقل المواد الخطرة على الطرق (ADR ٢٠١١)، بتكلفة إجمالية (٨,٧) مليون دينار.
- ❖ شراء خط تعبئة أتوماتيكي لعبوات بلاستيكية ١ لتر لمصنع مزج وتعليب الزيوت المعدنية بتكلفة تبلغ (٤٠٠,٠٠٠) دينار.

٣. الأعمال الإنشائية:

أ. الأعمال المتعلقة بالمصفاة:

- ❖ القيام بإصلاحات وأعمال صيانة في عدة مباني في الموقع - الزرقاء بكلفة (١٢١,٠٠٠) دينار.
- ❖ زيادة سعة خزان مياه الري الحالي (بركة الجبل) بكلفة (٩٤,٠٠٠) ديناراً.
- ❖ إعادة تأهيل شبكات التصريف في الوحدات الإنتاجية في المصفاة لاستيعاب مياه مكافحة الحريق والانسكابات واستبدال البلاطات الخرسانية التالفة (المرحلة الأولى) في وحدة التقطير بالفراغ الثانية بكلفة (٧٢,٠٠٠) ديناراً.
- ❖ صيانة طرق وساحات متفرقة واستبدال اطارييف وتعديل الأغشية الخرسانية والحديدية للمناهل في مواقع مختلفة في المصفاة بكلفة (٦٦,٠٠٠) ديناراً.
- ❖ حفريات خنادق لتمديد الكوابل اللازمة لتركيب ٧٢ رادار لقياس مستوى السائل في الخزانات بكلفة (٤٦,٠٠٠) ديناراً.
- ❖ صيانة القواعد الخرسانية لثلاثة خزانات والمساند الخرسانية للأنابيب وتنظيف بركة مياه الري ، وتوريد وتركيب لوحات مرور في في مناطق عديدة في المصفاة بكلفة (٤٦,٠٠٠) ديناراً.

❖ تعبيد جزء من الطريق الأمني وصيانة وإنشاء أرصفة لطريق شاحنات الـ MTBE بكلفة (٦٩,٠٠٠) ديناراً.
ب. الأعمال المتعلقة بمستودعات العقبة :

❖ توسعة هنجر مستودعات العقبة/ الموقع الجنوبي بكلفة (٤٦,٠٠٠) ديناراً.

ج. الأعمال المتعلقة بنشاط الزيوت المعدنية :

❖ إنشاء حاجز مانع لانتشار الحريق والدخان بين صالات الإنتاج والمستودعات وإعادة انشاء سقف غرفة الكهرباء في مصنع مزج وتعليب الزيوت المعدنية وإزالة مباني مهجورة في المصفاة بكلفة (٥٣,٠٠٠) دينار.

د الأعمال المتعلقة بنشاط تسويق المنتجات البترولية :

❖ إعادة سفلة ساحات وأعمال صيانة متفرقة في محطة خدمات الشركة في مطار الملكة علياء الدولي وإعادة تأهيل محطة الشركة / ناعور بكلفة (١٨٣,٠٠٠) ديناراً.

ثانياً: المشاريع الحالية تحت التنفيذ:

١. الأعمال المتعلقة بوحدات المصفاة ومحطاتها :

❖ مشروع وحدة استخلاص الكبريت بتكلفة حوالي (١٥,٤) مليون دينار.
❖ مشروع غلاية البخار الجديدة رقم ٧٠٠٣X بتكلفة حوالي (٥,٥) مليون دينار.
❖ تصميم وتوريد أربع ضاغطات غاز في وحدة FCC في موقع المصفاة بدلاً من الضاغطات القديمة، بتكلفة (١,٨) مليون دينار.

❖ شراء مبادلات حرارية وحزم أنابيب استبدالية بما فيها مولدي البخار اللازمين لرفع طاقة وحدة الاسفلت من (٨٠٠) طن إلى (١١٠٠) طن في اليوم بتكلفة تقديرية (١) مليون دينار.
❖ استبدال الأجزاء العلوية مع جزء من أنبوب خط البخار العلوي من أبراج التقطير الجوي الثلاث بتكلفة تقديرية (٩٠٠) الف دينار.

❖ تعديل جزء من شبكة مياه مكافحة الحريق بتكلفة تقديرية (٧٥٠) الف دينار.
❖ إجراء فحص دوري مكثف لتأهيل خزانات الغاز الكروية بتكلفة تقديرية (٧٠٠) الف دينار.
❖ تحديث القواطع الكهربائية وتركيب نظام تكييف مركزي في محطات تحويل الكهرباء الرئيسية (KV٣) بتكلفة تقديرية (٦١٠) الف دينار.

❖ شراء وتركيب (٧٢) جهاز رادار لقياس الحرارة والمستوى وتركيبها على الخزانات بتكلفة تقديرية (٥٠٠,٠٠٠) دينار.

❖ استبدال التسخين بالبخار بالتسخين بالكهرباء الأكثر جدوى لخطوط التحميل في المصفاة - شرق السكة: أعمال استشارية وتنفيذ بتكلفة تقديرية (٥٠٠,٠٠٠) دينار.

❖ تزويد بعض غرف التحكم بأنظمة ضغط وتكييف وتهوية - أعمال استشارية وأعمال التنفيذ في موقع المصفاة بتكلفة تقديرية (٤٥٠,٠٠٠) دينار.

❖ ربط شبكة مياه مكافحة الحريق بخط سلطة المياه بتكلفة تقديرية (٣٢٠,٠٠٠) دينار.
❖ تزويد وتركيب أنظمة إطفاء لمنصات التحميل في المصفاة وفي المنشآت النفطية جنوب العقبة، بتكلفة (٢٨٠,٠٠٠) دينار.

❖ حفر بئري مياه بديلين بتكلفة تقديرية (٢٥٠,٠٠٠) دينار.
❖ شراء وتركيب قبانين نوع Pitless لمنطقة التحميل بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.

٢. الأعمال الخاصة بوحدات تعبئة الغاز والمصانع ومحطات خدمة المطارات ومستودعات

العقبة ووحدة أعمال النقل :

❖ إنشاء خزاني بنزين في مستودعات المصفاة / جنوب العقبة وإنشاء خزاني وقود طائرات في محطة مطار الملكة علياء الدولي بتكلفة إجمالية (١٠,٤) مليون دينار.



- ❖ شراء (٤٥٠) الف صمام اسطوانة غاز بتكلفة (١,١٨٣,٥٠٠) دينار.
 - ❖ شراء وتركيب مضخة تعزيز للنفط الخام في جنوب العقبة بتكلفة (٣٢٥,٠٠٠) دينار.
 - ❖ تحويل صمامات العزل البوابية من يدوية الى كهربائية الاغلاق في رصيف النفط ومضخات التعزيز في مستودعات جنوب العقبة بتكلفة (١٣٣,٠٠٠) دينار.
 - ❖ خدمات استشارية لتحديث نظام التحكم لمحطة الشركة للتزويد الأرضي في مطار الملكة علياء الدولي بتكلفة تقديرية (٦٥,٠٠٠) دينار.
 - ❖ الاستمرار في شطب اسطوانات الغاز غير الصالحة للتداول.
٣. الأعمال الإنشائية:

- ❖ مشروع إنشاء جدار حماية خرساني من جهة الشارع الخارجي لمحطة استلام وتفرغ الزيت الخام بكلفة (٩٢,٠٠٠) ديناراً.
- ❖ مشروع إنشاء برك حثالة لغاية تنظيف برك التهوية والتثبيت وخزان مياه الري بكلفة (٨٩,٠٠٠) ديناراً.
- ❖ شراء وتركيب بطانة من مادة HDPE لتكسية برك الحثالة الجديدة بكلفة (٤٣,٠٠٠) ديناراً.

ثالثاً: المشاريع الرئيسية التي ستنفذ أو سيبدأ تنفيذها خلال عام ٢٠١٣:

١. الأعمال المتعلقة بوحدات المصفاة:

- ❖ نظام مراقبة تلفزيونية لموقع المصفاة بتكلفة تقديرية (٣) مليون دينار.
- ❖ إنشاء خزان مياه سعة ٩٠٠٠ متر مكعب في وحدة الخدمات الأولى بتكلفة تقديرية (١,٥) مليون دينار.
- ❖ تصميم وتوريد وحدة إنتاج نيتروجين جديدة سعة ٣٠٠ متر مكعب/ الساعة بتكلفة تقديرية (١) مليون دينار.
- ❖ شراء طقم تيوبات لافران وحدة تحسين البنزين بتكلفة تقديرية (١) مليون دينار.
- ❖ تصميم وتوريد خزان جديد لغاز الهيدروجين وخزانين للنيتروجين بتكلفة تقديرية (٨٥٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ شراء ونش بقدره ٨٠ طن بتكلفة تقديرية (٦٠٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ خدمات استشارية لتحديث أنظمة التحكم والآلات الدقيقة في الوحدات الرئيسية والغلايات بتكلفة تقديرية (٥٠٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ خدمات استشارية لتحديث نظام تحميل الصهاريج في المصفاة ليصبح تحميل سفلي مع نظام استرجاع الأبخرة بتكلفة تقديرية (٥٠٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ فحص أرضيات خزانات الزيت الخام والبنزين والغاز والافتور بتكلفة تقديرية (٥٠٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ استخدام خبير متخصص لأعداد شروط مرجعية لتوريد المعدات اللازمة لمكافحة حريق على كامل السطح العائم للخزانات (MIRU) الذي تقدر كلفته ٨٥٠٠٠٠ دينار حسب توصيات شركة Williams Fire وإنشاء شبكة اطفاء لمكافحة هذه الحرائق بتكلفة تقديرية (٤٥٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ شراء سيارة انقاذ وتدخل سريع (Hazmat) بتكلفة تقديرية (٤٠٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ استبدال مضخات مياه التبريد الحالية ومحركاتها بتكلفة تقديرية (٤٠٠,٠٠) دينار.
- ❖ دراسة استشارية وشراء وتركيب صمامات للتشغيل عن بعد وأنظمة مكافحة الحريق على المضخات ذات الحرارة العالية بتكلفة تقديرية (٣٠٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ استبدال مضخة Slurry Product واستبدال محركات مضخات غذاء وحدة التقطير رقم ٢ بتكلفة تقديرية (٢٧٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ شراء تيوبات لغلايتي البخار رقم A/B بتكلفة تقديرية (٢٥٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ الاستعانة بهيئة متخصصة بأعمال Condition Assessment لتحديد العمر التشغيلي المتبقي

- للمولدين G3 & G4 والمولد الغازي G5 وضغطية وحدة تحسين البنزين والنافخ التوربيني لوحدة F.C.C بتكلفة تقديرية (٢٥٠,٠٠٠) دينار.
- ❖ شراء طقم تيوبات لفرن وحدة إنتاج الهيدروجين بتكلفة تقديرية (٢٥٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ إضافة مبادل ومبرد جديدين لمنتج الديزل في وحدتي التقطير بالفراغ رقم ١ ورقم ٢ بتكلفة تقديرية (٢٤٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ حفر بئر مياه جديد بتكلفة تقديرية (٢٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ شراء وتركيب نظام فلترة على خط سحب ضاغطة الغاز لوحدة تحسين البنزين بتكلفة تقديرية (٢٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ دراسة خفض الفواقد الى الشعلة (Flare minimization) مع استبدال صمامات AUDCO على ضواغط وحدة تهذيب النفط بتكلفة تقديرية (١٥٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ دراسة استشارية لوحدة الاسفلت لأعداد شروط مرجعية لإنتاج Performance Grade Asphalt بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ إنشاء محطة معايرة لعدادات صهاريج المحروقات في مشغل الآلات الدقيقة في الموقع بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ تصميم وإنشاء مركز تدريب لرجال الإطفاء العاملين في المصفاة بحيث يشمل المركز على نماذج تحاكي سيناريوهات الحرائق المختلفة بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ شراء معدات وألبسة الحماية/الوقاية من الحريق وألبسة التعامل مع المواد الكيماوية بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ معالجة التلوث في أحواض الخزانات النفطية بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ التخلص من النفايات الخطرة في مركز معالجة النفايات التابع لوزارة البيئة بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ تأهيل موظفي دائرة السلامة لمواكبة التطور في نظام إدارة السلامة - الصحة المهنية من ناحية الحصول على دورات تأهيل سلامة حسب قانون وزارة العمل بتكلفة تقديرية (٣٠,٠٠٠) دينار.
٢. الأعمال الخاصة بوحدات تعبئة الغاز والمصانع ومحطات خدمة المطارات ومستودعات العقبة:
- (أ) نشاط الغاز المسال:
- ❖ شراء ٢٥٠ الف اسطوانة سعة ١٢,٥ كغم غاز بتكلفة تقديرية (٥,٠٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ شراء وتركيب (١٣) ماكينة توليد البخار وماكينات تطبيق الأختام الانكماشية بتكلفة تقديرية (٥٠٠,٠٠٠) دينار.
- (ب) مصنع مزج وتعليب الزيوت المعدنية:
- ❖ شراء رافعتين شوكتين بطاقة ٤ طن تداران بمحركي ديزل أو كهرباء بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
 - ❖ شراء وتركيب (٤) ماكينات أختام قصدير وماكنتي طباعة على العبوات البلاستيكية بتكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.
- (ج) أعمال وحدة النقل:
- ❖ توريد (٣٥) صهريج لنقل وتوزيع المشتقات النفطية بسعة ١٢٠٠٠-١٦٠٠٠ لتر متوافقة مع اشتراطات الاتفاقية الأوروبية لنقل المواد الخطرة على الطرق (ADR 2011)، بتكلفة إجمالية تقديرية (٤) مليون دينار.



(د) محطات خدمة المطارات:

❖ ربط محطة وقود الطائرات التابعة للشركة في مطار الملكة علياء الدولي بشبكة المياه التابعة لسلطة المياه بتكلفة تقديرية (٨٥٠,٠٠٠) دينار.

(هـ) مستودعات العقبة:

❖ شراء وتركيب مضخة تعزيز بنزين / ديزل في جنوب العقبة بتكلفة تقديرية (٢٥٠,٠٠٠) دينار.
❖ توسعة منشآت صهاريج الغاز المسال وشراء وتركيب عدادات الغاز المسال لمستودعات جنوب العقبة بتكلفة تقديرية (١٧٠,٠٠٠) دينار.

٣. الأعمال الإنشائية التي ستنفذ أو يبدأ تنفيذها خلال عام ٢٠١٣:

أ. الأعمال المتعلقة بالمصفاة:

❖ إنشاء أحواض خرسانية لخزانات الغاز البترولي المسال الكروية القائمة ١-S و ٣٠٤-S و ٣٠١-S و ١٠٢-S و ٢٠٣-S والخزانات الأسطوانية الأفقية وربط أحواض الخزانات الكروية ٣٠١-S و ٣٠٤-S بحفرة تبخير الغاز الموجودة بكلفة تقديرية (٤٤٠,٠٠٠) دينار.

❖ توريد مواد ومعدات وتدريب طاقم من كادر المصفاة لتنفيذ أعمال الوقاية السلبية من الحريق لبعض الهياكل المعدنية في المصفاة والنصف السفلي للخزان الكروي في محطة غاز عمان بكلفة تقديرية (٤٠٠,٠٠٠) دينار.

❖ صيانة طرق وساحات متفرقة واستبدال أطارييف ومدات خرسانية وتوسعة بعض الشوارع في موقع المصفاة بكلفة تقديرية (٢٥٠,٠٠٠) دينار.

❖ تعديلات على أنظمة تصريف المياه الملوثة بالزيوت والبلاطات الخرسانية وإضافة جزر وسطية لمنصات التحميل (أ) و (ب): المرحلة الأولى (منطقة التحميل (ب) بكلفة تقديرية (٢٠٠,٠٠٠) دينار.

❖ استبدال وتأهيل أنظمة تصريف المياه الملوثة بالزيوت لمجموعة من الخزانات (المرحلة الثانية) بكلفة تقديرية (٢٠٠,٠٠٠) دينار.

❖ إنشاء درج طوارئ لمبنى الإدارة / عمان بكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.

❖ إعادة تأهيل شبكات التصريف في الوحدات الإنتاجية في المصفاة لاستيعاب المواد الهيدروكربونية المتسربة ومياه مكافحة الحريق واستبدال البلاطات الخرسانية التالفة (المرحلة الثانية) منطقة وحدة اليونيبون والهيدروجين بكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.

❖ أعمال صيانة مباني وقواعد معدات بتكلفة تقديرية (٣٧٦,٠٠٠) دينار وأهمها:

- صيانة أعمدة وعقدات مبنى توليد الكهرباء في المصفاة.

- أعمال إنشائية متفرقة لإعادة بناء مظلات خرسانية في المنطقة السكنية وبناء مظلات قرميد لغرف الحراسة على بوابة التصاريح وإنشاء غرفة خرسانية على مدخل منطقة التحميل (أ) وإنشاء وحدة صحية في مزرعة الشركة وبناء برج حراسة مسبقة الصنع وبناء غرفة محول.

- صيانة لقواعد الخزانات والمساند الخرسانية التالفة للأنايب وقواعد ماكينات ومضخات وقواعد متفرقة في المصفاة.

- استبدال أرضيات وجدران أحواض خزانات الأحماض في منطقتي الخدمات (٢،١)

❖ أعمال إنشائية جديدة بتكلفة تقديرية (٩١,٠٠٠) دينار وأهمها:

- إنشاء ركائز وهياكل مستقلة لخطوط تبريد خزان الغاز الكروي (٣٠٣-S).

- إنشاء مستودع للمواد الكيميائية لدائرة المختبرات.

ب. الأعمال المتعلقة بمستودعات العقبة:

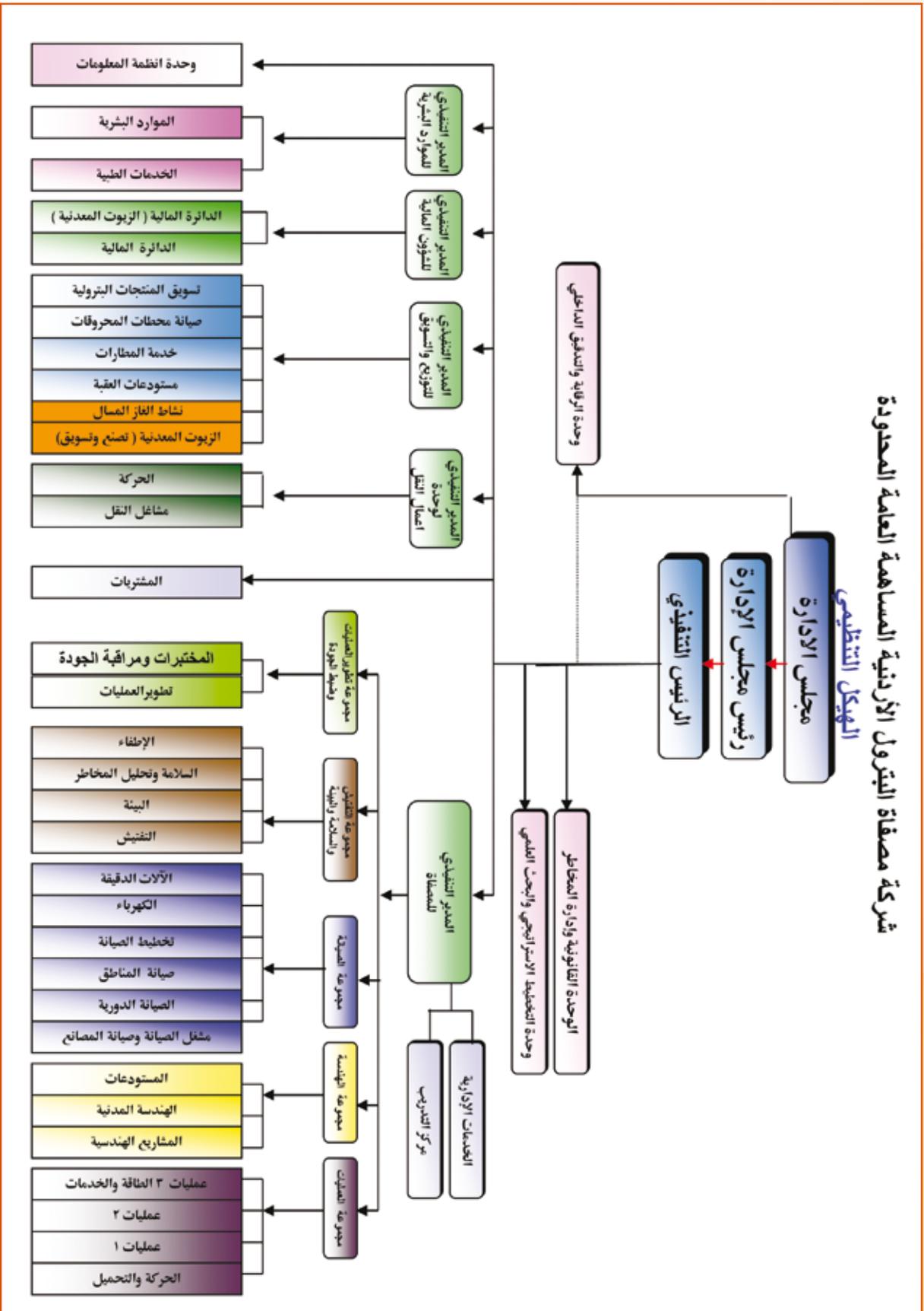
❖ مشروع إنشاء طابق ثاني فوق المكاتب الرئيسية في مستودعات العقبة رقم (٢) بكلفة تقديرية (١٠٠,٠٠٠) دينار.



مواقع التوزيع الجغرافي لأنشطة الشركة وكلفة الاستثمار وعدد العاملين فيها كما هي بتاريخ ٢٠١٢/١٢/٣١

الموقع	البيان	قيمة الموجودات الثابتة (دينار)	عدد الموظفين		
			مصنف	عقود سنوية	عمال العقود ٦-٢ اشهر
عمان	دوائر الإدارة العامة	٦,٣٢١,٦٨٥	١٦٣	٣٤	-
	دائرة تسويق المنتجات البترولية/ المكاتب	٨٤,٩٠٧	٣٢	٤	-
	تسويق المنتجات البترولية/ محطة المصدر	٢١٨,١١٦	٨	٤	-
	تسويق المنتجات البترولية/ محطة أم الحيران	٤٦,٥٤٠	٦	١١	-
	تسويق المنتجات البترولية/ محطة ماركا	٩٦,٤٩٨	٤	١٠	-
	تسويق المنتجات البترولية/ محطة العامرية	١,١١٥,١٠٠	٤	-	-
	تسويق المنتجات البترولية/ محطة خان الزبيب	٣٩١,٠٩٠	-	٩	-
	محطة الجاردنز تلاع العلي	٣,١٠٠,٢٧٩	-	-	-
	محطة ام العمد	١,٣١٧,٥٠٠	-	-	-
	أرض شارع الأردن	٨٤٣,٢٠٠	-	-	-
	صيانة المحطات	١٣,٥٦٧,٢٨٣	٦٥	٨	-
	خدمة المطارات/ محطة مطار الملكة علياء الدولي	٦,٩٣٥,١٤١	٢٧	٣١	-
	خدمة المطارات/ محطة مطار عمان المدني	١,٠٥٥,٧٤٦	١١	٢	-
	نشاط الغاز المسال/ محطة غاز عمان	١٥,٥٧٣,٩٥٩	١٤١	٧٩	٤٩
المجموع	٥٠,٦٦٧,٠٤٧	٤٦١	١٩٢	٤٩	
الزرقاء	موقع المصفاة	٢٠٤,٥٩٢,٣٧٣	١٠٧٠	٣٤٥	٨
	وحدة أعمال النقل	٢٣,٩٩٣,٦٦٤	٤٥٠	٤٢	-
	التحميل	١,٦٨٧,٧٠٨	-	-	-
	مصنع الاسطوانات	١,٨٤٨,١٥١	٢٣	-	-
	نشاط الغاز المسال/ محطة الموقع	٦,١٩٠,١٧٩	٨١	٢٤	١٠
	تسويق المنتجات البترولية/ مكتب الزرقاء	٩٠٥	٣	-	-
	تسويق المنتجات البترولية/ محطة الموقع	١١٥,٨٠٤	١١	١	-
	الزيوت المعدنية تصنيع وتسويق	٦,١٦٤,٥٨٠	٦١	٢٣	-
	محطة محروقات الرصيفة يا جوز	٧٣٢,٧٤٩	٢	٧	-
	المجموع	٢٤٥,٦٣١,٩٩٨	١٧٠١	٤٢٤	١٨
إربيد	التوزيع والتسويق/ نشاط الغاز المسال	١١٣١,٩٩٨	١١٥	١٩	٢٨
	التوزيع والتسويق/ مكتب التوزيع وخدمات طبية	٤,٦٨٩	٨	١	-
	المالية/ المحاسبة المالية	٢٢,٧٢٠	٤	-	-
المجموع	١١,٦٥٩,٤٠٨	١٢٧	٢٠	٢٨	
العقبة	التوزيع والتسويق/ مستودعات العقبة	٣٠,٤٥٨,٤٠٨	٢٥٨	٥١	-
	التوزيع والتسويق/ محطة مطار الملك الحسين الدولي	٢٣١,٤٣٩	٧	٢	-
	محطة محروقات - العقبة	٤٠,٢٦٥	-	-	-
	المنطقة السكنية - العقبة	٦٨٣,٦٥٤	-	-	-
	أرض وادي اليتيم	٢٥,٢٤٥	-	-	-
	المجموع	٣١,٤٣٨,٨٦٢	٢٦٥	٥٣	-
الكرك	التوزيع والتسويق/ محطة محروقات الكرك	٨٤,٧١٠	٨	٢	١
	أرض الكرك- الرجيلة الشمالي - الدامخي	١٢٢,١٨٩	-	-	-
	المجموع	٢٠٦,٨٩٩	٨	٢	١
الطفيلة	التوزيع والتسويق/ أراضي	٨,٣٢٨	-	-	-
	المجموع	٨,٣٢٨	-	-	-
الفرق	أراضي ومباني محطة الفرق القديمة / البلد	٣,٣٣٠	١	٦	-
	أراضي ومباني محطة الفرق الجديدة / ط جابر	٩٥٣,٤٨٠	١	٨	-
	المجموع	٩٥٦,٨١٠	٢	١٤	-
معان	أرض معان	١٠٣,٨٦٠	-	-	-
	المجموع	١٠٣,٨٦٠	-	-	-
الأزرق	أرض الأزرق	٧٥,٢٦٨	-	-	-
	المجموع	٧٥,٢٦٨	-	-	-
	المجموع الكلي	٣٤٦,١٧٩,٥٨٣	٢٥٦٤	٧٠٥	٩٥

شركة مصفاة البترول الأردنية المساهمة العامة المحدودة



بيانات إفصاح أخرى :

- بلغ حجم الاستثمار الرأسمالي لأنشطة الشركة عام ٢٠١٢ مبلغ (٢١,٤٦٨,٨٠٧) دينار.
- تمتلك الشركة كما في ٢٠١٢/١٢/٣١ الشركات التابعة التالية:-
الشركة الاردنية لصناعة وتعبئة الغاز المسال - رأسمالها (٤) مليون دينار مدفوع (٥٠%) من رأس المال المدفوع.
الشركة الاردنية لصناعة الزيوت المعدنية - رأسمالها (٣) مليون دينار مدفوع (٥٠%) من رأس المال المدفوع.
- بلغ بدل أتعاب تدقيق حسابات الشركة التي تم دفعها لمدقق الحسابات ديوليت أند توش (٥٨,٠٠٠) دينار.
- لم يحدث خلال عام ٢٠١٢ عمليات ذات طبيعة غير متكررة ولا تدخل ضمن النشاط الرئيسي للشركة.

إقرار مجلس الإدارة :

- ١- يقر مجلس إدارة شركة مصفاة البترول الأردنية المساهمة المحدودة بعدم وجود أي أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية ولم يتم الإفصاح عنها.
- ٢- يقر مجلس الإدارة بمسؤوليته عن اعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة.

عضو	نائب رئيس المجلس	رئيس مجلس الادارة	الاسم
المهندس عبد الرحيم فتحى البقاعي	المهندس عمر اشرف الكردي	وليد منقثال عصفور	التوقيع
عضو	عضو	عضو	الاسم
الدكتور جمال محمد صلاح	المهندس وائل أكرم السقا	محمد ماجد علان	التوقيع
عضو	عضو	عضو	الاسم
المهندس سليمان عبد الرزاق الداود	الدكتور نبيه احمد سلامة	الأستاذ محمد عيد بندقي	التوقيع
عضو	عضو	عضو	الاسم
محمد عدنان الماضي	الدكتور محمد محمود ذنبيات	بسام رشيد سنقرط	التوقيع
الدكتور هشام صالح غرايبة			

نقر نحن الموقعون ادناه بصحة ودقة واكتمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير السنوي.

المدير التنفيذي للمالية	الرئيس التنفيذي	رئيس مجلس الادارة	الاسم
هاني جودت منكو	المهندس عبد الكريم حسين علاوين	وليد منقثال عصفور	التوقيع



توصيات مجلس الإدارة

١. المصادقة على البيانات المالية للشركة للسنة المنتهية بتاريخ ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ وتقرير مجلس الإدارة والخطة المستقبلية وإبراء ذمة رئيس وأعضاء مجلس الإدارة.
٢. الموافقة على تخصيص مبلغ (٢٥٧٥٢٨١) ديناراً لحساب الاحتياطي الإجباري.
٣. الموافقة على توزيع الأرباح على المساهمين بنسبة (١٥٪) من رأس مال الشركة المدفوع، أي مبلغ (١٥٠) فلس للسهم الواحد لمالك السهم المسجل أصولاً في سجلات الشركة بتاريخ عقد اجتماع الهيئة العامة الذي توافق فيه على توزيع الأرباح.
٤. رسملة (١٠) مليون دينار وتوزيعها كأسهم مجانية بنسبة (٢٥٪) من رأس المال.
٥. الموافقة على رصد مبلغ (٥,١٦٠,٥٨٩) ديناراً لحساب الإحتياطي الإختياري.
٦. الموافقة على تدوير رصيد الأرباح القابلة للتوزيع البالغة (٢,٨٥٩,٧٨٨) ديناراً.
٧. انتخاب مدققي حسابات الشركة للسنة المالية ٢٠١٣.
٨. أية أمور أخرى تقترح الهيئة العامة إدراجها في جدول الأعمال وتدخل في نطاق أعمالها.





شركة مصفاة البترول الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - الأردن

**القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في
٣١ كانون الأول ٢٠١٢
مع تقرير مدقق الحسابات المستقل**

جدول المحتويات

رقم الصفحة	
٥٩	تقرير مدقق الحسابات المستقل
٦٢	قائمة المركز المالي الموحد
٦٤	قائمة الدخل الموحد
٦٥	قائمة الدخل الشامل الموحد
٦٦	قائمة التغييرات في حقوق المساهمين الموحدة
٦٧	قائمة التدفقات النقدية الموحدة
٦٩	إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة





تقرير مدقق الحسابات المستقل

ع م / ٧٦٠٩

إلى مساهمي
شركة مصفاة البترول الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - الأردن

تقرير حول القوائم المالية

قمنا بتدقيق القوائم المالية الموحدة المرفقة لشركة مصفاة البترول الأردنية (شركة مساهمة عامة محدودة) ، والتي تتكون من قائمة المركز المالي الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ وكل من قوائم الدخل والدخل الشامل والتغيرات في حقوق المساهمين والتدفقات النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ ، وملخص للسياسات المحاسبية الهامة ، ومعلومات إيضاحية أخرى . وكنا قد دققنا سابقاً القوائم المالية الموحدة للشركة للعام ٢٠١١ وأصدرنا تقريرنا المتحفظ حولها بتاريخ ١٢ أيلول ٢٠١٢ .

مسؤولية الادارة عن القوائم المالية الموحدة

ان الادارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية الموحدة وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية . وتشمل هذه المسؤولية الاحتفاظ بالرقابة الداخلية التي تجدها الادارة مناسبة لتمكينها من اعداد القوائم المالية الموحدة بصورة عادلة خالية من أخطاء جوهرية ، سواء ناشئة عن احتيال أو عن خطأ .

مسؤولية مدقق الحسابات

إن مسؤوليتنا هي إبداء رأي حول هذه القوائم المالية الموحدة استناداً الى تدقيقنا ، بإستثناء ما يرد في الفقرتين (١) و(٢) أدناه ، قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتتطلب تلك المعايير أن نتقيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن نقوم بتخطيط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت القوائم المالية الموحدة خالية من أخطاء جوهرية .

يتضمن التدقيق القيام باجراءات للحصول على بيّنات تدقيق ثبوتية للمبالغ والافصاحات في القوائم المالية الموحدة ، تستند الاجراءات المختارة الى تقدير مدقق الحسابات ، بما في ذلك تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية الموحدة ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر يأخذ مدقق الحسابات في الاعتبار إجراءات الرقابة الداخلية للشركة والمتعلقة بالاعداد والعرض العادل للقوائم المالية الموحدة ، وذلك لغرض تصميم إجراءات التدقيق المناسبة حسب الظروف ، وليس لغرض إبداء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية لدى الشركة . يتضمن التدقيق كذلك تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ، ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الادارة وكذلك تقييم العرض الاجمالي للقوائم المالية الموحدة .

نعتقد أن بيانات التدقيق الثبوتية التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفر أساساً لرأينا المتحفظ حول التدقيق .

أساس الرأي المتحفظ

١- كما يرد في الايضاحين (٢) و(٣٠) حول القوائم المالية الموحدة ، انتهت فترة امتياز الشركة بتاريخ ٢ آذار ٢٠٠٨ ، وعليه أبرمت الشركة اتفاقية تسوية مع الحكومة الأردنية بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠٠٨ حول إنهاء الامتياز والتي أقرتها الهيئة العامة للشركة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٢ آذار ٢٠٠٨ ، الا أنه ولتاريخه لم يتم التوصل لتسوية نهائية حول أرصدة مخصص الديون المشكوك في تحصيلها ومخصص المواد التالفة وبطيئة الحركة بحيث يرد للحكومة ما تحصله الشركة من أرصدة هذين المخصصين القائمة بتاريخ انتهاء الامتياز ، بالاضافة لاشتراط الحكومة بوجود الاتفاق معها على أية مخصصات جديدة أو إضافية وذلك بموجب كتاب وزارة المالية تاريخ ١٥ تشرين الثاني ٢٠٠٩ الخاص بإنهاء الأمور المالية العالقة بين الحكومة والشركة على أن يتم مراجعة هذه المخصصات بشكل ربع سنوي ، وبموجب كتاب رئاسة الوزراء رقم ٣١/١٧/٥/٢٤٦٩٤ تاريخ ١٧ أيلول ٢٠١٢ ، قرر مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٣ أيلول ٢٠١٢ الموافقة على محضر اجتماع مستقبل عمل شركة مصفاة البترول الأردنية والوارد في الايضاح رقم (٢/ب) الذي ينص على تحقيق الشركة لربح سنوي صافي بقيمة خمسة عشر مليون دينار بعد الضريبة لنشاط التكرير والتوزيع ، علماً بأنه لم تقم الحكومة بتدقيق وإقرار مبالغ المخصصات المرصودة من قبل الشركة للعامين ٢٠١٢ و ٢٠١١ بعد ، حيث تم إعلام وزارة المالية بمبالغ المخصصات المرصودة للعامين ٢٠١٢ و ٢٠١١ بموجب كتاب الشركة رقم ٢٥/٥١/١/١/٤٩٢٥ تاريخ ٩ أيار ٢٠١٣ للعام ٢٠١٢ وكتاب الشركة رقم ٢/٢٥/٧/٥٦٩٦ تاريخ ٢٧ أيار ٢٠١٢ للعام ٢٠١١ ، وعليه لم نتمكن من التحقق من موافقة الحكومة على المخصصات المرصودة للعامين ٢٠١١ و ٢٠١٢ وأثر عدم التوصل لتسوية نهائية لأرصدة المخصصات بتاريخ انتهاء الامتياز بإتباع اجراءات تدقيق بديلة .

٢- استلمت الشركة كتاب من وزارة المالية رقم ١٨/٤/١٠٢٥٠ بتاريخ ١٤ أيار ٢٠١٣ يفيد بعدم الموافقة على اعتماد الأرصدة المتعلقة بحسابات وزارة المالية الواردة في القوائم المالية الموحدة للشركة للعام ٢٠١٢ ، كما لم نتمكن من التحقق من صحة هذه الأرصدة والحسابات بإتباع اجراءات تدقيق بديلة :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
١٠٢,٩٧٤,٨٣٤	١٦٩,١٩١,٤٠٢	- ذمة وزارة المالية المدينة (ايضاح ٦)
(٦٢,٣١٣,٩٦٣)	(٩٥,٨٤٣,٦٤١)	- وزارة الطاقة والثروة المعدنية - أمانات انشاء خزانات بديلة (ايضاح ١٢)
(٣١٤,١٢٤)	(٣٣,٩٦٧,٤٦١)	- وزارة المالية- أمانات فروقات تسعير المشتقات والفوائض (ايضاح ١٢)
		- وزارة المالية- أمانات الوفر المالي المتحقق من استيراد النفط الخام
٨,٧٩٠,٦٧٥	(٨,١٨٥,٦٢١)	والزيت الوقود العراقي دائن/ مدين (ايضاح ٦ و١٢)
٥٧١,٤٥٦,٨٤٢	٦٨٩,٨٩٤,٣٢٠	- دعم المشتقات النفطية المقيد على حساب وزارة المالية- مدين (ايضاح ٢٠)
(٦,٩٦١,٩٦٨)	(١٤,٧٣٨,٦٧٦)	- وزارة المالية- فائض تكرير النفط العراقي - دائن (ايضاح ٢٠)
(٣,١١٤,١٢٤)	(٣٣,٦٥٣,٣٣٧)	- وزارة المالية- فائض فرق تسعير المشتقات النفطية- دائن (ايضاح ٢٠)
(٤١,٧٢٩)	(٢,٤١٢,٦٥٧)	- وزارة المالية- فائض استيراد زيت الوقود العراقي - دائن (ايضاح ٢٠)
(٤١,٠٨٧,٦٢٥)	٩٩,٢٩٠,٢٩٦	- تسوية الأرباح مع الحكومة - دعم (فائض) (ايضاح ٢٢)



٣- كما يرد في الايضاح رقم (٢٨) حول القوائم المالية ، لم يتم قيد مخصص لكامل التزامات الشركة لقاء صندوق الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة وعليه يقل رصيد المخصص بحوالي ١٦ مليون دينار عن المخصص الواجب اخذه كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ ، وفيما لو تم قيد قيمة النقص في هذا المخصص لنتج عنه زيادة مبلغ المطلوب من الحكومة لتسوية الأرباح وزيادة رصيد المخصص لقاء نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة بنفس المبلغ .

الرأي المتحفظ

في رأينا ، وباستثناء اثر أي تعديلات كان من الممكن أن تطرأ فيها لو تمكنا من التحقق من الأثر المالي لعدم التوصل لتسوية نهائية مع الحكومة حول أرصدة المخصصات المرصودة الواردة في الفقرة (١) أعلاه ، ومن أثر عدم التحقق من أرصدة حسابات وزارة المالية وموافقتها عليها والواردة في الفقرة (٢) أعلاه وأثر ما يرد في الفقرة (٣) أعلاه حول عدم أخذ مخصص لكامل التزام الشركة لقاء نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة ، إن القوائم المالية الموحدة تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية ، الوضع المالي الموحد لشركة مصفاة البترول الأردنية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ واداءها المالي الموحد وتدفعاتها النقدية الموحدة للسنة المنتهية بذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية .

تقرير حول المتطلبات القانونية

تحتفظ الشركة بقيود وسجلات حسابية منظمة بصورة اصولية ، وهي متفقة مع القوائم المالية الموحدة المرفقة ومع القوائم المالية الواردة في تقرير مجلس الادارة ، ونوصي الهيئة العامة للمساهمين أخذ أثر ما يرد في الفقرات (٣-١) أعلاه بالإعتبار عند المصادقة على هذه القوائم المالية الموحدة .

عمان - الأردن

١٦ أيار ٢٠١٣

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط) - الأردن

كريم بهاء النابلسي

إجازة رقم (٦١١)



شركة مصفاة البترول الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - الأردن

قائمة المركز

٣١ كانون الأول		ايضاح	الموجودات
٢٠١١	٢٠١٢		
دينار	دينار		
			موجودات متداولة :
١١,٨٢٥,٤٢٦	١١,٦٥١,٦٧١	٥	نقد في الصندوق ولدى البنوك
٨٠٣,٨١٨,٩١٤	٩٩١,٧٠٤,٧٧٤	٦	مدينون وارصدة مدينة اخرى
٣٨٩,٣٤٥,٨٣٩	٤٢٤,٤٣٦,٢٥٨	٧	زيت خام ومشتقات بترولية جاهزة ولوازم
١,٢٠٤,٩٩٠,١٧٩	١,٤٢٧,٧٩٢,٧٠٣		مجموع موجودات متداولة
١٤,٤٨٣,٠٥١	١٠,٢٥٤,٤٧١	٨	موجودات ضريبية مؤجلة
٤,٦٤٥,٦٥٨	٤,٧٦١,٨٤٣	٩	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة من خلال قائمة الدخل الشامل
			ممتلكات ومعدات :
٦,٩٥٣,٣٢٥	١٥,٣٧١,٢٧٩		اراضي
٣٢٠,٢٨٠,٢٥٢	٣٢٧,٢١٢,٩٧٩		ممتلكات ومعدات
٢٥٤,٢٧٧,٢٣٠	٢٦٠,٤٨٩,٩٦٩		ينزل : الاستهلاك المتراكم
٦٦,٠٠٣,٠٢٢	٦٦,٧٢٣,٠١٠		
٥,٠٨٤,٨٢٥	٩,٩٨٠,٣٩٠		مشاريع قيد الانجاز
٧٨,٠٤١,١٧٢	٩٢,٠٧٤,٦٧٩	١٠	مجموع ممتلكات ومعدات
١,٣٠٢,١٦٠,٠٦٠	١,٥٣٤,٨٨٣,٦٩٦		مجموع الموجودات
			حسابات متقابلة
١٥٦,٧٨٧,٣٠٣	١٥٦,٧٨٧,٣٠٣	١٥	زيت خام ومشتقات المخزون الإستراتيجي
٢٨,٤٤٠,٧٣٩	٥٦,٧٥٧,٥٦٠	٢٨	نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة

رئيس مجلس الإدارة

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها .



المالي الموحدة

قائمة (i)

٣١ كانون الأول		ايضاح	المطلوبات
٢٠١١	٢٠١٢		
دينار	دينار		
			مطلوبات متداولة :
٦١٣,٩٤٥,٧٠١	٧٨٠,٥٥٣,٨٥٦	١١	بنوك دائنة
٥١٦,٦٨٢,٨٤٢	٦٠٨,٦٥٠,٢٩٨	١٢	دائنون وارصدة دائنة اخرى
١٠,١٨٥,٤١٨	٧١٢,٦٩٩	١٣	مخصص ضريبة الدخل
١,١٤٠,٨١٣,٩٦١	١,٣٨٩,٩١٦,٨٥٣		مجموع مطلوبات متداولة
			مطلوبات طويلة الامد :
٢١,٨٧٦,٢٤٠	-	٢٨/أ	المطلوب لصندوق العجز و الوفاة والتعويض
٣,٣١٧,٢٨٣	-	٢٨/ب	قروض لصندوق العجز و الوفاة و التعويض
-	٣٣,٩١٥,٥٣١	٢٨/أ	المطلوب لصندوق نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة
-	٧,٢٣٦,٩٤٩	٢٨/ب	قروض لصندوق نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة
٨,٤٨٣,٥٥١	٣٧٧,٧٦٣	١٤	مخصص تعويض نهاية الخدمة
٣٣,٦٧٧,٠٧٤	٤١,٥٢٠,٢٤٣		مجموع المطلوبات طويلة الامد
٤١,٠٨٧,٦٢٥	-	٢٢/ب	مخصص تسوية الأرباح مع الحكومة
			حقوق المساهمين - قائمة (د)
٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٤٠,٠٠٠,٠٠٠		رأس المال المصرح به
			رأس المال المكتتب به والمدفوع كاملاً (٣٢,٠٠٠,٠٠٠) سهم
٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٣٢,٠٠٠,٠٠٠		بقية دينار أردني للسهم الواحد)
٢٢,٠٩٣,٢٤٤	٢٤,٦٦٨,٥٢٥	١٦/أ	احتياطي اجباري
١٠٤,٨١٦	١٠٤,٨١٦	١٦/ب	احتياطي اختياري
٤,٣٠٧,٦١٢	٤,٣٩٨,٤٠٢	١٧	إحتياطي تقييم موجودات مالية
٢٨,٠٧٥,٧٢٨	٤٢,٣٧٤,٨٥٧	١٨	الأرباح المدورة
٨٦,٥٨١,٤٠٠	١٠٣,٤٤٦,٦٠٠		مجموع حقوق المساهمين
١,٣٠٢,١٦٠,٠٦٠	١,٥٢٤,٨٨٣,٦٩٦		مجموع المطلوبات وحقوق المساهمين
			حسابات متقابلة
١٥٦,٧٨٧,٣٠٣	١٥٦,٧٨٧,٣٠٣	١٥	وزارة المالية - تمويل المخزون الاستراتيجي
٢٨,٤٤٠,٧٣٩	٥٦,٧٥٧,٥٦٠	٢٨	مخصص نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة

الرئيس التنفيذي

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها .

شركة مصفاة البترول الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - الأردن

قائمة الدخل الموحدة

قائمة (ب)

السنة المنتهية في		ايضاح	
٣١ كانون الأول			
٢٠١١	٢٠١٢		
دينار	دينار		
٣,٤٩٦,٦٢٢,٥٠٩	٤,٠٤٨,٤١٩,٥٠٧	١٩	المبيعات
(٣,٢٣٦,١١٧,٩٠٥)	(٤,٠٠٢,٥٥١,٤٥٣)	٢٠	كلفة المبيعات
١٦٠,٥٠٤,٦٠٤	٤٥,٨٦٨,٠٥٤	-	مجموع الربح من المبيعات
٤,٢٧١,٠٠٧	٥,٨٦١,٥٧٢	٢١	يضاف : ايرادات تشغيلية واخرى
١٦٤,٧٧٥,٦١١	٥١,٧٢٩,٦٢٦		مجموع الأرباح التجارية
(٢٦,٢٢٧,٣٩٤)	(٢٦,٨٧٩,٤١٣)	٢٣	ينزل : مصاريف البيع والتوزيع
(٨,٦٠٠,١٦٦)	(٩,٠٠١,٠٩٣)	٢٤	مصاريف ادارية وعمومية
(٤٤,٥١٩,٩٩٧)	(٥٦,٧٢٣,٠٨٢)		فوائد وعمولات بنكية
(٦,٥٨٠,٩٥٣)	(١١,٨٦٥,٦٠٥)	٦	مخصص الديون المشكوك في تحصيلها
(٧,٣١٥,٦٧٢)	(٧,١٥٠,٥٧٦)	١٢	مخصص استبدال اسطوانات غاز
(٢٢٠,٣٨٨)	(٣٨٤,٠٢٨)	٧	مخصص مواد تالفة وبطيئة الحركة
-	(٢٥,٠٤٠)		مخصص قضايا
(١,٧٩٢,٣٨٠)	(٨,١٢٦,٩٦٤)		غرامات ضريبة المبيعات العامة والخاصة
(٢,٨٧١,٤٦٣)	(٤,٩٩٦,١٢١)		غرامات تأخير على مستوردات مشتقات النفطية
(٤١,٠٨٧,٦٢٥)	٩٩,٢٩٠,٢٩٦	٢٢	تسوية الأرباح مع الحكومة - دعم (فائض)
(٦٥,٠٠٠)	(٦٥,٠٠٠)		مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
٢٥,٤٩٤,٥٧٣	٢٥,٨٠٢,٩٩٠		الربح قبل الضريبة - قائمة (هـ)
(٣,٦٤٠,٩٠٤)	(٤,٢٢٨,٥٨٠)	١٣	مصروف ضريبة الدخل
٢١,٨٥٣,٦٦٩	٢١,٥٧٤,٤١٠		الربح للسنة - قائمة (ج) و(د)
٢٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٥	المتوسط المرجح لعدد الاسهم
- / ٦٨٣	- / ٦٧٤	٢٥	حصة السهم من الربح للسنة - العادي
- / ٥٤٦	- / ٥٣٩	٢٥	حصة السهم من الربح للسنة - المخفض

الرئيس التنفيذي

رئيس مجلس الإدارة

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المرفق .



شركة مصفاة البترول الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - الأردن

قائمة الدخل الشامل الموحدة

قائمة (ج)

للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٢١,٨٥٣,٦٦٩	٢١,٥٧٤,٤١٠	الربح للسنة - قائمة (ب)
		بنود الدخل الشامل:
(٥٤٨,٧٧٩)	٩٠,٧٩٠	التغير في إحتياطي تقييم الموجودات المالية
٢١,٣٠٤,٨٩٠	٢١,٦٦٥,٢٠٠	اجمالي الدخل الشامل للسنة - قائمة (د)

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المرفق .

شركة مصفاة البترول الأردنية (شركة مساهمة عامة محدودة)
 عمان - الأردن

قائمة (د)

قائمة التغييرات في حقوق المساهمين الموحدة

المعام ٢٠١٢	رأس المال المسدود	إحتياطي إحصائي	إحتياطي إحصائي	إحتياطي تقييم موجودات مالية	أرباح مسدودة	الاجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الرصيد في بداية العام	٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٢,٠٩٣,٢٤٤	١٠٤,٨١٦	٤,٣٠٧,٦١٢	٢٨,٠٧٥,٧٢٨	٨٦,٥٨١,٤٠٠
الربح للسنه - قائمة (ب)	-	-	-	-	٢١,٥٧٤,٤١٠	٢١,٥٧٤,٤١٠
التغير في إحتياطي تقييم الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل	-	-	-	٩٠,٧٩٠	-	٩٠,٧٩٠
إجمالي الدخل الشامل للسنه - قائمة (ج)	-	-	-	٩٠,٧٩٠	٢١,٥٧٤,٤١٠	٢١,٦٦٥,٢٠٠
المتطلع للإحتياطيات	-	٢,٥٧٥,٢٨١	-	-	(٢,٥٧٥,٢٨١)	-
❖ ارباح موزعة على المساهمين	-	-	-	-	(٤,٨٠٠,٠٠٠)	(٤,٨٠٠,٠٠٠)
الرصيد في نهاية العام	٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٤,٦٦٨,٥٢٥	١٠٤,٨١٦	٤,٣٩٨,٤٠٢	٤٢,٥٧٤,٨٥٧	١٠٣,٠٤٤,٦٠٠
المعام ٢٠١١	٢٢,٠٠٠,٠٠٠	١٩,٥٣٧,٢٨٧	١٠٤,٨١٦	٤,٨٥٦,٣٩١	١٨,٣٧٨,٠١٦	٧٤,٨٧٦,٥١٠
الربح للسنه - قائمة (ب)	-	-	-	-	٢١,٨٥٣,٦٦٩	٢١,٨٥٣,٦٦٩
التغير في إحتياطي تقييم الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل	-	-	-	(٥٤٨,٧٧٩)	-	(٥٤٨,٧٧٩)
إجمالي الدخل الشامل للسنه - قائمة (ج)	-	-	-	(٥٤٨,٧٧٩)	٢١,٨٥٣,٦٦٩	٢١,٣٠٤,٨٩٠
المتطلع للإحتياطيات	-	٢,٥٥٥,٩٥٧	-	-	(٢,٥٥٥,٩٥٧)	-
❖ ارباح موزعة على المساهمين	-	-	-	-	(٩,٦٠٠,٠٠٠)	(٩,٦٠٠,٠٠٠)
الرصيد في نهاية العام	٢٢,٠٠٠,٠٠٠	٢٢,٠٩٣,٢٤٤	١٠٤,٨١٦	٤,٣٠٧,٦١٢	٢٨,٠٧٥,٧٢٨	٨٦,٥٨١,٤٠٠

❖ يشمل بند الأرباح الموزعة ٤٧١,٤٢٤,١٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ يمثل مجموعات ضريبية موحدة (٢٠٠٥:٢٠٠٤) ٤٤,٤٨٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١. مفيد التصرف بها بموجب تعليمات هيئة الأوراق المالية .
 ❖ قررت الهيئة العامة في اجتماعها العادي المنعقد بتاريخ ٨ تشرين الثاني ٢٠١٢ الموافقة على توزيع ما نسبته ٢١٥٪ من رأس المال أي ما يعادل ٨/٨ مليون دينار كإرباح للمساهمين من العام ٢٠١١ .
 ❖ إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه التوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المرفق .



شركة مصفاة البترول الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - الأردن

قائمة (هـ)

قائمة التدفقات النقدية الموحدة

للسنة المنتهية في		ايضاح	التدفقات النقدية من عمليات التشغيل :
٢٠١١	٢٠١٢		
دينار	دينار		
٢٥,٤٩٤,٥٧٣	٢٥,٨٠٢,٩٩٠		الرياح قبل الضريبة - قائمة (ب) التعديلات :
٧,٨١٤,٢٦٠	٧,٤٠٩,٩٠٥	١٠	استهلاك ممتلكات و معدات
٤١,٠٨٧,٦٢٥	(٩٩,٢٩٠,٢٩٦)	٢٢	تسوية الأرباح مع الحكومة (دعم) فائض
٨,٠٨٣,٧٢٧	٥٧,٧٢٨	١٤	مخصص تعويض نهاية الخدمة
٧,٣١٥,٦٧٢	٧,١٥٠,٥٧٦	١٢	مخصص إستبدال إسطوانات غاز
٨٤٣,٧٢٠	٢١٥,٣١٧		مخصص اجازات موظفين
(٣,٨٠١,٣٣٧)	٢٥,٠٤٠		مخصص قضايا
٢٢٠,٣٨٨	٣٨٤,٠٣٨	٧	مخصص مواد تالفة وبطيئة الحركة
٦,٥٨٠,٩٥٣	١١,٨٦٥,٦٠٥	٦	مخصص الديون المشكوك في تحصيلها
			صافي (الاستخدامات النقدية في) التدفقات من عمليات التشغيل قبل
٩٣,٦٣٩,٥٨١	(٤٦,٣٧٩,٠٩٧)		التغير في بنود رأس المال العامل
(٤٤٧,٦٣٥,٣٩٦)	(٩٧,٤٦١,١٦٧)		(الزيادة) في مدينين وارصدة مدينة اخرى
(٣٣,٣٢٤,٤٩٥)	(٣٥,٤٧٤,٤٦٤)		(الزيادة) في زيت خام ومشتقات بترولية جاهزة ولوازم
٢,٥٩٢,٢٠٩	٣,٩٩٧,٦٨٨		الزيادة في المطلوب لصدوق نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة
-	٣,٩٠٩,٦٦٦		قروض لصدوق نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة
-	(٤١,٠٨٧,٦٢٥)		(النقص) في مخصص تسوية الأرباح مع الحكومة
٢٣٢,٤٠٨,٧١٧	٨٢,٨٩٥,٨٠٨		الزيادة في دائنين وارصدة دائنة اخرى
			صافي (الاستخدامات) النقدية في عمليات التشغيل قبل
(١٥٢,٣١٩,٢٨٤)	(١٢٩,٥٩٩,١٩١)		الضريبة والمخصصات المدفوعة
(٥,٩٥٢,٢٤٨)	(٩,٤٧٢,٧١٩)	١٣	ضريبة دخل مدفوعة
(١٦٥,٠٧٨)	(١٢١,٩١٣)	١٤	تعويض نهاية الخدمة المدفوع
(٥٤٧,٢٦٨)	-		اجازات موظفين مدفوعة
(١,٦١٣,٣٠٠)	(٢٨,٥٠١)		قضايا مدفوعة
(١٦٠,٥٩٧,١٧٨)	(١٣٩,٢٢٢,٣٢٤)		صافي (الاستخدامات) النقدية في عمليات التشغيل
			التدفقات النقدية من عمليات الاستثمار :
(١١,٤١٨,٧٧٣)	(١٥,٣٦٨,٥٤٩)		(شراء) ممتلكات ومعدات - بالصافي
(٣,٧٦٣,٠٢٧)	(٦,٠٧٤,٨٦٣)		مشاريع قيد الانجاز - بالصافي
-	(٢٥,٣٩٥)		موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
(١٥,١٨١,٨٠٠)	(٢١,٤٦٨,٨٠٧)		صافي (الاستخدامات) النقدية في عمليات الاستثمار
			التدفقات النقدية من عمليات التمويل :
١٨٦,٥٢١,١٥٠	١٦٦,٦٠٨,١٥٥		الزيادة في بنوك دائنة
(٧,٧٤٠,٦٤٩)	(٣,٠٩٠,٧٧٩)		ارباح موزعة على المساهمين
١٧٨,٧٨٠,٥٠١	١٦٣,٥١٧,٣٧٦		صافي التدفقات النقدية من عمليات التمويل
٣,٠٠١,٥٢٣	(١٧٣,٧٥٥)		صافي (النقص) الزيادة في النقد
٨,٨٢٣,٩٠٣	١١,٨٢٥,٤٢٦		نقد في الصندوق ولدى البنوك في بداية السنة
١١,٨٢٥,٤٢٦	١١,٦٥١,٦٧١	٥	نقد في الصندوق ولدى البنوك في نهاية السنة

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً من هذه القوائم المالية الموحدة وتقرأ معها ومع تقرير مدقق الحسابات المستقل.





شركة مصفاة البترول الأردنية

(شركة مساهمة عامة محدودة)

عمّان - المملكة الأردنية الهاشمية

عمان - الأردن

ايضاحات حول القوائم المالية الموحدة

شركة مصفاة البترول الأردنية
(شركة مساهمة عامة محدودة)
عمان - الأردن

إيضاحات حول القوائم المالية الموحدة

١ - عام

تأسست الشركة بتاريخ ٨ تموز ١٩٥٦ برأسمال مقداره أربعة ملايين دينار أردني وفي عام ١٩٦٨ تضاعف رأسمال الشركة بحيث أصبح ثمانية ملايين دينار وفي عام ١٩٧٦ ارتفع رأس المال الى اثنين وثلاثين مليون دينار أردني .

هذا وقررت الهيئة العامة للشركة في اجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٨ تشرين الثاني ٢٠١٢ زيادة رأس المال الشركة من ٣٢ مليون دينار ليصبح ٤٠ مليون دينار من خلال رسملة ٨ مليون دينار من الأرباح المدورة وتوزيعها بنسبة ٢٥٪ من رأس المال المدفوع والمسدد ، لم يتم إستكمال إجراءات تسجيل واصدار اسهم الزيادة .

تمتلك الشركة بالاضافة الى الوحدات الرئيسية لتكرير وتصنيع المشتقات البترولية اربعة مصانع تابعة تنتج الزيوت المعدنية واسطوانات الغاز والصهاريج وبراميل الاسفلت وتغطي القوائم المالية الموحدة المرفقة عمليات الوحدات الرئيسية والمصانع التابعة .

كما تقوم الشركة اضافة الى تكرير ونتاج وتصنيع المشتقات البترولية بعملية نقل وتوزيع هذه المشتقات الى محطات التوزيع المنتشرة في جميع انحاء المملكة ، اضافة الى عملية صيانة هذه المحطات والقيام بتسويق الزيوت المعدنية .

بموجب إتفاقية التسوية مع الحكومة الأردنية بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠٠٨ حول إنهاء الإمتياز ، يتوجب على الشركة فصل بعض نشاطات الشركة عن طريق تأسيس شركات جديدة مملوكة كلياً أو جزئياً لشركة مصفاة البترول الأردنية بعد تاريخ إنتهاء عقد الإمتياز في ٢ آذار ٢٠٠٨ . هذا وقامت الشركة خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ بتأسيس شركتين تابعتين مملوكتين بالكامل من قبل شركة مصفاة البترول الأردنية وهما الشركة الأردنية لصناعة وتعبئة الغاز المسال والشركة الأردنية لصناعة الزيوت المعدنية، تمهيداً لفصل نشاطي تعبئة الغاز وصناعة الزيوت المعدنية ، علماً بأن هاتين الشركتين لم تمارسا أي نشاط تجاري بعد ، ولا تزال الشركة بصدد إستكمال إجراءات فصل نشاطات الشركة الأخرى .

بموجب كتاب رئيس الوزراء رقم ٢٦٠٤١/١/١١/٥٨ بتاريخ ٣٠ ايلول ٢٠١٢ قرر مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٧ أيلول ٢٠١٢ الموافقة على تحديد ثمن الرخصة التي ستمنح لشركة التسويق العائدة لشركة مصفاة البترول الأردنية بالاستناد لقرار مجلس الوزراء بقيمة مماثلة لكل من رخص شركة توتال الأردن وشركة المناصير والبالغة ثلاثين مليون دينار وضمن ترتيبات للدفع مماثلة لما تم الاتفاق عليه مع الشركتين المشار إليهما أعلاه ، والمتضمنة دفعة أولى بمبلغ ٨/٦ مليون دينار وتليها خمسة أقساط سنوية متساوية إعتباراً من العام القادم بحيث يدفع القسط الأول في موعد أقصاه سنة



من تاريخ الدفعة الأولى وباقي الأقساط في موعد أقصاه سنة من تاريخ دفع القسط الذي سبقه مع تقديم كفالات بنكية لضمان تسديد قيمة باقي الأقساط.
تم اقرار القوائم المالية الموحدة للشركة من قبل مجلس الادارة بقراره رقم (٦٥) في جلسته المنعقدة بتاريخ ٢٥ نيسان ٢٠١٢ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة للمساهمين .

٢ - إتفاقية الإمتياز

أ. إنتهت إتفاقية الإمتياز الموقعة بين الحكومة والشركة بتاريخ ٢ آذار ٢٠٠٨ وعليه قامت الشركة بتوقيع إتفاقية تسوية مع الحكومة الأردنية بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠٠٨ حول إنهاء الإمتياز والتي أقرتها الهيئة العامة في إجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٢ آذار ٢٠٠٨ حيث لم يتم حصر وعكس الأثر المالي لبعض بنود هذه الإتفاقية في القوائم المالية الموحدة . هذا ولم يتم التوصل لتسوية نهائية حول أرصدة مخصص الديون المشكوك في تحصيلها ، ومخصص المواد التالفة وبطيئة الحركة بحيث يرد للحكومة ما تحصله الشركة من أرصدة هذين المخصصين القائمة بتاريخ إنتهاء الإمتياز .

هذا بموجب قرار مجلس إدارة شركة مصفاة البترول الأردنية رقم ١٣٢/٢٠٠٩ تاريخ ١٥ تشرين الثاني ٢٠٠٩ ، تمت الموافقة على ما ورد في كتاب معالي وزير المالية رقم (٢٥٧٤١/٤/١٨) تاريخ ١٥ تشرين الثاني ٢٠٠٩ لإنهاء الأمور المالية العالقة بين الشركة وكل من وزارتي المالية والطاقة والثروة المعدنية وذلك بموجب الأسس التالية :

١ - سيتم من خلال آلية تسعير المشتقات النفطية تحقيق ربح سنوي للشركة بمقدار ٧/٥ مليون دينار بعد الضريبة لنشاط التكرير والتوزيع مع مراعاة أن يكون التغيير في نفقات الشركة ضمن النسب الطبيعية .

٢ - تستثنى أرباح مصنع الزيوت من الأرباح المشار إليها في البند (١) أعلاه على أن تخضع هذه الأرباح لضريبة الدخل .

٣ - تمنح الشركة مبلغ وقدره (١٠) سنت / برميل من الوفر المتحقق للحكومة كربح إضافي من بدل تكرير النفط العراقي ويحتسب هذا البديل على كمية البراميل المستلمة من قبل الشركة وعلى أن تخضع هذه الأرباح للضريبة .

٤ - الإتفاق ما بين ممثلي الحكومة ورئيس لجنة التدقيق المنبثقة عن مجلس إدارة الشركة على أي مخصص جديد أو زيادة المخصصات القائمة وأن يتم مراجعتها بشكل ربعي .

هذا وبموجب قرار رئاسة الوزراء في إجتماعها المنعقد بتاريخ ٢٤ تشرين الثاني ٢٠٠٩ تم الموافقة على البنود أعلاه لتسوية العلاقة المالية بين الحكومة وشركة مصفاة البترول الأردنية .

بموجب كتاب رئاسة الوزراء رقم ٦٠١٤/٥/١٧/٣١ بتاريخ ٢٤ آذار ٢٠١٠ وكتاب وزارة الطاقة والثروة المعدنية رقم ١٤٢٩/١/٥/٦ بتاريخ ٢٩ آذار ٢٠١٠ تمت الموافقة على تمديد الاتفاقية أعلاه للعام ٢٠١٠ .

ب. هذا وتم احتساب أرباح الشركة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الاول ٢٠١٢ وفقاً لقرار مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٣ أيلول ٢٠١٢ والموضح في كتاب رئاسة الوزراء رقم ٢٤٦٩٤/٥/١٧/٣١ بتاريخ ١٧ أيلول ٢٠١٢ والموافق عليه من قبل الهيئة العامة في إجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٨ تشرين الثاني ٢٠١٢ والمتضمن ما يلي :

١ - ان يتم من خلال آلية تسعير المشتقات النفطية تحقيق ربح سنوي صافي لشركة مصفاة البترول

الأردنية بمقدار (١٥) خمسة عشر مليون دينار بعد الضريبة مع مراعاة ان يكون التغيير في نفقات الشركة ضمن النسب الطبيعية وبخلاف ذلك يتم التشاور والتنسيق مع الحكومة حول الاختلاف في هذه النسب .

٢ - للحكومة الحق بتعيين مدقق حسابات خارجي (محاسب قانوني) للتدقيق على بيانات المصفاة للغايات التي تحددها الحكومة .

٣ - عدم احتساب أرباح شركة التسويق المملوكة لشركة مصفاة البترول الأردنية وأرباح أية شركات أخرى مملوكة لها تنشأ مستقبلاً والعاملة بموجب رخص صادرة عن وزارة الطاقة والثروة المعدنية او المنظم للقطاع من الأرباح المشار اليها أعلاه وعلى ان تكون البيانات المالية او الحسابات الخاصة بها منفصلة .

٤ - عدم احتساب ارباح مصنع الزيوت من الأرباح المشار إليها أعلاه بشرط تحميل مصنع الزيوت التكاليف الثابتة والمتغيرة الخاصة به سواء كانت مباشرة او غير مباشرة وعلى ان تكون البيانات المالية او الحسابات الخاصة بها منفصلة .

٥ - عدم احتساب أرباح نشاط الغاز المسال من الأرباح المشار اليها أعلاه وعلى ان تكون البيانات المالية او الحسابات الخاصة بها منفصلة .

٦ - عدم احتساب ما تتقاضاه شركة مصفاة البترول الأردنية مقابل تكرير النفط الخام العراقي بواقع (١٠) سنت / برميل من الأرباح المشار اليها أعلاه على ان تخضع هذه الأرباح للضريبة .

٧ - عدم تحميل البيانات الحالية او المستقبلية أية مخصصات أو نفقات تخص سنوات سابقة باستثناء المخصصات او النفقات الملتزم بها (مخصصات وحقوق عمالية ، ديون مشكوك في تحصيلها ، مخصصات شطب اسطوانات الغاز ، مخصصات قضايا على الشركة ، مخصصات مواد راکدة ، مخصصات تأمين ذاتي الخ) وعلى ان تدقق هذه المخصصات وبياناتها المالية من قبل الحكومة .

٨ - ينطبق ما ذكر أعلاه على عام ٢٠١١ وحتى انتهاء الفترة الإنتقالية والتي مدتها (٥) سنوات تبدأ من تاريخ مباشرة الشركات التسويقية اعمالها اعتباراً من تاريخ أول ايلول ٢٠١٢ .

وقيد فرق الربح المحتسب بهذه الطريقة عن احتسابه على أسس تجارية ضمن حساب وزارة المالية في حين تم قيد فرق الربح المحتسب للسنة المنتهية في ٢١ كانون الأول ٢٠١١ تحت بند مخصص تسوية الأرباح مع الحكومة ، علماً أنه لم يتم إستثناء نتائج أعمال نشاط الغاز المسال من الأرباح الواردة في البند (٥) أعلاه وذلك لعدم وجود سجلات محاسبية منفصلة لها .

٣ - أهم السياسات المحاسبية

أسس اعداد القوائم المالية الموحدة

- تم اعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية والتفسيرات الصادرة حولها .

- تظهر الارقام في القوائم المالية الموحدة بالدينار الاردني .

- تم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الموجودات والمطلوبات المالية حيث يتم إظهارها بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية الموحدة .



- إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية الموحدة للسنة متماثلة مع السياسات التي تم اتباعها للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ باستثناء أثر تطبيق المعايير الجديدة والمعدلة كما في إيضاح (٤-أ) أدناه .

وفيما يلي أهم السياسات المحاسبية :

أ - أسس توحيد القوائم المالية

- تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للشركة والشركات التابعة لها والخاضعة لسيطرتها ، وتتحقق السيطرة عندما يكون للشركة القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركة التابعة وذلك للحصول على منافع من انشطتها ، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والايادات والمصروفات فيما بين الشركة والشركات التابعة .
- يتم إعداد القوائم المالية للشركات التابعة لنفس السنه المالية للشركة باستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في الشركة ، إذا كانت الشركة التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في الشركة فيتم إجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركة التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في الشركة .

تمتلك الشركة كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٢ الشركات التابعة التالية :

اسم الشركة	راس المال	نسبة الملكية	رصيد الاستثمار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢	الموقع	تاريخ التأسيس
	دينار	%	دينار		
الشركة الأردنية لصناعة وتعبئة الغاز المسال (مدفوع ٥٠٪) *	٤٠٠٠٠٠٠٠	١٠٠	٢,٠٠٠,٠٠٠	عمان	٢٨ أيار ٢٠٠٨
الشركة الأردنية لصناعة الزيوت المعدنية (مدفوع ٥٠٪) **	٣٠٠٠٠٠٠٠	١٠٠	١,٥٠٠,٠٠٠	عمان	٢٨ أيار ٢٠٠٨

❖ بلغ مجموع موجودات الشركة الأردنية لصناعة وتعبئة الغاز المسال ٢,٢٤١,٢٤٢ دينار ومجموع مطلوباتها ١٨٠,٣٩٨ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ ، كما بلغت أرباحها ٦٠,٩٤٣ دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ .

❖ بلغ مجموع موجودات شركة الأردنية لصناعة الزيوت المعدنية ١,٦٨١,٠٠٢ دينار ومجموع مطلوباتها ١٣٥,٢٩٦ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ ، كما بلغت أرباحها ٤٥,٧٠٦ دينار للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ .

ب - يتم تحديد سعر الزيت الخام والمشتقات الجاهزة بسعر القيمة التحصيلية او الكلفة ايهما اقل ويتم تحديد الكلفة وفقاً لطريقة المتوسط الحسابي المرجح .

أما البضاعة الجاهزة وتحت التصنيع في مصنع الزيوت ومصنع الاسطوانات التابعين للشركة فتظهر بالكلفة وفقاً لطريقة المتوسط الحسابي المرجح أو صايف القيمة التحصيلية أيهما أقل .

كما أن المواد الاولية وقطع الغيار واللوازم تظهر بالكلفة وفقاً لطريقة المتوسط الحسابي المرجح أو صايف القيمة التحصيلية أيهما أقل ويتم أخذ مخصص للبضاعة الراكدة .

ج - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل

- تمثل هذه الموجودات المالية الاستثمارات في أدوات الملكية بغرض الاحتفاظ بها على المدى الطويل .
- يتم اثبات هذه الموجودات بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء عند الشراء ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة ، ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الشامل الموحد وضمن حقوق المساهمين بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملات الأجنبية ، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم أخذ الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل الشامل الموحد وضمن حقوق المساهمين الموحدة ويتم تحويل رصيد احتياطي القيمة العادلة للموجودات المالية المباعة مباشرة الى الأرباح والخسائر المدورة وليس من خلال قائمة الدخل الموحد .

- يتم أخذ الأرباح الموزعة في قائمة الدخل الموحدة .

د - القيمة العادلة

ان أسعار الإغلاق (شراء موجودات / بيع مطلوبات) بتاريخ القوائم المالية في اسواق نشطة تمثل القيمة العادلة للادوات والمشتقات المالية التي لها اسعار سوقية .

في حال عدم توفر أسعار معلنة او عدم وجود تداول نشط لبعض الأدوات والمشتقات المالية او عدم نشاط السوق يتم تقدير قيمتها العادلة بعدة طرق منها :

- مقارنة بالقيمة السوقية الحالية لأداة مالية مشابهة لها الى حد كبير .

- تحليل التدفقات النقدية المستقبلية وخصم التدفقات النقدية المتوقعة بنسبة مستخدمة في أداة مالية مشابهة لها .

- نماذج تسعير الخيارات .

- يتم تقييم الموجودات والمطلوبات المالية طويلة الامد والتي لا تستحق عليها فوائد بموجب خصم التدفقات النقدية وبسعر الفائدة الفعالة ، ويتم اخذ فائدة الخصم ضمن ايرادات الفوائد المقبوضة في قائمة الدخل الموحدة .

تهدف طرق التقييم الى الحصول على قيمة عادلة تعكس توقعات السوق وتأخذ بالإعتبار العوامل السوقية وأية مخاطر أو منافع متوقعة عند تقدير قيمة الأدوات المالية.

هـ - التدني في قيمة الموجودات المالية

تقوم الإدارة بمراجعة القيم المثبتة في السجلات للموجودات المالية في تاريخ قائمة المركز المالي الموحد لتحديد فيما اذا كانت هنالك مؤشرات تدل على تدني في قيمتها افرادياً او على شكل مجموعة ، وفي حالة وجود مثل هذه المؤشرات فانه يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد من اجل تحديد خسارة التدني .

و - تظهر الذمم المدينة بصافي القيمة التحصيلية ويتم اخذ مخصص للديون المشكوك في تحصيلها والمتأخرة التسديد بموجب تقديرات الادارة للمبالغ القابلة للاسترداد منها .

ز - الممتلكات والمعدات

- تظهر الممتلكات والمعدات بالتكلفة بعد تنزيل الاستهلاك المتراكم واي تدني في قيمتها ، ويتم استهلاك الممتلكات والمعدات (باستثناء الأراضي) عندما تكون جاهزة للإستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية المثوية التالية :



%	
٤ - ٢	مباني
١١ - ٩	آلات ومعدات الانتاج
١٥ - ٥	آلات ومعدات الخدمات المساعدة
١٥ - ٥	الخزانات والانابيب
١٥ - ١٠	آلات ومعدات الكهرباء والمكائن
١١ - ١٠	وحدات تحميل المنتجات
١٥	السيارات
١٥ - ١٠	أثاث ومعدات المكاتب
١٠	المكتبة ومعدات التدريب
١٥ - ١٠	موجودات محطات التوزيع
١١ - ٧	ممتلكات ومعدات اخرى
٤٠	اجهزة حاسب آلي

- عندما يقل المبلغ الممكن استرداده من أي من الممتلكات والمعدات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن استردادها وقيد قيمة التدني في قائمة الدخل الموحدة .
- يتم مراجعة العمر الانتاجي للممتلكات والمعدات في نهاية كل عام ، فاذا كانت توقعات العمر الانتاجي تختلف عن التقديرات المعدة سابقاً يتم معالجة التغير في التقدير للسنوات اللاحقة باعتباره تغير في التقديرات .
- يتم استبعاد الممتلكات والمعدات عند التخلص منها او عندما لا يعود أي منافع مستقبلية متوقعة من استخدامها او من التخلص منها .
- ح -** يتم اخذ مخصص لضريبة الدخل على اساس التقديرات للالتزامات الضريبية المتوقعة ، ويتم اخذ فروقات ضريبة الدخل المتحققة على الشركة في قائمة الدخل الموحد عند دفعها بعد اجراء التسوية النهائية مع دائرة ضريبة الدخل .
- ط -** إن الضرائب المؤجلة هي الضرائب المتوقعة دفعها او استردادها نتيجة الفروقات الزمنية المؤقتة بين قيمة الموجودات او المطلوبات في القوائم المالية الموحدة والقيمة التي يتم احتساب الربح الضريبي على اساسها . يتم احتساب الضرائب المؤجلة باستخدام طريقة الالتزام بقائمة المركز المالي الموحدة وتحتسب الضرائب المؤجلة وفقاً للنسب الضريبية التي يتوقع تطبيقها عند تسوية الالتزام الضريبي او تحقيق الموجودات الضريبية المؤجلة .
- يتم مراجعة رصيد الموجودات والالتزامات الضريبية المؤجلة في تاريخ القوائم المالية الموحدة ويتم تخفيضها في حالة توقع عدم امكانية الاستفادة من تلك الموجودات الضريبية جزئياً او كلياً أو بتسديد الالتزام الضريبي أو انتفاء الحاجة له .

ي - يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزامات في تاريخ قائمة المركز المالي الموحدة ناشئة عن احداث سابقة وان تسديد الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .

ك - يتحقق الايراد من مبيعات الوقود عند تسليمها للعميل واصدار الفاتورة .

ل - تقيد الفوائد في قائمة الدخل الموحد بموجب أساس الاستحقاق .

م - تقيد المعاملات بالعملات الاجنبية التي تمت خلال العام بالدينار الاردني باستخدام الاسعار السائدة بتاريخ حدوث تلك المعاملات ، ويتم في نهاية العام تحويل الموجودات والمطلوبات بالعملات الاجنبية الى الدينار الاردني باستخدام متوسط الاسعار المعلنة من البنك المركزي الاردني وتؤخذ فروق العملة الناجمة عن التحويل في قائمة الدخل الموحد .

ن - يتم أخذ مخصص لاستبدال اسطوانات الغاز المشطوبة بناءً على الدراسات الفنية المعدة من قبل الإدارة والتي تقدر عدد الاسطوانات المنوي شطبها كل عام .

ص - تتبع الشركة سياسة التأمين الذاتي على المركبات و يتم اخذ مخصص لمواجهة الالتزامات الناتجة عن حوادث المركبات بما يعادل قيمة اقساط التأمين الشامل على المركبات وحمولتها .

ع - يتم احتساب مخصص للبضاعة بطيئة وعديمة الحركة بالاضافة الى البضاعة التالفة بناءً على الدراسات الفنية التي تجريها اللجان المختصة في الشركة .

ف - يتم تكوين مخصص لمواجهة الإلتزامات القانونية والتعاقدية الخاصة بتعويض نهاية الخدمة وتعويض العجز والوفاء للموظفين عن مدة الخدمة لكل موظف بتاريخ قائمة المركز المالي الموحد بموجب اللوائح الداخلية للشركة .

س - استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية الموحدة وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات المالية والمطلوبات المالية والإفصاح عن الإلتزامات المحتملة . كما ان هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق المساهمين . وبشكل خاص يتطلب من إدارة الشركة إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها . إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وان النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل .

إننا نعتقد بأن تقديراتنا ضمن القوائم المالية الموحدة معقولة ومفصلة على النحو التالي :

- يتم تكوين مخصص لقاء الذمم المدينة ولقاء المواد التالفة وبطيئة الحركة اعتمادا على أسس وفرضيات معتمدة من قبل إدارة الشركة لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية .

- يتم تحميل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقا للأنظمة والقوانين والمعايير الدولية للتقارير المالية .



- تقوم الإدارة بإعادة تقدير الأعمار الإنتاجية للأصول الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقديرات الأعمار الإنتاجية المتوقعة في المستقبل ، ويتم اخذ خسارة التدني في قائمة الدخل الموحدة .
- يتم تكوين مخصص لقاء الإسطوانات المتوقع شطبها واستبدالها في المستقبل اعتماداً على أسس وفرضيات معتمدة من قبل إدارة الشركة لتقدير المخصص الواجب تكوينه بموجب المعايير الدولية للتقارير المالية .
- يتم تكوين مخصص لمواجهة الإلتزامات القانونية والتعاقدية الخاصة بتعويض نهاية الخدمة وتعويض العجز والوفاء بموجب اللوائح الداخلية للشركة .
- يتم تكوين مخصص لقاء القضايا المقامة ضد الشركة اعتماداً على دراسة قانونية معدة من قبل المستشارين القانونيين للشركة والتي بموجبها يتم تحديد المخاطر المحتمل حدوثها في المستقبل ، ويعاد النظر في تلك الدراسات بشكل دوري .
- مستويات القيمة العادلة : يتم تحديد والإفصاح عن مستوى تسلسل القيمة العادلة الذي تصنف فيه مقاييس القيمة العادلة كاملة كما يتم فصل قياسات القيمة العادلة وفقاً للمستويات المحددة في المعايير الدولية للتقارير المالية. يمثل الفرق بين المستوى (٢) والمستوى (٣) لمقاييس القيمة العادلة تقييماً ما إذا كانت المعلومات أو المدخلات يمكن ملاحظتها ومدى أهمية المعلومات التي لا يمكن ملاحظتها مما يتطلب وضع أحكام وتحليل دقيق للمدخلات المستخدمة لقياس القيمة العادلة بما في ذلك الأخذ بالاعتبار كافة العوامل التي تخص الأصل أو الإلتزام .

٤ - تطبيق معايير التقارير المالية الدولية الجديدة والمعدلة

أ - معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والمعدلة والتي ليس لها أثر على القوائم المالية الموحدة:

تم اتباع المعايير والتفسيرات الجديدة والمعدلة التالية في اعداد القوائم المالية الموحدة للشركة ، والتي لم تؤثر على المبالغ أو الإفصاحات الواردة في القوائم المالية الموحدة علماً أنه قد يكون لها تأثير على المعالجة المحاسبية فيما يتعلق بالمعاملات والترتيبات المستقبلية :

<p>يعدل متطلبات النسخة السابقة من معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٤) بحيث :</p> <ul style="list-style-type: none">• يوفر إعفاءات جزئية لمتطلبات إفصاحات معاملات الأطراف ذات علاقة مع المنشآت الحكومية• يفسر تعريف الأطراف ذات علاقة• يحتوي على متطلب صريح لإفصاح الإرتباطات المتعلقة بأطراف ذات علاقة.	<p>المعيار المحاسبي الدولي رقم (٢٤) (المعدل في عام ٢٠٠٩) إفصاحات أطراف ذات علاقة.</p>
<p>يوفر المعيار إعفاءات إضافية عند تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية بما يتعلق بالمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) : الأدوات المالية - إفصاحات لتجنب استخدام الإدراك المتأخر ولضمان عدم حدوث تعقيدات إضافية لمطقي المعايير الدولية للتقارير المالية.</p>	<p>التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١) : تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية لأول مرة المتعلقة بإعفاءات محدودة من إظهار أرقام مقارنة لمطقي المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) لأول مرة.</p>

<p>يعدّل معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٢): الأدوات المالية - العرض بحيث يتطلب تصنيف الأدوات المالية التي تعطي حاملها حق الحصول على عدد ثابت من أدوات ملكية المنشأة نفسها مقابل عدد ثابت من أي عملة كأدوات ملكية فقط عندما تقوم المنشأة بمنح الأداة المالية لجميع المالكين الحاليين لنفس الفئة من أدوات الملكية غير المشتقة وكل حسب ملكيته. قبل تعديل المعيار كان يتم معالجة حقوق الإصدار بالعملة غير العملة الوظيفية للمصدر على أنها مشتقات مالية.</p>	<p>التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٢): الأدوات المالية - العرض المتعلق بتصنيف حقوق الإصدار.</p>
<p>يعطي تعديلات تطبيقات محدودة للتفسير رقم (١٤): معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩) - الحد لموجودات المنفعة المحددة، الحد الأدنى للمتطلبات التمويل وتفاعلاتها. تطبق التعديلات عندما تكون المنشأة خاضعة لمتطلبات الحد الأدنى للتمويل وتقوم بدفعة مبكرة من المساهمات في خطط منافع الموظفين لتغطية تلك المتطلبات فيسمح بمعالجة هذه الدفعة على أنها موجودات.</p>	<p>التعديلات على التفسير رقم (١٤) الأدوات المالية: الدفع مقدماً لمتطلبات الحد الأدنى لتمويل موجودات لخطط منافع الموظفين المحددة.</p>
<p>لم يكن لتطبيق التحسينات على معايير التقارير المالية الدولية والتي تعدل المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١) و(٣) و(٧) و معيار المحاسبة الدولي رقم (١) و(٢٧) و(٣٤) و(٣٢) والتفسير رقم (١٣) أية تأثيرات جوهرية على المبالغ والإفصاحات الواردة في القوائم المالية.</p>	<p>التحسينات على معايير التقارير المالية الدولية الصادرة عام ٢٠١٠.</p>
<p>يتطلب إحتساب إطفاء المطلوبات المالية من خلال إصدار أدوات حقوق ملكية بالقيمة العادلة (يفضل من خلال القيمة العادلة لأدوات حقوق الملكية المصدرة) ويتم قيد الفرق بين القيمة العادلة بين أدوات القيمة العادلة المصدرة والمطلوبات التي تم إطفائها في قائمة الدخل. لا تسري التفسيرات عندما تكون شروط التحويل موجودة بالعقد الأصلي أو للحصول على سيطرة مشتركة للمعاملة.</p>	<p>التفسير رقم (١٩): إطفاء المطلوبات من خلال أدوات حقوق الملكية.</p>

ب - معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والمعدلة الصادرة وغير سارية المفعول بعد :

لم تطبق الشركة معايير التقارير المالية الدولية والتفسيرات الجديدة والمعدلة الواردة أدناه الصادرة وغير سارية المفعول بعد :



سارية المفعول للسنوات المالية التي تبدأ في أو بعد	
أول كانون الثاني ٢٠١٢	التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (١٢) الضرائب المتعلقة بالضرائب المؤجلة: إسترداد الموجودات الضمنية.
أول كانون الثاني ٢٠١٤	التعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (٣٢) : الأدوات المالية - تقاص الموجودات والمطلوبات المالية.
أول تموز ٢٠١٣	التعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (٧) : الأدوات المالية / الإفصاحات - تقاص الموجودات والمطلوبات المالية.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	معيار المحاسبة الدولي رقم (١٩) : منافع الموظفين.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٧) : القوائم المالية المنفصلة.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	معيار المحاسبة الدولي رقم (٢٨) : الإستثمار في الشركات الحليفة والمشاريع المشتركة.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٠) : القوائم المالية الموحدة.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١١) : الإتفاقيات المشتركة.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٢) : الإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (١٣) : إحتساب القيمة العادلة.
أول كانون الثاني ٢٠١٣	التفسير رقم (٢٠) : تكاليف التعرية في مرحلة الإنتاج لسطح منجم.

تتوقع إدارة الشركة أن يتم تطبيق كل من المعايير والتفسيرات المبينة أعلاه في إعداد القوائم المالية الموحدة عند تاريخ سريان كل منها دون أن تحدث هذه المعايير والتفسيرات أية أثر جوهري على القوائم المالية الموحدة للشركة .

٥ - نقد في الصندوق ولدى البنوك

يتكون هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٨,٠٠٩,٧٣٢	٧,٧٣٣,٠٣٨	نقد في الصندوق
٣,٨١٥,٦٩٤	٣,٩١٨,٦٣٣	ودائع لدى البنك *
<u>١١,٨٢٥,٤٢٦</u>	<u>١١,٦٥١,٦٧١</u>	

❖ يمثل هذا البند ودائع لدى بنك محلي بالدينار الاردني مربوطة لشهر واحد بفائدة ٣/٥٪ وتستحق شهرياً .

٦ - مدينون وأرصدة مدينة أخرى

يتكون هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٣٨,٣٧٨,٩٨٧	٣٨,٠٦٠,٥١٨	دوائر ومؤسسات حكومية - محروقات
١٠٢,٩٧٤,٨٣٤	١٦٩,١٩١,٤٠٢	وزارة المالية
٥٥٤,٧٢٢,٥٣٣	٦٧٧,٥١٠,١٨١	عملاء محروقات وشركات الكهرباء والنقل
١٢,٧٣٧,٨٦٠	٦,٦٨٣,٦٠٩	مدينون آخرون
١,٦٤٤,٩٣٩	١,٥٧٨,٣٦٧	ذمم موظفين
٣٢٠,٢٠١	٢٦٥,٤٧١	سلف على حساب تعويض مكافأة نهاية الخدمة للموظفين
٧١٠,٧٧٩,٣٥٤	٨٩٣,٢٨٩,٥٤٨	مجموع المدينون
٥٢,٧٠٥,٠٢٨	٤١,٩٦٠,٠٣٢	شيكات برسم التحصيل (أ)
١٤,١٢٦,٨٥٤	٤٣,٦٠١,١٩٣	أمانات ضريبة المبيعات العامة
-	١٨,٩٩٢,٥٥٩	أمانات ضريبة المبيعات الخاصة على المشتقات النفطية
٣٨,١٩٧,٨٣٣	١٦,٣٠٢,٠٧٩	تأمينات إتمادات وأوامر شراء
١,٢٢٣,٨٢٨	٢,٦٣٨,٩٥١	مصاريف مدفوعة مقدماً
٨١٧,٠٣٢,٨٩٧	١,٠١٦,٧٨٤,٣٦٢	
(١٣,٢١٣,٩٨٣)	(٢٥,٠٧٩,٥٨٨)	ينزل : مخصص الديون المشكوك في تحصيلها (ب)
<u>٨٠٣,٨١٨,٩١٤</u>	<u>٩٩١,٧٠٤,٧٧٤</u>	

أ - يمتد إستحقاق شيكات برسم التحصيل لغاية ٣٠ كانون الثاني ٢٠١٣ ، ويشمل هذا الرصيد على شيكات لمبيعات مصنع الزيوت تستحق لغاية ٣١ آذار ٢٠١٣ .



ب - ان الحركة الحاصلة على مخصص الديون المشكوك في تحصيلها كما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٦,٦٣٥,٩٢٢	١٣,٢١٣,٩٨٣	رصيد بداية السنة
٦,٥٨٠,٩٥٣	١١,٨٦٥,٦٠٥	المخصص المستدرك خلال السنة
(٢,٨٩٢)	-	المحرر خلال السنة (مشطوبة)
١٣,٢١٣,٩٨٣	٢٥,٠٧٩,٥٨٨	رصيد نهاية السنة

تتبع الشركة سياسة التعامل مع أطراف مؤهلة إئتمانياً ، وذلك من أجل تخفيف خطر الخسائر المالية الناجمة عن عدم الوفاء بالإلتزامات . وفيما يلي تفاصيل الذمم المدينة التي لا يوجد تدني في قيمتها :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٤٤٧,٤٩٣,١٦٠	٥٧٨,١٣٩,٦٩٨	١ يوم - ١١٩ يوم
٢٤٦,٠٨٠,٨٣٧	٢٥٤,٢٨٩,٩٣٣	١٢٠ يوم - ١٧٩ يوم
٣,٠٩٤,١٣٩	٣,١٦٨,٧٥٠	١٨٠ يوم - ٣٦٥ يوم
١٤,١١١,٢١٨	٥٧,٦٩١,١٦٧	أكثر من سنة *
٧١٠,٧٧٩,٣٥٤	٨٩٣,٢٨٩,٥٤٨	

❖ يشمل هذا الرصيد على ديون لشركة كهرباء محلية بمبلغ حوالي ٤٤ مليون دينار تم استدراك مخصص لها بنسبة ٢٥٪ وفقاً لسياسة الشركة وتقديرات الإدارة .

٧ - زيت خام ومشتقات بترولية جاهزة ولوازم

يتكون هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٩٦,٢٨٠,٢٥٨	٢٧٠,٠٥٠,٤٧٨	مشتقات بترولية جاهزة وزيت
٤٥,٢٥٠,١٠٣	٣٥,٣٦٣,٢٩٦	زيت خام ومواد تحت التشغيل
٥٣,٧٠٥,٥٥١	٥٧,٥٧٨,٤٣١	مواد اولية وقطع غيار ولوازم مختلفة
٢١٦,٥٤٠,٢٦٤	٨٤,٠٣٣,٧٨٢	بضاعة بطريق الشحن
(٢٢,٤٣٠,٣٣٧)	(٢٢,٥٨٩,٧٢٩)	مخصص مواد راكدة وبطيئة الحركة
٣٨٩,٣٤٥,٨٣٩	٤٢٤,٤٣٦,٢٥٨	

- إن الحركة الحاصلة على مخصص المواد الراكدة وبطيئة الحركة كما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٢٢,٣٥٩,٤٧٨	٢٢,٤٣٠,٣٣٧	رصيد بداية السنة
٢٢٠,٣٨٨	٣٨٤,٠٣٨	المخصص المستدرك خلال السنة
(١٤٩,٥٢٩)	(٢٢٤,٦٤٦)	ينزل : مواد مشطوبة
٢٢,٤٣٠,٣٣٧	٢٢,٥٨٩,٧٢٩	رصيد نهاية السنة



٨ - موجودات ضريبية مؤجلة
يكون هذا البند مما يلي :

قيمة الموجودات الضريبية المؤجلة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١	السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢						البنود التي تقع عليها موجودات ضريبية مؤجلة
	المحول الى قائمة الدخل خلال السنة بالصافي	قيمة الضريبة المؤجلة	الرصيد في نهاية السنة	الحركة	المضافة	رصيد بداية السنة	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	
١,١٨٧,٦٩٦	(١,١٣٤,٧٩٤)	٥٢,٩٠٢	٢٧٧,٧٦٣	٨,١٢٣,٥١٦	٥٧,٧٢٨	٨,٤٨٣,٥٥١	مخصص تعويض نهاية الخدمة
١,٨٤٩,٩٥٨	١,٦٦١,١٨٤	٢,٥١١,١٤٢	٢٥,٠٧٩,٥٨٨	-	١١,٨٦٥,٦٠٥	١٣,٢١٣,٩٨٣	ديون مشكوك في تحصيلها
١,٩٢٤,١١٦	٩٤٥,٣٢٤	٢,٨٦٩,٤٤٠	٢٠,٤٩٦,٠٠٣	٣٩٨,٣٦٢	٧,١٥٠,٥٧٦	١٣,٧٤٣,٦٨٩	مخصص استبدال اسطوانات غاز
٢٨٥,٤١١	٢٠,١٤٤	٢١٥,٥٥٥	٢,٢٥٣,٩٦٧	-	٢١٥,٣١٧	٢,٠٣٨,٦٥٠	مخصص اجازات الموظفين
٣,١٤٠,٣٤٧	٢٢,٣١٥	٢,١٦٢,٥٦٢	٢٢,٥٨٩,٧٢٩	٢٢٤,٦٤٦	٢٨٤,٠٣٨	٢٢,٤٣٠,٣٢٧	مخصص مواد خالقة ويطبقة الحركة
٢٤٢,٣٥٥	(٤٨٥)	٢٤٢,٨٧٠	٢,٤٤٩,٠٧٢	٧٨,٥٠١	٢٥,٠٤٠	٢,٤٥٢,٥٣٣	مخصص قضايا والتزامات أخرى
٥,٧٥٢,٢٦٨	(٥,٧٥٢,٢٦٨)	-	-	٤١,٠٨٧,٦٢٥	-	٤١,٠٨٧,٦٢٥	مخصص تسوية الأرباح مع الحكومة
١٤,٤٨٣,٠٥١	(٤,٢٢٨,٥٨٠)	١٠,٢٥٤,٤٧١	٧٣,٢٤٦,١٢٢	٤٩,٩٠٢,٥٥٠	١٩,٦٩٨,٣٠٤	١٠٣,٤٥٠,٣٦٨	

- تم احتساب المنافع المستقبلية للموجودات الضريبية المؤجلة بنسبة ١٤٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ .



٩ - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل

إن تفاصيل هذا البند هي كما يلي :

٢٠١١			عدد الأسهم	
٢٠١١	٢٠١٢			
دينار		دينار		
				اسهم مدرجة :
٢,١٦٠,٨٩٧	٢,٠٩١,٩٩٨	٦٢٦٣٤٧		شركة الكهرباء الاردنية
٢,٠٨٥,٩٣٠	٢,١٩٩,٩٢٣	٤٧٣٠٠		شركة البوتاس العربية
١٩٨,٦٢١	٢٣٥,٩٩٤	٢٥٦٥١٦		بنك الأردن دبي الإسلامي
١٨,٣١٥	٢٠,٦٤٦	٣٣٣٠٠		شركة مصانع الورق والكرتون
١٦٢,٠٠٠	١٩٥,٣٧٥	٣٧٥٠٠		الشركة العامة للتعدين
١٩,٨٩٥	١٧,٩٠٧	٢٨٠٦٠		شركة فلسطين للتنمية والاستثمار
٤,٦٤٥,٦٥٨	٤,٧٦١,٨٤٣			



١١ - بنوك دائنة

يتكون هذا البند من حسابات جارية مدينة تستحق خلال عام مُنحت من عدة بنوك محلية للشركة لتمويل عملياتها وبسعر فائدة سنوية تتراوح ما بين ٦/٢٥٪ الى ٨/٥٪ وبكفالة الشركة.

١٢ - دائنون وأرصدة دائنة أخرى

يتكون هذا البند مما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٣٢٧,٢٨٣,٥٣٢	٣٣٥,٠٨١,٠٧٨	موردون والتزامات لقاء سحوبات واوامر شراء
٥٣,٧٤٣,٥٢٦	٣١,١٦٤,٧١٩	دائنون مختلفون وارصدة دائنة اخرى
٤,٦٥٠,٦٥٣	٤,٦٤٩,٥٩٨	مخصصات تأمين ذاتي على المركبات (أ)
١٣,٧٤٣,٦٨٩	٢٠,٤٩٦,٠٠٣	مخصصات لاستبدال اسطوانات الغاز (و)
٢,٢٥٥,٤١٥	٢,٢٥٥,٤١٥	أمانات تمويل أقفاص الإسطوانات (ب)
٢,٠٠٣,٥٨٠	٢,٢٧٨,٦١٤	مخصص تعويضات إصابات العمل
٢,٤٥٢,٥٣٣	٢,٤٤٩,٠٧٢	مخصص قضايا والتزامات أخرى (ايضاح ٢٨ ب)
٣١٤,١٢٤	٣٣,٩٦٧,٤٦١	أمانات فروقات تسعير المشتقات والفوائض (ج)
-	٨,١٨٥,٦٢١	أمانات الوفر المالي المتحقق من استيراد النفط الخام والزيوت الوقود العراقي (ز)
٤٩,٦٩٢	٦٦,٨١٥	مكافآت مستحقة
٢,٠٣٨,٦٥٠	٢,٢٥٣,٩٦٧	مخصص إجازات الموظفين
٢٥٠,٥٦٠	٢٥٢	رسوم البلديات (د)
٨,٩٠٦,٦٨٢	-	أمانات ضريبة المبيعات الخاصة على المشتقات النفطية (د)
٦٢,٣١٣,٩٦٣	٩٥,٨٤٣,٦٤١	أمانات انشاء خزانات بديلة (هـ)
١٥,٤٧٦,٨٣٣	١٦,٨٢٢,٥٠٨	دفعات مقدمة من العملاء (ح)
٤,٧١٤,٣٢٨	٥,٣٤٩,٣٥٥	امانات المساهمين
١,٣٣٨,٠٣٦	١,٣٣٨,٠٣٦	مخصصات مختلفة
١٤,٤٣٤,٠٢٥	٤٥,٤٥٣,٩٩٣	رسوم طوابع واردات محروقات محرر (ط)
٧١٣,٠٢١	٩٩٤,١٥٠	محتجزات مقطوعة من المتعهدين
٥١٦,٦٨٢,٨٤٢	٦٠٨,٦٥٠,٢٩٨	

أ - تتبع الشركة سياسة التأمين الذاتي على المركبات و يتم اخذ مخصص لقاء الاقساط المقدره للتأمين الشامل على المركبات وحمولتها لمواجهة أي التزامات قد تترتب على الشركة جراء الحوادث وبموجب تقديرات الإدارة .

ب - بموجب قرار مجلس الوزراء رقم ٤٩٤١/١/١/٥٨ تاريخ ٩ نيسان ٢٠٠٦ تم رفع مقدار العمولة الاضافية على اسطوانات الغاز الى (٥٠) فلس بدلا من (٢٥) فلس ، على ان يتم تجميع العائد منها في حساب لدى الشركة بحيث يستخدم لتمويل ثمن الاقفاص الحافظة التي ستخصص لموزعي الغاز، وقد تم وقف إقطاع هذه العمولة بعد تطبيق آليات تسعير المشتقات النفطية إستناداً للأسعار العالمية IPP .

ج - يشمل هذا البند قيمة الأمانات الناتجة عن تسعير إسطوانات الغاز وفروقات تسعير المشتقات النفطية بين اجمالي الكلفة شاملة الضرائب والرسوم واجور النقل وسعر البيع الفعلي وفروقات تقريب الكسور اعتباراً من ٢ آذار ٢٠٠٨ والذي تم إعتباره حق للحكومة بموجب كتاب وزارة الطاقة والثروة المعدنية رقم ٧١٩/١/٤/٩ تاريخ ١٦ شباط ٢٠٠٩ وكتاب وزارة المالية رقم ٩٩٥٢/٤/١٨ تاريخ ٢٩ نيسان ٢٠٠٩ والذي ألزم الشركة بموجبه وإعتباراً من شهر آذار ٢٠٠٨ بقيد حصيلة هذا التقريب في الأسعار لصالح وزارة المالية ، كما وقامت الحكومة بالمطالبة بفروقات تسعير المشتقات النفطية إعتباراً من ١٤ كانون الأول ٢٠٠٨ وذلك بموجب قرار لجنة تسعير المشتقات النفطية في إجتماعها المنعقد بتاريخ ١٣ كانون الأول ٢٠٠٨ على أن يتم قيد حصيلة فائض السعر كأمانات في جانب المطلوبات ضمن القوائم المالية الموحدة للشركة .

إن الحركة الحاصلة على أمانات فروقات تسعير المشتقات والفوائض كانت كما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
-	٣١٤,١٢٤	رصيد بداية السنة
٣,١١٤,١٢٤	٣٣,٦٥٣,٣٣٧	فرق تسعير المشتقات النفطية خلال السنة
(٢,٨٠٠,٠٠٠)	-	المسدد لوزارة المالية خلال السنة
٣١٤,١٢٤	٣٣,٩٦٧,٤٦١	رصيد نهاية السنة

د - تم خلال العام ٢٠١٠ تضمين آليات التسعير للمشتقات النفطية وفقاً للأسعار العالمية ضريبة مبيعات خاصة على المشتقات النفطية بمقدار ٦٪ من سعر باب المصفاة بإستثناء زيت الوقود والأفتور والأفكاز ، كما تم رفع نسبة ضريبة المبيعات الخاصة على البنزين بنوعيه كما ورد في كتاب آلية تسعير المشتقات النفطية بتاريخ ١٨ حزيران ٢٠١٠ لتصبح نسبتها ما بين ١٨٪ و ٢٤٪ . هذا وبموجب قرار رئاسة الوزراء رقم ٢٤٣٩/٤/١١/١٢ تاريخ ٧ شباط ٢٠٠٨ تمت الموافقة على فرض ضريبة مبيعات عامة على البنزين الخالي من الرصاص وكما هو مبين أدناه إعتباراً من ٨ شباط ٢٠٠٨ :

- ١ - تعديل نسبة الإعفاء على مادة البنزين الخالي من الرصاص رقم أوكتان ٩٠ الصادر بالإستناد لأحكام المادة (٢٢/ج) من قانون الضريبة العامة على المبيعات رقم (٦) لسنة ١٩٩٤ وتعديلاته إلى ١٢٪ بحيث تخضع للضريبة العامة على المبيعات بنسبة ٤٪ .
- ٢ - إلغاء نسبة الإعفاء على مادة البنزين الخالي من الرصاص رقم أوكتان ٩٥ الصادر بالإستناد لأحكام المادة (٢٢/ج) من قانون الضريبة العامة على المبيعات المشار إليه أعلاه بحيث تخضع لنسبة الضريبة العامة على المبيعات بواقع ١٦٪ .

بناءً على قرار مجلس الوزراء الموقر المتخذ في جلسته المنعقد بتاريخ ١١ كانون الثاني ٢٠١١ تقرر اعفاء مادتي السولار والكاز من ضريبة المبيعات الخاصة وتخفيض ضريبة المبيعات الخاصة على البنزين الخالي من الرصاص اوكتان رقم (٩٠) لتصبح ١٢٪ بدلاً من ١٨٪ إعتباراً من ١٢ كانون الثاني ٢٠١١ .



- هـ -** بموجب كتاب دولة رئيس الوزراء رقم ٥٨/١١/١/٥٩٣٠ تاريخ ٢٤ آذار ٢٠١٠ ، تم إضافة (٣٤) دينار للطن لسعر البنزين بنوعيه في آلية تسعير المشتقات النفطية اعتباراً من تاريخ ١٦ نيسان ٢٠١٠ وتحويل هذه المتحصلات لحساب خاص لدى شركة المصفاة لصالح الحكومة ممثلة بوزارة الطاقة والثروة المعدنية لبناء ساعات تخزينية للنفط الخام و/أو مشتقات نفطية بمعدل حوالي (٧٠) ألف طن في العقبة .
- و -** إن الحركة الحاصلة على مخصصات استبدال إسطوانات الغاز كما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٧,٥٣١,٥٩٧	١٣,٧٤٣,٦٨٩	رصيد بداية السنة
٧,٣١٥,٦٧٢	٧,١٥٠,٥٧٦	المخصص المستدرك خلال العام *
(١,١٠٣,٥٨٠)	(٣٩٨,٢٦٢)	المحرر خلال السنة **
١٣,٧٤٣,٦٨٩	٢٠,٤٩٦,٠٠٣	رصيد نهاية السنة

❖ يتم تكوين مخصص لاستبدال اسطوانات الغاز المشطوبة بناءً على الدراسات الفنية المعدة من قبل الإدارة ، هذا وتم خلال العام ٢٠١٢ الإستدراك لمخصص بمبلغ ٧,١٥٠,٥٧٦ دينار لمقابلة إيراد كلفة شطب إسطوانات وإصلاحها الواردة في تسعيرة الـ IPP والبالغة ٢٠ دينار لكل طن غاز ، حيث ستتحمل الشركة قيمة استدراك الاسطوانات المشطوبة أو إصلاحها حسب التعليمات الخاصة بذلك ويبلغ عدد إسطوانات الغاز المتداولة ٤/٧ مليون أسطوانة .

❖ بموجب قرارات لجنة الشطب للاسطوانات تم شطب حوالي ١٠,٦٩٢ اسطوانة غاز غير صالحة للتداول قدرتها قيمتها بمبلغ ٣٩٨,٢٦٢ دينار .

ز - يتضمن هذا البند أمانات لصالح الحكومة وتشمل قيمة الوفر المالي المتحقق من إستيراد النفط العراقي والزيوت الوقود قبل احتساب حصة الشركة من تعويض اضرار تكرير النفط العراقي المستورد ، حيث تم بموجب كتاب وزارة الطاقة والثروة المعدنية رقم ٩/٢/٢/١١٣ تاريخ ٦ تشرين الأول ٢٠٠٩ مطالبة الشركة بقيد الوفر المالي المتحقق من الخصم الممنوح للحكومة من إستيراد النفط العراقي منذ شهر أيلول ٢٠٠٨ ولغاية تاريخه وقيد لصالح الحكومة .

ح - يمثل هذا البند دفعات مقدمة من قبل عملاء المحروقات والغاز لقاء شراء مشتقات نفطية .

ط - يمثل هذا البند رسوم طوابع واردات المحروقات المضافة الى آلية تسعير المشتقات النفطية والتي تبلغ ٠/٠٠٦ من سعر الكلفة المدرجة في آلية تسعير المشتقات النفطية .

١٣ - مخصص ضريبة الدخل

إن الحركة الحاصلة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٤,٥٥١,٨٨٧	١٠,١٨٥,٤١٨	مخصص ضريبة دخل أول السنة
١١,٥٨٥,٧٧٩	-	يضاف : مصروف ضريبة الدخل للسنة
(٥,٩٥٢,٢٤٨)	(٩,٤٧٢,٧١٩)	ينزل : ضريبة دخل مدفوعة
١٠,١٨٥,٤١٨	٧١٢,٦٩٩	مخصص ضريبة الدخل آخر السنة

يمثل مصروف ضريبة الدخل للسنة الظاهر في قائمة الدخل ما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
١١,٥٨٥,٧٧٩	-	ضريبة دخل للسنة
(٨,٧٠٢,٩٢٤)	(٢,٦٥٨,٩٦٧)	موجودات ضريبية مؤجلة للسنة
٧٥٨,٠٤٩	٦,٨٨٧,٥٤٧	إطفاء موجودات ضريبية مؤجلة للسنة
٣,٦٤٠,٩٠٤	٤,٢٢٨,٥٨٠	

- قامت الشركة بتسوية نهائية مع دائرة ضريبة الدخل والمبيعات حتى نهاية العام ٢٠٠٨ وتم تقديم الكشوفات التقدير الذاتي للأعوام ٢٠٠٩ و ٢٠١٠ و ٢٠١١ وتسديد الضريبة المعلنة في حين قامت دائرة ضريبة الدخل والمبيعات بمراجعة سجلات الشركة لهذه الاعوام باستثناء العام ٢٠١١ ولم يصدر قرار نهائي حولها بعد . هذا وبراى الإدارة والمستشار الضريبي إن المخصصات المأخوذة في القوائم المالية الموحدة كافية لأغراض الالتزامات الضريبية .
- بلغت نسبة ضريبة الدخل القانونية على الشركة ١٤ % .

١٤ - مخصص تعويض نهاية الخدمة

إن الحركة الحاصلة على مخصص تعويض نهاية الخدمة هي كما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٥٦٤,٩٠٢	٨,٤٨٣,٥٥١	رصيد بداية السنة
٨,٠٨٣,٧٢٧	٥٧,٧٢٨	المكون خلال السنة
-	(٨,٠٤١,٦٠٣)	المحصر لصندوق الوفاة والتعويض
(١٦٥,٠٧٨)	(١٢١,٩١٣)	المدفوع خلال العام
٨,٤٨٣,٥٥١	٣٧٧,٧٦٣	رصيد نهاية السنة

- يمثل هذا الرصيد مخصص تعويض نهاية الخدمة للموظفين الذين كانوا على رأس عملهم ما قبل العام ١٩٨٠ .



١٥ - وزارة المالية - تمويل المخزون الإستراتيجي

- أ -** يمثل هذا البند التمويل الممنوح للشركة من وزارة المالية لقاء المخزون الاستراتيجي بدون فوائد .
- ب -** إنتهت اتفاقية الامتياز مع الحكومة في ٢ آذار ٢٠٠٨ ، وعليه قامت الشركة خلال العام ٢٠٠٨ بالاتفاق مع الحكومة على ان يتم تقييم المخزون الاستراتيجي وتشبيته ككمية وقيمة كما هو بتاريخ إنتهاء الإمتياز في ٢ آذار ٢٠٠٨ ، وعليه تم إظهاره في حساب خارج قائمة المركز المالي الموحد بموجب الكميات والأسعار القائمة بذلك التاريخ .

١٦ - إحتياطات

أ - إحتياطي إجباري

بموجب نص المادة (١٨٦) من قانون الشركات رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٧ الاصيلي وما طرأ عليه من تعديلات اخرها القانون المؤقت رقم (١٧) لسنة ٢٠٠٣ ، يخصص ١٠٪ من الارباح السنوية الصافية لحساب الاحتياطي الاجباري ولا يجوز وقف هذا الاقتطاع قبل ان يبلغ مجموع المبالغ المتجمعة لهذا الحساب ما يعادل ربع رأسمال الشركة المصرح به الا انه وبموافقة الهيئة العامة تم الاستمرار في اقتطاع هذه النسبة الى ان يبلغ هذا الاحتياطي الاجباري رأسمال الشركة المصرح به والمدفوع .

ب - إحتياطي إختياري

يمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة حدها الأقصى ٢٠٪ ، يستخدم الإحتياطي في الأغراض التي يقررها مجلس الإدارة ويحق للهيئة العامة رسمته أو توزيعه بالكامل أو أي جزء منه كأرباح على المساهمين .

١٧ - إحتياطي تقييم موجودات مالية

يمثل هذا البند إحتياطي تقييم الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل والناتج عن إعادة تقييم هذه الموجودات بقيمتها العادلة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ .

١٨ - الأرباح المدورة

قررت الهيئة العامة للشركة في اجتماعها العادي المنعقد بتاريخ ٨ تشرين الثاني ٢٠١٢ الموافقة على بتوزيع أرباح ما نسبته ١٥٪ من رأس المال نقدا على المساهمين اي ما يعادل ٤/٨ مليون دينار وبالإضافة إلى رسملة جزء من الأرباح المدورة لزيادة رأس المال بنسبة ٢٥٪ أي ما يعادل ٨ مليون دينار وتوزيعها كأسهم مجانية على المساهمين عن العام ٢٠١١ .

١٩ - المبيعات

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٣,٤٥٥,٤٨١,٣٢٥	٤,١٩٥,٠٧٨,٢٨٢	مبيعات التكرير والتوزيع
٢٢٩,٥٠٧,٠٤٤	١٧٦,٤٤٢,٧٩٠	مبيعات مادة الغاز
٢٧,٨٤٩,٥٠١	٣١,٨١٠,٣٤٤	مبيعات مصنع الزيوت
٢٩,٩٠٠,٠١٦	٣٦,٢٤٥,٦٥٥	عائدات جهاز النقل
(٢٤٦,١١٥,٣٧٧)	(٣٩١,١٥٧,٥٦٤)	ينزل: ضريبة المبيعات والضريبة الخاصة
٣,٤٩٦,٦٢٢,٥٠٩	٤,٠٤٨,٤١٩,٥٠٧	



يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠١٦		٢٠١٥	
المجموع	المجموع	جهاز النقل	مصنع الزيوت
دينار	دينار	دينار	دينار
٧٦,١٧٤,١٢٠	٤٥,٢٥٠,١٠٣	-	١٠٠,٠٨٩
١,٨٩٤,٨٥٧,٥٥٧	٢,٢٠٥,٩٣٥,٨٩٣	-	٢١,٤١١,٣٤٦
(٤٥,٢٥٠,١٠٣)	(٣٥,٣٦٢,٣٩٦)	-	(٨٥,٣٦٧)
١,٩٢٥,٧٨١,٥٧٤	٢,٢١٥,٨٢٢,٧٠٠	٠	٢١,٤٣٦,١٦٨
٣٠,٧٣٦,٨١٠	٢٥,٧١١,٦٢١	٧,١٨١,٢٣١	٩٤١,٨٧٨
١,٩٨٨,٢٨٠	٤,١٦٩,٦١٠	٩١٥,٨٧٩	٢٢٦,٨١٨
٤,٣٧٩,٥٣٩	٤,٥٧٩,٤٥٧	١٦١,٠٠٨	١١٢,٥٤١
٩,٦٧٨,٥٧٧	٨,٣٠٩,٣١٤	١,٣٧٢,٣٣٨	٤٦,٢٩٦
١٤,٥٦٧,٧٦٥	٣٦,٠٨٩,٨٦٧	٣٦,٠٨٩,٨٦٧	-
٣,٠٠٥,٤٥٤	٤,١٧٨,٣٥٧	٤,١٧٨,٣٥٧	-
٧,٥٢١,١١٤	٩,٨٢٢,٣٣٨	٣٣٢,٤٨٢	٣٥٤,٣٦٢
٧١,٨٧٧,٦٣٩	٨٢,٨٦٠,٥٦٤	٤٠,٢٢٢,١٦٢	١,٦٨١,٨٥٥
١,٩٩٧,٦٥٩,٣١٣	٢,٢٩٨,٦٨٢,٣٦٤	٤٠,٢٢٢,١٦٢	٢٢,١٠٨,٠٢٣
١٥٢,٢٣٩,٥٠٧	٩٦,٢٨٠,٣٥٨	-	٨٢٦,٩٠٨
١,٨٤٢,٨٢٨,٤٦٤	٢,٥١٦,٧٧٨,٠٥٩	-	-
٢,٩٩٢,٧٣٧,١٨٤	٢,٦١٢,٠٠٨,٣١٧	٠	٨٢٦,٩٠٨
(٩٦,٢٨٠,٢٥٨)	(٢٧٠,٠٥٠,٤٧٨)	-	(١,٢٠٢,٨٧١)
٢,٨٩٧,٤٥٦,٩٢٦	٤,٦٤١,٦٤١,١٠٣	٤٠,٢٢٢,١٦٢	٢٢,٧٣١,٠٦٠
(٥٧١,٤٥٦,٨٤٢)	(٦٨٩,٨٩٤,٣٢٠)	-	-
٦,٩٦١,٩٦٨	١٤,٧٣٨,٦٧٦	-	١٤,٧٣٨,٦٧٦
٤١,٧٢٩	٢,٤١٢,٦٥٧	-	٢,٤١٢,٦٥٧
٢,١١٤,١٢٤	٣٢,٦٥٢,٣٢٧	-	٣٢,٦٥٢,٣٢٧
٢,٣٣٦,١٧٧,٩٠٥	٤,٠٠٢,٥٥١,٤٥٢	٤٠,٢٢٢,١٦٢	٢٢,٧٣١,٠٦٠
			٢,٩٩٢,٥٨٨,٣٣١

مواد أولية :

زيت خام ومواد تحت التشغيل أول السنة

مشتريات زيت خام ومواد أولية مستعملة في الإنتاج

زيت خام ومواد تحت التشغيل آخر السنة

مصارييف صناعية :

رواتب ومناقص أخرى للموظفين

مساهمة الشركة في صندوق العجز والوفاء

استهلاك ممتلكات ومعدات

مواد أولية وقطع غيار ولوازم مختلفة

أجور نقل محروقات مدفوعة

محروقات السيارات

مصروفات صناعية أخرى

مجموع مصارييف صناعية

مجموع كلفة الإنتاج

يضاف : مشتقات بترولية جاهزة وزيتوت أول السنة

مشتريات بضاعة جاهزة خلال السنة

مجموع البضاعة الجاهزة للبيع

ينزل : مشتقات بترولية جاهزة وزيتوت آخر السنة

دعم المشتقات النفطية المقيد على حساب وزارة المالية

فائض تكبير النفط العراقي

فائض استيراد زيت الوقود العراقي

فائض فرق تسعير المشتقات النفطية المقيد لحساب وزارة المالية

* لم يتم فصل نشاط الغاز المسال عن نشاط التكرير والتوزيع وذلك لعدم وجود سجلات محاسبية منفصلة لها .

- بلغ معدل تكلفة برميل النفط الخام ١٢٢ دولار أمريكي كما في ٢٠١٢ كانون الأول ٢٠١٢ (مقابل ١٠٩ دولار أمريكي كما في ٢١ كانون الأول ٢٠١١) .



٢١ - إيرادات تشغيلية وأخرى

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٩٣,٣٨٧	١١٥,١٥٦	مبيعات الخردة
٥٧٤,٢٦٢	٨٢٣,٢٧٦	إيرادات فروقات عملة
١,٢٠٠,٠٠٠	١,٢٠٠,٠٠٠	إيرادات مؤسسة الموائى*
١٣٢,٥٥١	٢٤٩,٦١٦	إيرادات توزيعات الاسهم
٢,٢٧٠,٨٠٧	٣,٤٧٣,٥٢٤	إيرادات اخرى متنوعة
٤,٢٧١,٠٠٧	٥,٨٦١,٥٧٢	

❖ يمثل هذا البند البدلات المستحقة لشركة مصفاة البترول الأردنية والبالغة ١,٢٠٠,٠٠٠ دينار. ناتجة عن إستخدام مؤسسة الموائى لموظفي الشركة خلال العام ٢٠١٢ للمساعدة في أعمال رصيف الميناء في العقبة .

٢٢ - تسوية الأرباح مع الحكومة

أ - كما يرد في الايضاح رقم (٢) تم قيد فرق الربح المحتسب بهذه الطريقة عن احتسابه على أسس تجارية ضمن حساب وزارة المالية في حين تم قيد فرق الربح المحتسب للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ تحت بند مخصص تسوية الأرباح مع الحكومة ، علما أنه لم يتم إستثناء نتائج أعمال نشاط الغاز المسال من الأرباح الواردة في البند (٥) أعلاه وذلك لعدم وجود سجلات محاسبية منفصلة لها .

٢٠١٢	
دينار	
(٧٣,٤٨٧,٣٠٦)	(خسائر) السنة قبل الضريبة
(٦,٤٢٣,٨٨٠)	ينزل: أرباح مصنع الزيوت بعد الضريبة
(١٥٠,٥٣٠)	حصة الشركة من الوفر المتحقق من تكرير النفط العراقي بعد الضريبة
(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	الربح المستهدف للشركة بعد الضريبة للسنة
(٤,٢٢٨,٥٨٠)	ضريبة الدخل للسنة
٩٩,٢٩٠,٢٩٦	المقيد على الحكومة للوصول للربح المستهدف

ب - لم يتم تجديد الاتفاقية مع الحكومة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ في حينه وعليه تم احتساب أرباح الشركة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١١ بناءً على قرار مجلس الإدارة رقم (١٧٤ / ٢٠١٢) بتاريخ ٢ أيلول ٢٠١٢ وذلك بناءً على المفاوضات الأولية مع الحكومة والمتضمنة ما يلي :

- ١ - احتساب ربح سنوي للشركة بمقدار ١٥ مليون دينار بعد الضريبة لنشاط التكرير والتوزيع .
- ٢ - تستثنى أرباح مصنع الزيوت من الأرباح المشار إليها في البند (١) أعلاه بشرط تحميل مصنع الزيوت التكاليف الثابتة والمتغيرة الخاصة به سواءً كانت مباشرة أو غير مباشرة .

- ٣ - تستثنى أرباح نشاط الغاز المسال من الأرباح المشار إليها أعلاه في البند (١) .
- ٤ - يستثنى ما تتقاضاه شركة مصفاة البترول الأردنية مقابل تكرير النفط الخام العراقي بواقع (١٠) سنت / برميل من الأرباح على أن تخضع هذه الأرباح للضريبة .
- وقيد فرق الربح المحتسب بهذه الطريقة عن احتسابه على أسس تجارية تحت بند مخصص تسوية الأرباح مع الحكومة وذلك لحين التوصل إلى تفاهم نهائي مع الحكومة حول احتساب أرباح الشركة ، علماً أنه لم يتم إستثناء نتائج أعمال نشاط الغاز المسال من الأرباح الواردة في البند (٣) أعلاه وذلك لعدم وجود سجلات محاسبية منفصلة لها .

٢٠١٢	
دينار	
٦٦,٥٨٢,١٩٨	أرباح العام قبل الضريبة
(٦,٦٧٨,٨٨٩)	ينزل: أرباح مصنع الزيوت بعد الضريبة
(١٧٤,٧٨٠)	حصة الشركة من الوفر المتحقق من تكرير النفط العراقي بعد الضريبة
(١٥,٠٠٠,٠٠٠)	الربح المستهدف للشركة بعد الضريبة
(٣,٦٤٠,٩٠٤)	ضريبة الدخل للسنة
٤١,٠٨٧,٦٢٥	المقيد الى حساب مخصص تسوية الأرباح مع الحكومة

٢٣ - مصاريف البيع والتوزيع

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
١٥,٩٧١,٥٠٤	١٦,٠٣٤,٣٦٨	رواتب ومنافع اخرى للموظفين
١,٠٤٩,٢٤٥	٢,٠٠٩,٤٢٩	مساهمة الشركة في صندوق العجز والوفاء
٢,٧٧١,٥٩٣	٢,٣٨٦,٥٢١	استهلاك ممتلكات ومعدات
١,١٣٠,٨٣٣	١,٣٦٧,١٥٣	مواد أولية وقطع غيار ولوازم مختلفة
٧٦٨,٩٩٤	٧٨٤,٣٧٢	رسوم تأمين
٣١٩,٨٧٥	٢٩٦,٧٧٦	رسوم وضرائب وطوابع
٤,٢١٥,٣٥٠	٤,٠٠٠,٧٩٤	مصاريف بيع وتوزيع متنوعة
٢٦,٢٢٧,٣٩٤	٢٦,٨٧٩,٤١٣	



٢٤ - مصاريف إدارية وعمومية

يتكون هذا البند مما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٤,٦٨٧,٤٦٣	٤,٦٦٣,١٦٧	رواتب ومنافع اخرى للموظفين
٣٠٣,٨٩٤	٦٠٠,٥٧١	مساهمة الشركة في صندوق العجز والوفاء
٢٦٠,٨٧٦	٢٣٣,٧٣٠	تبرعات نقدية وعينية
١٥٤,٠٦٩	١٥٤,٥١٠	بريد وهاتف
٨٦,٧٣٦	١١٤,٨٣٢	قرطاسية ومطبوعات
٦٦٣,١٢٨	٤٤٣,٩٢٧	استهلاك ممتلكات ومعدات
٤٢,١٢٤	٥٧,٧٢٨	مخصص تعويض نهاية الخدمة
٣٥٧,٢٥٠	٤٨٩,٩٧٤	أتعاب واستشارات فنية وقانونية
١٠٨,٥٩٣	١٠٦,٠٢٥	اعلانات
٢٩٧,٨٨٠	٢٢٩,٠٨٠	صيانة وتصليلات
١٤٠,٤١٥	١٤٣,١٥٨	ايجارات
٣٠,٢٠٧	٢٦,٥٦٣	مصاريف سيارات
٦٥,٤٩٠	٤٢,٧٠٣	اشتراقات
٧٤,٤٣٢	٧٣,٤٠٥	رسوم تأمين
٩٥,١١٨	١٢١,٨٧٢	ماء وكهرباء
٥٢,٠٠٠	٥٢,٠٠٠	اتعاب مهنية
٣٧٤,٦١٤	٧٢٤,٥٣٦	رسوم وضرائب وطوابع
٤٢٧,٣٥٦	٤١٤,٦١٨	حماية وحراسة
٣٧٨,٥٢١	٣٠٨,٦٩٤	مصاريف ادارية وعمومية متنوعة
٨,٦٠٠,١٦٦	٩,٠٠١,٠٩٣	

٢٥ - الربح للسهم الواحد

يتم احتساب الربح للسهم الواحد بقسمة الربح للسنة على المتوسط المرجح لعدد الاسهم خلال السنة وبيانه كما يلي :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٢١,٨٥٣,٦٦٩	٢١,٥٧٤,٤١٠	الربح للسنة - قائمة (ب)
٣٢,٠٠٠,٠٠٠	٣٢,٠٠٠,٠٠٠	المتوسط المرجح لعدد الأسهم
-/٦٨٣	-/٦٧٤	حصة السهم من الربح للسنة - العادي
-/٥٤٦	-/٥٣٩	حصة السهم من الربح للسنة - المخفض

٢٦ - مستويات القيمة العادلة

يحلل الجدول التالي الأدوات المالية المسجلة بالقيمة العادلة استناداً إلى طريقة التقييم ، حيث يتم تعريف المستويات المختلفة على النحو التالي :

المستوى ١: الأسعار المعلنة (غير المعدلة) لأصول أو التزامات متطابقة في أسواق نشطة؛

المستوى ٢: معلومات غير السعر المعلن المتضمن في المستوى ١ الذي يتم رصده للأصل أو الالتزام ، سواء بصورة مباشرة (مثل الأسعار) أو غير مباشرة (أي مشتقة من الأسعار)؛

المستوى ٣: معلومات عن الأصل أو الالتزام لا تستند إلى تلك المرصودة من السوق (معلومات غير ظاهرة) .

الاجمالي	المستوى ٣	المستوى ٢	المستوى ١	٣١ كانون الأول ٢٠١٢
دينار	دينار	دينار	دينار	موجودات أدوات مالية :
٤,٧٦١,٨٤٣	-	-	٤,٧٦١,٨٤٣	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
٤,٧٦١,٨٤٣	-	-	٤,٧٦١,٨٤٣	

٢٧ - إلتزامات قد تطراً وارتباطات مالية

أ - هنالك التزمات قد تطراً على الشركة وارتباطات مالية بتاريخ قائمة المركز المالي الموحد تفاصيلها كما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٥٥١,٥١٤,٥٥٣	٥٢٤,٥٣١,٥٠٦	اعتمادات مستندية وبوالص تحصيل *
٣,٥٤٩,٨٢٠	٣,٥٢٤,٨٢٣	كفالات بنكية
٢٠,٣٧٧,٦٨٧	٥,٧٣٦,٩٨٤	عقود مشاريع قيد التنفيذ

❖ يشمل هذا البند على إتمادات ضمان (Stand by L/Cs) بمبلغ ٢٢٣ مليون دينار (أي ما يعادل حوالي ٣١٥ مليون دولار أمريكي) لصالح شركة أرامكو السعودية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ (مقابل ٢١٦ مليون دينار أي ما يعادل حوالي ٣٠٥ مليون دولار أمريكي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١١) .

ب- هنالك قضايا أخرى مقامة على الشركة لدى المحاكم للمطالبة بمبالغ تقدر بحوالي ٢,٤٤٩,٠٧٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ ، علماً بان بعض القضايا من سنوات سابقة مقامة على الحكومة والشركة معا . تم تقدير الإلتزامات التي يمكن ان تترتب على الشركة من القضايا القائمة وتم اخذ المخصصات اللازمة لها ضمن بند دائنون وارصدة دائنة اخرى ، وبراى ادارة الشركة والمستشار القانوني



فإن المخصصات المأخوذة كافية لمواجهة أي التزامات مستقبلية .

تم بتاريخ ٢٩ تشرين الثاني ٢٠١٢ رفع دعوة قضائية ضد شركة مصفاة البترول الأردنية مقامة من قبل المقاول ائتلاف شركات كريستوفر دي كونستانتينيديس (س . أ) وايرمون (س.أ) وشركة المجموعة الهندسية (كي . زد . يو) المحدودة - منفذ العطاء رقم (٢٠٠٦/١٦) والذين يطالبون ٧ مليون دولار أمريكي كتعويض على الاعمال المنفذة بدل قيم الفواتير والاعمال الاضافية وتعويض تأخير وفوائد ، هذا وقد تم رصد المخصصات اللازمة لقاء أي التزامات قد تطرأ على الشركة لهذه المطالبة وفي ضوء رأي المستشار القانوني للشركة .

ج - بناءً على تنسيب معالي وزير المالية ، قرر مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ أول آذار ٢٠١١ ، بالاستناد لاحكام المادة (١٤٩/ ج) من قانون الجمارك رقم (٢٠) لسنة ١٩٩٨ ، الموافقة على اعفاء مستوردات شركة مصفاة البترول الأردنية من النفط الخام والمشتقات النفطية من الرسوم الجمركية (الرسم الموحد) للفترة من أول كانون الثاني ٢٠١٢ الى ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ .

٢٨ - صندوق الوفاة والتعويض و مكافأة نهاية الخدمة

أ - إستناداً إلى قرار مجلس الإدارة المتعلق بدمج صندوق الوفاة والعجز والتعويض مع مكافأة نهاية الخدمة في نظام واحد يسمى (نظام الوفاة والعجز والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة) ،

وبموجب البلاغ العام رقم ٢٠١٢/١١ الصادر عن شركة مصفاة البترول الأردنية بتاريخ ٣ آذار ٢٠١٢ ، يحتسب للموظف عند نهاية الخدمة مبلغ ١٥٠٪ من إجمالي الراتب الشهري وحسب آخر أجر يتقاضاه علي أن لا يزيد المبلغ عن ٢,٠٠٠ دينار عن كل سنة خدمة لمن تقل رواتبهم الاجمالية عن ٢,٠٠٠ دينار شهريا ، وفي حال تجاوز الراتب الاجمالي الشهري ٢,٠٠٠ دينار ، يدفع للموظف مكافأة نهاية خدمة بواقع راتب شهر إجمالي واحد عن كل سنة خدمة حسب آخر راتب تقاضاه ، بحيث يتم تحديد المبالغ اللازمة سنويا من قبل مجلس الإدارة وبما يتناسب مع حجم هذا الإلتزام وبحيث تتمكن الشركة من تغطيته خلال خمس سنوات ووفقا للملحق رقم (٥) لنظام الصندوق الجديد المشار إليه أعلاه ، هذا ويقل رصيد المخصص بحوالي ١٦ مليون دينار عن رصيد المخصص الواجب أخذه كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٢ .

ب - قامت الشركة خلال العام ٢٠٠٨ بالإقتراض من صندوق العجز والوفاء والتعويض مبلغ ٣,٣١٧,٢٨٣ دينار وبسعر فائدة ٧/٥٪ ، هذا وقامت الشركة خلال العام ٢٠١٢ بالإقتراض مجددا من صندوق نظام الوفاة والتعويض ومكافأة نهاية الخدمة بمبلغ ٣,٩٠٩,٦٦٦ دينار وبدون فائدة .

٢٩ - أرصدة أطراف ذات علاقة

ان تفاصيل الارصدة والمعاملات مع الاطراف ذات العلاقة هي كما يلي :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
١٠٢,٩٧٤,٨٣٤	١٦٩,١٩١,٤٠٢	وزارة المالية مدين (ايضاح ٦)
١٥٦,٧٨٧,٣٠٣	١٥٦,٧٨٧,٣٠٣	وزارة المالية - تمويل المخزون الاستراتيجي (ايضاح ١٥)
-	(٨,١٨٥,٦٢١)	وزارة المالية - فائض النفط العراقي دائن (ايضاح ١٢)
٨,٧٩٠,٦٧٥	-	وزارة المالية - فائض النفط العراقي مدين (ايضاح ٦)
(٣١٤,١٢٤)	(٢٣,٩٦٧,٤٦١)	وزارة المالية - أمانات فروقات تسعير المشتقات والفوائض (ايضاح ١٢)
(٦٢,٣١٣,٩٦٣)	(٩٥,٨٤٣,٦٤١)	وزارة الطاقة والثروة المعدنية - أمانات إنشاء خزانات بديلة (ايضاح ١٢)

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٥٧١,٤٥٦,٨٤٢	٦٨٩,٨٩٤,٣٢٠	دعم المشتقات النفطية المقيد على حساب وزارة المالية (ايضاح ٢٠)
(٤١,٠٨٧,٦٢٥)	٩٩,٢٩٠,٢٩٦	وزارة المالية - تسوية الأرباح مع الحكومة - دعم (فائض) (ايضاح ٢٢)
(٦,٩٦١,٩٦٨)	(١٤,٧٣٨,٦٧٦)	وزارة المالية - فائض تكرير النفط العراقي (ايضاح ٢٠)
(٣,١١٤,١٢٤)	(٢٣,٦٥٣,٣٣٧)	وزارة المالية - فائض فرق تسعير المشتقات النفطية (ايضاح ٢٠)
(٤١,٧٢٩)	(٢,٤١٢,٦٥٧)	وزارة المالية - فائض استيراد زيت الوقود العراقي (ايضاح ٢٠)

بلغت الرواتب والمكافآت والمنافع الاخرى للادارة التنفيذية العليا وأعضاء مجلس الادارة ما مجموعه ٤٩٣,١١٣ دينار للعام ٢٠١٢ (٤٩٥,٦٢٣ دينار للعام ٢٠١١) .

٣٠ - إتفاقية التسوية مع الحكومة حول إنهاء امتياز شركة مصفاة البترول الأردنية

في ضوء انتهاء امتياز شركة مصفاة البترول الأردنية وضرورة اجراء تسوية لجميع المواضيع المتعلقة بانتهاء الامتياز بما فيها التسوية المالية وتحديد مستقبل عمل شركة مصفاة البترول الأردنية بعد انتهاء الامتياز ، وعلى ضوء كتاب دولة رئيس الوزراء رقم ١٨٣٣/١١/٥٨ تاريخ ٢٨ كانون الثاني ٢٠٠٨ بان يتم اجراء المفاوضات المتعلقة بانتهاء الامتياز ، قامت شركة مصفاة البترول الأردنية بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠٠٨ بتوقيع إتفاقية تسوية مع الحكومة حول إنهاء إتفاقية الإمتياز بيانها كما يلي :

أ - منح شركة مصفاة البترول الأردنية جزءاً من نشاط التوزيع (شركة من شركات التوزيع الأربع التي سيتم ترخيصها) بما لا يقل عن ٢٥٪ من السوق وبحيث تكون هذه الشركة منفصلة عن شركة مصفاة البترول



الأردنية ومملوكة لها وان ينطبق عليها كافة الشروط التي ستطبق على شركات التوزيع الثلاث الأخرى وبموجب اتفاقية ترخيص لهذه الغاية وان تشمل موجودات هذه الشركة محطات المحروقات التي تملكها شركة مصفاة البترول الأردنية وعددها (٥) محطات .

ب - إنشاء شركة لوجستية واحدة في المملكة تكون حصة الحكومة في هذه الشركة ٥١٪ وتكون حصة شركة مصفاة البترول الأردنية فيها ٤٩٪ عند تأسيسها بحيث تعمل على أساس نظام حرية الاستخدام للمرافق اللوجستية (لا يحق لهذه الشركة الاتجار بالمشتقات النفطية أو استيرادها) وتلتزم الحكومة وشركة مصفاة البترول الأردنية ببيع جزء من حصتها في هذه الشركة وفقاً لبرنامج الحكومة في إعادة هيكلة القطاع النفطي وفتحه للمنافسة وفصل وتقييم الموجودات وفقاً للاطار التالي :

١ - تلتزم شركة مصفاة البترول الأردنية ببيع ٢٩٪ من رأس مال الشركة اللوجستية للمشغل (القطاع الخاص) لتصبح حصتها ٢٠٪ من رأس مال الشركة اللوجستية وتلتزم الحكومة ببيع ٣١٪ من رأس مال الشركة اللوجستية للمشغل لتصبح حصتها ٦٠٪ من رأس مال الشركة اللوجستية .

٢ - يتم فصل جميع مرافق وموجودات شركة مصفاة البترول الأردنية في الموقع الجديد في العقبة / المنطقة الجنوبية والمقامة على ارض بمساحة حوالي (٢٥١,٨٢٠) دونم والمؤجرة لشركة مصفاة البترول الأردنية من قبل سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة / شركة تطوير العقبة وفصل جميع مرافق وموجودات شركة مصفاة البترول الأردنية في مطار الملكة علياء الدولي ومطار الملك حسين الدولي ومطار ماركا المدني عن مرافق وموجودات شركة مصفاة البترول الأردنية واعتبار هذه المرافق والموجودات في العقبة وفي المطارات جزءاً من مرافق وموجودات الشركة اللوجستية .

٣ - تقيد على الحكومة لشركة مصفاة البترول الأردنية ما يعادل ٥١٪ من قيمة الموجودات اللوجستية التي يتم نقلها للشركة اللوجستية والمبينة في البند (٢) أعلاه وتعتبر هذه القيمة حصة الحكومة في رأس مال الشركة اللوجستية عند تأسيسها .

٤ - يتم بيع الحصة المشار إليها في البند (١) أعلاه بما فيها خيار بيع حصة الحكومة المتبقية وفقاً لبرنامج الحكومة في إعادة هيكلة القطاع النفطي وتأسيس وترخيص الشركة اللوجستية وتلتزم شركة مصفاة البترول الأردنية ببيع حصتها المشار إليها في البند (١) أعلاه والبالغة ٢٩٪ من رأس مال الشركة اللوجستية بالتزام مع قيام الحكومة ببيع حصتها البالغة ٣١٪ من رأس مال الشركة اللوجستية من خلال العطاء التنافسي الذي ستطرحه الحكومة لبيع ما نسبته ٦٠٪ للمشغل (المشتري الجديد من القطاع الخاص) وعلى أن تتقاضى كل من الحكومة وشركة المصفاة قيمة الحصة التي يتم بيعها والعائدة لها وفقاً لقيمة البيع للمشغل (القطاع الخاص) .

٥ - تلتزم الحكومة وشركة المصفاة بكافة متطلبات تأسيس الشركة اللوجستية ومهامها وسيكون من مهام الشركة اللوجستية تأمين السعات التخزينية المستقبلية لخدمة شركات التوزيع في كافة مناطق المملكة طيلة فترة ترخيصها وكذلك تأمين السعات التخزينية اللازمة للمخزون الاستراتيجي .

٦ - تعتبر الشركة اللوجستية الخلف القانوني لشركة مصفاة البترول الأردنية فيما يتعلق بالحقوق والالتزامات المترتبة على العطاءات التي يجري تنفيذها والمتعلقة بالمرافق المشار إليها في البند (٢) أعلاه وتفيد على الحكومة لشركة مصفاة البترول الأردنية ما يعادل (٥١٪) من قيمة هذه العطاءات وتفيد ٤٩٪ من قيمة هذه العطاءات على شركة مصفاة البترول الأردنية .

٧ - يتم تسوية أوضاع وحقوق الموظفين العاملين في هذه المرافق وفقاً للقوانين والانظمة المعمول بها بهذا الخصوص .

- ج -** الإبقاء على ملكية شركة مصفاة البترول الأردنية للمنشآت والمرافق والمعدات وملحقاتها الموجودة في منشآت شركة مصفاة البترول الأردنية في منطقة العقبة / الموقع القديم / رصيف الفوسفات ويترك لشركة المصفاة معالجة موضوع طلب سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة / شركة تطوير العقبة المتعلق بتملك الموقع وما عليه من منشآت ، حيث طالبت سلطة منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة بموجب كتابها رقم ظ ب / ب / ١١٨٧٠ تاريخ أول تموز ٢٠٠٧ الموجه لدولة رئيس الوزراء باعادة النظر بقرار مجلس الوزراء الموقر ذات العلاقة بتملك هذه المرافق لغايات بيعها للشركة اللوجستية وذلك لتمكين شركة تطوير العقبة من نقل مرافق ومعدات الميناء الرئيسي الى موقعها الجديد في منطقة الساحل الجنوبي . وعلى ان تقوم شركة مصفاة البترول الأردنية بإدارة هذه المرافق وفقاً لنظام حرية الاستخدام لتمكين شركات التوزيع من تزويد البواخر بالوقود ولحين قيام الشركة اللوجستية بتوفير مرافق جديدة لتمكين شركات التوزيع من تزويد البواخر بالوقود .
- د -** الإبقاء على ملكية شركة مصفاة البترول الأردنية لمرافق تحميل المشتقات النفطية في موقع المصفاة في الزرقاء لانه يتعذر فصل هذه المرافق لاسباب فنية وعلى ان تقوم شركة المصفاة بإدارة هذه المرافق وفقاً لنظام حرية الاستخدام ولفترة انتقالية مع اجراء ما يلزم من تحسينات وتحديث لهذه المرافق بما يتوافق مع المتطلبات العالمية ولحين تمكين الشركة اللوجستية من بناء مرافق التحميل الخاصة بها ويقتصر عمل هذه المرافق بعد انتهاء الفترة الانتقالية لاغراض شركة مصفاة البترول الأردنية .
- هـ -** الإبقاء على ملكية شركة مصفاة البترول الأردنية لمرافق تعبئة الغاز البترولي المسال في الزرقاء وعمان واربد على ان يتم تأسيس شركة مستقلة عن شركة مصفاة البترول الأردنية ومملوكة لها لتدير هذه المرافق ، وللحكومة الحق بفتح سوق الغاز البترولي المسال للمنافسة اعتباراً من تاريخ انهاء الامتياز .
- و -** ان تقوم شركة مصفاة البترول الأردنية بتوفير السعات التخزينية الزائدة عن حاجتها في موقع الزرقاء لصالح الشركة اللوجستية على أسس تجارية ولفترة انتقالية ولحين قيام الشركة اللوجستية بإنشاء مرافق التخزين والتحميل الخاصة بها .
- ز -** ان تستمر شركة مصفاة البترول الأردنية بتخزين مادة النفط الخام العائدة لها في الخزانات ذوات الأرقام (٧٠ ، ١٥ ، ٧١) والبالغ سعتها حوالي (٦٨) ألف طن والمخصصة لتخزين النفط الخام في موقع شركة مصفاة البترول الأردنية (الموقع الجديد في العقبة) والذي ستؤول مرافقه وموجوداته الى الشركة اللوجستية دون قيامها بدفع أي كلفة إضافية غير الكلفة الحالية المقدرة بحوالي ١,٥ دينار / طن / شهر مقابل استخدام الخزانات المشار إليها أعلاه الى الشركة اللوجستية . وتستمر المصفاة باستخدام هذه الخزانات ضمن هذا الترتيب ولحين توفير السعات التخزينية البديلة من قبل شركة تطوير العقبة / مشروع الميناء النفطي المتكامل .
- ح -** الموافقة على التسوية المالية للمواضيع المتعلقة بانتهاء الامتياز وفقاً لتقرير الخبير المالي والذي تم تكليفه من قبل الحكومة وكما يلي :



البيان	الوضع النهائي
رصيد ما تم اقتطاعه من الأرباح لحساب الاحتياطي الاجباري والبالغ ١,٢٨٣ مليون دينار	حق الحكومة
قيمة التغير المتراكم في قيمة الاستثمارات (الأشهم)	حق الحكومة وتحدد القيمة بتاريخ انتهاء الامتياز
قيمة الفائدة المدفوعة على القرض التجسيري البالغ (٣٠) مليون دينار	التوافق حول إبقاءها لشركة مصفاة البترول الأردنية
قيمة الأرباح الموزعة (١٦٪) على الفرق ما بين رأس المال البالغ (٣٢) مليون دينار ورأس المال المدفوع فعلاً البالغ (٣٠,٥٦٦) مليون دينار للفترة من عام (١٩٨١ - ٢٠٠٧)	التوافق حول ابقائها لشركة مصفاة البترول الأردنية
المخزون الاستراتيجي	حق الحكومة وحسب التقييم الفعلي بتاريخ انتهاء الامتياز
المخزون التشغيلي	حق الحكومة تقييمه بالاسعار السائدة المستندة الى الاسعار العالمية بتاريخ انتهاء الامتياز
مخصص الديون المشكوك في تحصيلها	يسترد للحكومة ما تحصله المصفاة من هذه الديون
مخصص تعويض نهاية الخدمة	يخصص للموظفين في الشركة الذين سوف يتم نقلهم الى الشركات الأخرى
مخصص إجازات الموظفين	يخصص للموظفين في الشركة الذين سوف يتم نقلهم الى الشركات الأخرى
مخصص اسطوانات الغاز	سيكون من حق من سيتحمل التزامات استبدال اسطوانات الغاز للمواطنين
مخصص المواد التالفة وبطيئة الحركة	ان يتم عمل دراسة مستقلة لتقييم مخزون المواد التالفة وبطيئة الحركة واسترداد الفرق للحكومة
المشاريع الرأسمالية	التوافق حول ابقائها لشركة مصفاة البترول الأردنية

المبالغ أعلاه قدرت في ضوء وتاريخ ما تضمنه التقرير المالي في حين سوف يتم اعتماد المبالغ النهائية للبنود أعلاه وفق القوائم المالية الموحدة لشركة مصفاة البترول الأردنية عند انتهاء الامتياز وتتم التسوية المالية النهائية على أساسها .

ط - قيام شركة مصفاة البترول الأردنية بتأمين حاجة المملكة من المشتقات النفطية ولحين مباشرة الشركة للوجستية وشركات التوزيع وشركات الغاز البترولي المسال الجديدة اعمالها وفقاً "لاتفاقية خدمات استيراد وتخزين وتأمين وتوزيع المشتقات النفطية" .

ي - إلزام شركات التوزيع / التسويق بشراء ما نسبته ٧٥٪ من انتاج المصفاة من المشتقات النفطية الخفيفة وحصر بيع مادة زيت الوقود للسوق المحلي بشركة مصفاة البترول الأردنية وحتى استكمال مشروع توسعتها وتشغيله تجارياً وبعد أقصى نهاية عام ٢٠١١ قابلة للتمديد لمدة عام بموافقة الفريقين . ويعتبر ذلك لاغياً في حال عدم قيام المصفاة باستكمال برنامجها للمباشرة في تنفيذ مشروع التوسعة من خلال استقطاب شريك استراتيجي و/أو شريك مالي و/أو زيادة رأس المال وبعد أقصى تاريخ ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ أو أي تمديد يتفق عليه الطرفين .

- هذا وبموجب قرار رئاسة الوزراء رقم ٢٦٣٤/١/١١/٥٨ تاريخ ٢ آذار ٢٠٠٨ تمت الموافقة على ما يلي :
- ١ - الموافقة على إتفاقية التسوية الموقعة بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠٠٨ بين ممثلي الحكومة (معالي وزير المالية ومعالي وزير الطاقة والثروة المعدنية) وممثل شركة مصفاة البترول الأردنية (معالي رئيس مجلس إدارة شركة مصفاة البترول الأردنية) حول إنهاء إمتياز شركة مصفاة البترول الأردنية بما فيها التسوية المالية التي تضمنتها هذه الإتفاقية .
 - ٢ - الموافقة على إتفاقية خدمات إستيراد وتخزين وتأمين وتوزيع المشتقات النفطية الموقعة بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠٠٨ بين ممثل الحكومة (معالي وزير الطاقة والثروة المعدنية) وممثل شركة مصفاة البترول الأردنية (معالي رئيس مجلس إدارة شركة مصفاة البترول الأردنية) .
 - ٣ - العمل بالإتفاقيات المشار إليها أعلاه إعتباراً من تاريخ إنتهاء الإمتياز وتعتبر هذه الإتفاقيات ملغاة في حال عدم موافقة الهيئة العامة لشركة مصفاة البترول الأردنية عليها ويعتبر قرار مجلس الوزراء رقم (٤٤٨٧) تاريخ ٥ حزيران ٢٠٠٧ قراراً نافذاً لفصل وتملك المرافق اللوجستية والتوزيع والغاز البترولي المسال والعائدة لشركة مصفاة البترول الأردنية ونقل موجوداتها إلى الشركات الجديدة التي سيتم ترخيصها ضمن خطة الحكومة لإعادة هيكلة القطاع النفطي .
 - ٤ - إستكمال الإجراءات اللازمة لتوقيع إتفاقية ترخيص مع شركة مصفاة البترول الأردنية على ضوء التسوية أعلاه .

هذا وبموجب قرار الهيئة العامة لشركة مصفاة البترول الأردنية في إجتماعها غير العادي المنعقد بتاريخ ٢٢ آذار ٢٠٠٨ ، تقرر الموافقة على ما يلي :

- أ - الموافقة على إتفاقية التسوية مع الحكومة حول إنتهاء الإمتياز بتاريخ ٢٥ شباط ٢٠٠٨ .
- ب - الموافقة على فصل نشاطات الشركة بتأسيس شركات مملوكة كلياً أو جزئياً من قبل شركة مصفاة البترول الأردنية ، مع تفويض مجلس الإدارة بالقيام بكل ما يلزم لاجراء ذلك .
- ج - الموافقة على تعديل النظام الداخلي للشركة بما يتلاءم مع الوضع القانوني للشركة في ظل إنتهاء الإمتياز .

هذا وقامت الشركة خلال السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٨ بتأسيس شركتين تابعتين مملوكتين بالكامل من قبل شركة مصفاة البترول الأردنية وهما الشركة الأردنية لصناعة وتعبئة الغاز المسال والشركة الأردنية لصناعة الزيوت المعدنية ، تمهيداً لفصل نشاطي تعبئة الغاز وصناعة الزيوت المعدنية ، علماً بأن هاتين الشركتين لم تمارسا أي نشاط تجاري بعد ، ولا تزال الشركة بصدد إستكمال إجراءات فصل نشاطات الشركة الأخرى .

٣١ - إدارة المخاطر

تتبع الشركة سياسات مالية لادارة المخاطر المختلفة ضمن استراتيجية محددة وتتولى إدارة الشركة رقابة وضبط المخاطر وإجراء التوزيع الاستراتيجي الأمثل لكل من الموجودات المالية والمطلوبات المالية ، وتشمل المخاطر أسعار الفائدة ، السوق ، الائتمان والعملات الأجنبية .

أ - إدارة مخاطر رأس المال



تقوم الشركة بإدارة رأسمالها للتأكد من قدرتها على الاستمرار وتعظيم العائد لاصحاب المصالح من خلال تحقيق التوازن الامثل بين حقوق المساهمين والدين . كما انه لم يطرأ اي تغيير على سياسية الشركة منذ العام الماضي .

ب - مخاطر السيولة

مخاطر السيولة ، والتي تعرف ايضاً بمخاطر التمويل ، هي المخاطر التي تتمثل بالصعوبة التي ستواجهها الشركة فيما يتعلق بتوفير الاموال اللازمة للوفاء بمطلوباتها . وتقوم الشركة بإدارة مخاطر السيولة عن طريق الحفاظ على إحتياطات كافية والرقابة المستمرة للتدفقات النقدية الفعلية والمتنبأة وموائمة استحقاقات الموجودات المالية مع المطلوبات المالية.

ج - مخاطر الإئتمان

مخاطر الإئتمان تتعلق بمخاطر إخفاق الطرف الآخر بالوفاء بالتزاماته التعاقدية مما يسبب خسائر للشركة . هذا وتتبع الشركة سياسة التعامل مع أطراف مؤهلة إئتمانياً ، وذلك من أجل تخفيف خطر الخسائر المالية الناجمة عن عدم الوفاء بالإلتزامات .

كما أن موجودات الشركة المالية والتي تتكون بشكل أساسي من المدينون وأرصدة مدينة أخرى ، والموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل والشامل والنقد لا تمثل تركيز هام لمخاطر الإئتمان كما أن المدينون منتشرين بشكل واسع بين تصنيفات العملاء ومناطقهم الجغرافية كما ويتم المحافظة على رقابة إئتمانية صارمة بحيث يتم مراقبة حدود الإئتمان لكل عميل على حدى بشكل مستمر وأخذ المخصص اللازم للمشكوك في تحصل منها .

إن جميع إستثمارات الشركة في الأسهم مصنفة كموجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل .

- إن خطر الإستثمار بالأسهم متعلق بالتغير في قيمة الأداة المالية نتيجة للتغيرات في أسعار إغلاق تلك الأسهم .

- إن تغير نسبة مؤشر السوق المالي المتداولة فيه الموجودات المالية المذكورة أعلاه كما في تاريخ القوائم المالية الموحدة بنسبة 5% زيادة و 5% نقصان ، وفيما يلي اثر التغير على حقوق المساهمين للشركة :

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٢٢٢,٢٨٣	٢٣٨,٠٩٣	5% زيادة
(٢٢٢,٢٨٣)	(٢٣٨,٠٩٣)	5% (نقصان)

د - مخاطر السوق

المخاطر السوقية هي عبارة عن الخسائر بالقيمة الناتجة عن التغير في أسعار السوق كالتغير في أسعار الفوائد ، أسعار الصرف الأجنبي ، أسعار أدوات الملكية وبالتالي تغير القيمة العادلة للتدفقات النقدية للأدوات المالية داخل وخارج قائمة المركز المالي الموحد .

١ - مخاطر العملات

ان العمليات الرئيسية للشركة هي بالدينار الأردني و الدولار الأمريكي . وفيما يلي القيم الدفترية للموجودات المالية والمطلوبات المالية بالعملات الاجنبية للشركة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٢ و ٢٠١١ :

٣١ كانون الأول		
٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٧,٦٨٧,٥٦٩	٢,٥٩٢,٨١٦	موجودات - دولار أمريكي
٢٥٦,٦٢٢,٦٦٦	٦٦٥,٩١٥,٦٢٤	مطلوبات - دولار أمريكي

يتعلق خطر العملة بالتغيرات في اسعار العملة التي تنطبق على التسديدات بالعملات الاجنبية . وكون الدينار الاردني (العملة الرئيسية للشركة) مرتبط بالدولار الامريكي ، فان ادارة الشركة تعتقد بان خطر العملة الاجنبية غير مادي .

٢ - مخاطر سعر الفائدة

مخاطر سعر الفائدة هي المخاطر المتعلقة بالتغير بقيمة الأداة المالية نتيجة للتغيرات بمعدلات الفائدة السوقية .

تقوم الشركة بإدارة تعرضها لمخاطر سعر الفائدة بشكل مستمر ، ويتم تقييم الخيارات المختلفة مثل إعادة التمويل وتجديد المراكز الحالية والتمويل البديل .

هذا ويتم تحديد تحاليل الحساسية أدناه وفقاً للتعرض لأسعار الفائدة المتعلقة بالبنوك الدائنة بتاريخ القوائم المالية الموحدة كما أعد التحليل على فرض أن مبلغ الإلتزام القائم بتاريخ القوائم المالية الموحدة كان قائماً طوال العام ، ويتم استخدام زيادة أو نقص بمقدار نصف نقطة مئوية (٥/٠٪) والتي تمثل تقييم إدارة الشركة للتغير المحتمل والمقبول بمعدلات الفائدة السوقية .

٢٠١١	٢٠١٢	
دينار	دينار	
٣,٠٦٩,٧٢٩	٢,٨٤٠,٢١٤	٥/٠٪ زيادة
(٣,٠٦٩,٧٢٩)	(٢,٨٤٠,٢١٤)	٥/٠٪ نقصان

٣٢ - التوزيع القطاعي والجغرافي

معلومات عن قطاعات الاعمال :

- يتم تنظيم الشركة لأغراض ادارية من خلال أربعة قطاعات اعمال رئيسية .
- التكرير : يقوم هذا القطاع بفصل مكونات الزيت الخام المستورد الى مجموعة من المشتقات النفطية المختلفة ، وفقاً للمواصفات العالمية .



- التوزيع : يشكل التوزيع حلقة الوصل بين نشاطي الانتاج والتكرير داخل الشركة من جهة ، وبين كافة العملاء في مناطق المملكة المختلفة من جهة أخرى ، فهو المسؤول عن تلبية كافة طلبات العملاء من منتجات الشركة من المشتقات النفطية والغاز .
- صناعة الزيوت المعدنية : يشمل هذا القطاع تصنيع وانتاج العديد من انواع الزيوت المعدنية المطلوبة في السوق المحلي .
- صناعة وتعبئة اسطوانات الغاز : يشمل هذا القطاع تصنيع واصلاح وصيانة اسطوانات الغاز .
- إن جميع موجودات ومطلوبات وعمليات الشركة هي داخل المملكة الأردنية الهاشمية .

وفيما يلي معلومات عن اعمال الشركة موزعة حسب الانشطة :

المجموع ٣١ كانون الأول		أخرى	جهاز النقل	صناعة الزيوت المعدنية	صناعة وتعبئة اسطوانات الغاز	التكرير والتوزيع	
٢٠١١	٢٠١٢						
دينار		دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٥,٤٩٤,٥٧٣	٢٥,٨٠٢,٩٩٠	(٦٥,٠٠٠)	(٣,٩٨٦,٥٠٧)	٧,٤٦٩,٦٢٨	(٦٠٣,٦٦٦)	٢٢,٩٨٨,٥٣٥	ربح السنة قبل الضريبة
							معلومات أخرى
١,٣٠٢,١٦٠,٠٦٠	١,٥٣٤,٨٨٣,٦٩٦	٨,٦٨٠,٤٧٦	١,٤٢٧,١٠٩	٢١,٢٨١,١٨٨	٣٦٢,٣٨٢	١,٥٠٣,١٢٢,٥٤١	اجمالي موجودات القطاع
١,٢١٥,٥٧٨,٦٦٠	١,٤٣١,٤٣٧,٠٩٦	-	-	٢٨٦,٣٦٥	١٢,٦٢٣	١,٤٣١,١٢٨,١٠٨	اجمالي مطلوبات القطاع

٣٣ - خطة التوسعة المستقبلية

دخلت الشركة هذا العام مرحلة جديدة من تاريخها حيث باشرت الحكومة فعلياً تطبيق استراتيجيتها الخاصة بالطاقة بعد سنوات من التردد مما أتاح دخول شركتين جديدتين منافستين في مجال تسويق المشتقات النفطية الى جانب شركة التسويق الأردنية التابعة للمصفاة والتي قامت الشركة بتأسيسها لتتولى مهمة تسويق المنتجات النفطية وقد سبق ان قامت الشركة ايضاً بتأسيس شركتين مستقلتين واحدة لتعبئة وتوزيع الغاز والاخرى لمزج وتعبئة وتوزيع الزيوت المعدنية وجميع هذه الشركات مملوكة ملكية كاملة للشركة .

سيؤدي فتح السوق إلى حدوث تغير جذري في استراتيجية الشركة للسنوات القادمة من حيث خطط التكرير والاستيراد وفقاً لما سوف تقوم به الشركات المنافسة بعد تحرير السوق وما سيحدثه ذلك من أثر على برامج الشركة المستقبلية .

وحتى تتمكن الشركة من أداء دورها الوطني في تحقيق الاستقرار والاستمرارية في تلبية احتياجات السوق من مصادر الطاقة فلقد تم توقيع محضر بين الشركة والحكومة يتعلق بمستقبل الشركة تعهدت الحكومة بموجبه بضمان ربح صافي للشركة بمبلغ (١٥) مليون دينار خالص الضريبة يضاف اليها أرباح النشاطات الأخرى بالإضافة إلى ذلك ضمنت الحكومة للشركة بيع ١٠٠٪ من انتاجها لشركات التسويق خلال فترة انتقالية تم تحديدها بست سنوات تقوم الشركة خلالها باتخاذ الاجراءات اللازمة لإنشاء مشروع التوسع الرابع وذلك قبل تحرير السوق بشكل نهائي بعد انقضاء الفترة الانتقالية .

من جهة أخرى سوف يرافق هذه المرحلة في المدى المنظور تطور جديد يتعلق بالاتفاق الذي تم بين الحكومتين العراقية والأردنية بخصوص تمديد خط للنفط الخام من العراق وحتى مدينة العقبة مع مد خط فرعي يصل الى موقع مصفاة البترول وهذا التطور سوف يحدث نقلة نوعية في عمل الشركة لما سيحققه من وفورات كبيرة نتيجة اختصار العديد من عمليات الشحن البحري والنقل البري وما يترتب على ذلك من تكاليف باهظة تصل إلى ما يعادل (٥, ٣ ٪) من تكلفة النفط الخام حالياً يضاف إلى ذلك ما سوف يحققه هذا الخط من استقرار في تزويد المملكة بحاجتها من النفط في جميع الظروف والأحوال، كما سوف يسهم أيضاً في وضع السياسات المتعلقة بالمخزون ومستوياته بعيداً عن عامل الخوف والحذر الذي يكتنف حالياً عمليات التوريد، يضاف الى ذلك ان الشركة سوف تعيد النظر في اولوياتها التي حددتها سابقاً لتنفيذ مشاريعها وخاصة مشروع التوسع الرابع اذ سوف تختلف النظرة الى اقتصاديات المشروع وسوف يصبح مشروع التوسع الرابع اكثر جاذبية خاصة للمستثمرين الذين يرغبون في التمويل سواء من حيث المشاركة في رأس المال او تقديم القروض وهذا الأمر يستدعي حالياً إعادة النظر في الدراسات السابقة وتحديثها وتكليف مستشار مالي لتقييم البدائل الممكنة لتمويل مشروع التوسعة بما يتناسب مع حجم المشروع وكلفته سواء بزيادة رأس المال أو البحث عن ممولين أو استقطاب شريك استراتيجي مع الاخذ بعين الاعتبار ان الشركة تتجه حالياً للتوسع الأفقي وليس الرأسبي أي الى إنشاء عدد من الوحدات التحويلية يكون غرضها تحويل زيت الوقود الثقيل إلى منتجات خفيفة كالبنزين والديزل ووقود الطائرات والغاز بالإضافة إلى إنشاء وحدات أخرى لتحسين نوعية المنتجات النفطية وتهدف الشركة من ذلك إلى جعل عملية الاستثمار في المشروع في حدها الأدنى ما أمكن ذلك .

ان ما ورد اعلاه يتطلب اجراء تغييرات عميقة في جميع مناحي العمل في الشركة بما يتناسب مع الاوضاع الجديدة كما يتطلب اجراء العديد من التقسيمات وعمليات الفرز والتصنيف وتحديث الانظمة المالية والمحاسبية وحصر التغييرات التي ستحدث على موجودات الشركة ومطلوباتها وتكاليفها وإيراداتها بما يتفق مع هذه التطورات التي ستنتقل الشركة إلى بيئة عمل تنافسية مع ما يمثله ذلك من تحديات كبيرة لتحسين الأداء وترشيد النفقات وزيادة إيرادات الشركة .

٣٤ - احداث لاحقة

بموجب قرار مجلس إدارة الشركة رقم (٢٥٧) بتاريخ ٣٠ كانون الأول ٢٠١٢ تم الموافقة على تسجيل شركة التسويق كشركة ذات مسؤولية محدودة مملوكة بالكامل لشركة مصفاة البترول براسمال قدره (١٥) مليون دينار مع تفويض الإدارة التنفيذية بالقيام بالاجراءات اللازمة ، علماً انه بموجب كتاب وزارة الطاقة والثروة المعدنية رقم ٩٩١/٦/٥/٦ بتاريخ ٢ شباط ٢٠١٣ قامت الوزارة بمنح ثلاثة رخص لتوزيع المشتقات النفطية بقيمة ٣٠ مليون دينار مع كل من الشركات الفائزة بعبء منح رخص لتوزيع المشتقات النفطية ، وتمنح هذه الرخص الشركات الحق بتزويد ثلث حاجة المملكة من المشتقات النفطية لفترة حصرية مدتها ثلاثة سنوات . وتم منح فترة لغاية أول آذار ٢٠١٣ لتوقيع الاتفاقيات مع الشركات التسويقية . وبموجب كتاب لاحق من وزارة الطاقة والثروة المعدنية رقم ١١٢٧/٦/٥/٦ بتاريخ ٢٨ شباط ٢٠١٣ تم تمديد الفترة المسموحة لتوقيع الاتفاقيات الى أول نيسان ٢٠١٣ .